CO BON Bibliotheca Alexandra Alex

دارالقكرالعرفي





Converted by Tiff Combine - (no stamps are applied by registered version)

# الصحافة بين المتاريخ والأدب

الدكتورمحمارسيامحمار

استاذ الصحافة بجامعة القاهرة

الطبعة الأولى ١٤٠٥ هـ ــ ١٩٨٥ م

ملنزم الطبع والنشر دارالفڪرالڪريي ۱۱ شرع موادمسف ۱۱ ساءمواد موب ۱۳۰۰ - ت۲۰۰۵۲۰ onverted by Tiff Combine - (no stamps are applied by registered version)

تصميم الفلاف: الفنان اسماعيل دياب

onverted by Tiff Combine - (no stamps are applied by registered version)

### سيالله المالية

# محتوما بتسالكتات

- ى مقسىدمة .
- ي تمهيد: الصحافة ليست مهنة البحث عن التاعب .
  - ي القصل الأول: بين الصحافة والتاريخ •
- \* الفصل الثانى : بين القصة الادبية والقصة الخبرية .
  - القصل الثالث: ما المصلة الأدبيسة ؟
  - الفصل الرابع: الصحيفة والاعلام الدولى .
  - م القصل الخامس: كيف نفسر الراى المام ؟
- ي القصل السادس: الاتصال الثقافي: مفهومه ووسائله .



### مقسدمته

بين المسحافة والأدب نسب عريق ، وبينها وبين التاريخ نسب وثيق • ولأن الصحافة ظاهرة اجتماعية وحضارية فان اهتمام القارىء العادى أو المتعلم البسيط يقف جنبا الى جنب مم اهتمام الباحث والمتخصص فى متابعة الصحافة ، وان اختلفت شدة الاهتمام وأبعاده بين كل من الفريقين •

ان الصحافة جزء من الحياة اليومية للقارىء العادى فى عصرنا هــذا ، وهى فى الوقت نفسه جزء من الاهتمام اليومى لقادة الشعوب وحكامها ، فمن خلالها يرى الناس صورة للعمل الوطنى بصفة عامة ، ومن خلالها يرى القادة والحكام صورة للأمانى الوطنية واتجاهات الرأى العام • بل ان الصحافة المعاصرة استطاعت أن تعبر الحدود ، وتصبح وسيلة اعلام دولى •

وهذه الفصول تضع للقارىء العام والقارىء الباحث والمتخصص صورة متعددة الأبعاد للصحافة • ولقد حاولت أن أجعل هذه الصورة متميزة وواضدة ، وبين اطارين هما اطار التاريخ واطار الأدب • ومن حدائق التاريخ والأدب حاولت أن أنقل مشاهد حيد نصور الصحافة في ثوبها الحقيقى • • ثوب الفكر والتفاعل والحوار •

واننى آمل أن يثير هـذا الكتاب همم زملائى وتلاميذى ليقدموا للقارىء العربى صـورا أخرى من كنوز الصـحافة العربية القابعة على أرفف المكتبات شاهدا على جهد أساتذتنا وآبائنا ، وأجيال سبقتنا ومهدت لنا الطريق •

والله ولى التوهيق •



# تمهب. الصحافة ليست مصنه لبحث عرابات عب

من أكثر الأقوال شيوعا عن الصحافة أنها مهنة البحث عن المتاعب • ولكننى لا أذهب مع القائلين بأن الصحافة هى مهنة البحث عن المتاعب ، فان هذا التعريف وان بدا رومانسيا طريفا الا أنه بغير معنى دقيق مصدد • واننى أستطيع أن أضع مصاولة لتعريف مهنة الصحافة بأنها مهنة البحث عن الحقائق ، ونشرها بطريقة رشيدة تنفع المجتمع وتنميه •

وهــذا المتعريف الذي يخص الصحافة المكتوبة ينطبق الى حــد كبير على الصحافة المسموعة والمرئية • فانه من الشائع اطلاق تسمية الصحافة المرئية على الراديو ، والصحافة المرئية على التليفزيون •

والسؤال دائما عن الصحافة هو: هل هي صناعة ؟ أم حرفة ؟ أم رسالة ؟

ان الاجابة الموضوعية لهدده الأسئلة هي أن الصحافة كل ذلك في آن واحد • ولطالما كانت هده الأسئلة موضع جدل ونقاش بين علماء الاجتماع والصحافة والاقتصاد وغيرهم • ولقد تعرض أمر الصحافة وما يزال يتعرض لخلاف شديد حول النظر اليها كصناعة بسبب ضخامة الاستثمارات فيها ، وتعدد الآلات والمعدات التي تستخدمها الصحيفة اليوم ، والتي جعلت منها ما يشبه المصنع الحديث ، وحول النظر الى الصحيفة باعتبارها مؤسسة لها رسالة اجتماعية •

ومهما يكن الاختلاف غان النظرة الموضوعية لمفهوم الصحافة ، والادراك الشامل لكونها صناعة ، يبين لنا أنها صناعة ذات طبيعة ماصة ، بسبب ارتباطها بمصلحة الجماهير الثقافية والاجتماعية ،

وجوهر الاختلاف بين وجهتى النظر المتطرفتين فى أمر الصحافة ينصب فى رؤية البعض للصحافة بأنها رسالة سامية يجب أن تترفع عن الربح ، وأن القائمين عليها هم رسل التوعية والارشاد للشعوب فى هذا العصر ، بينما يرى البعض الآخر أن الصحافة مجرد صناعة كالمواد الغذائية أو غيرها من الصناعات ، وأن هدفها الأول هو تحقيق الربح ، بل انها تملك وسيلة تحقيق الربح وتحقيق النفوذ معا .

وهكذا نرى بغير عناء أن كلا النظرتين متطرف فى فهم الصحافة ، فهى صناعة ذات طبيعة خاصة لأن الجانب المعنوى مرتبط بالجانب المسادى ارتباطا عضويا ، فالمطبعة والورق والأحبار تعمل مع الفكر فى كل يوم وفى كل عدد من أعداد الصحيفة •

ولكى ندرك أهمية الصحافة فى عصرنا الحاضر علينا أن ننظر الى شعوب الكرة الأرضية جميعا ؛ هل هناك شعب من كل هـذه الشعوب لا تصله الصحف ؟

ان اجابة السؤال بطبيعة الحال هى : لا ، حيث لا يوجد شعب بصفة عامة بغير صحف ، لقد أصبحت الصحف ضرورة من ضرورات الحياة اليومية في هــذا العصر ،

والصحيفة تعبير يشمل الجريدة والمجلة معا وفى رأيى أنه يمكن التفرقة بين الجريدة والمجلة بثلاثة مقاييس رئيسية ، تحوى الشكل والمضمون لكل صحيفة و أولها الفترة الزمنية لتتابع الصدور وهدذا المقياس قد يبدو لأول وهلة مقياسا فى الشكل ، لكنه الأهم عندى ، لأن الصدور اليومى لصحيفة ما يؤكد كونها جريدة ، ولأن هذا المقياس أيضا مرتبط بالمضمون ارتباطا وثيقا لأن الصحيفة اليومية لا يمكن أن تتخصص كما تتخصص المجلات و المقياس الثاني هو المادة التحريرية وهي فى الجريدة الخبر فى المحل الأول ، وفى المجلة المقيال بأشكاله المتعددة ، والتقرير الصحفى بأنواعه الأربعة من حديث وتحقيق وريبورتاج وماجريات ، الى جانب القصص والطرائف والرسوم والصور وما شابه ذلك و المقياس الثالث هو المجم ، فقد درجت

الجرائد خلال تاريخها العالمي ان تكون في هجم أكبر ، كما درجت المجلات خلال تاريخها العالمي ان تكون في هجم أصغر ، وذلك برغم صدور صحف يومية بالحجم النصفي ( التابلويد ) ، وبرغم صدور مجلات بحجم الصحف اليومية ولكن العبرة بالأغلب والأعم ، وما شند عن هذه القاعدة قليل ، والى جانب هذه المقاييس الثلاثة الرئيسية توجد مقاييس ثانوية كنوع الورق والعلاف واستخدام الألوان وطريقه الطباعة والاخراج الصحفي ، واختلاف كل ذلك بصفة عامة في كل من الجريدة والمجله ، وهذا ما سنعالجه بشيء من التفصيل في الفصل الثالث ،

ان هـذا التحديد لمفهوم الصحيفة بأنها تشمل الجريدة والمجلة يساعدنا على أن نفرق بين النشرة وبين المجلة • ويساعدنا أيضا على ادراك التطور القانوني لتعريف الصحيفة •

ولكى نفرق بين المجلة والنشرة لابد من التأكيد على أن المجلة دورية تمثل عملا صحفيا بكل ما يتطلبه العمل من عمومية واتصال مباشر بجماهير القراء • فليست مضابط البرلمانات أو تقارير النشاط السنوى للهيئات الثقافية أو ما شابهها مجلات ، حتى لو اتخذت لنفسها عنوان مجلة لأن التسمية الصحيحة لها هى النشرة • فقد نصت معظم قوانين المطابع والمطبوعات على أن النشرة هى كل ما يطبع أو ينشر فى موضوعات خاصة أو عامة من حين لآخر ، وفى مواعيد مختلفة منتظمة أو غير منتظمة • وأن الصحيفة هى كل مطبوع يصدر فى مواعيد دورية ، سواء كانت هذه المواعيد يومية أو أسبوعية أو نصف سنوية •

ولقد تطورت صناعة الصحافة فى القرن العشرين الميلادى نتيجة لعدة عوامل رئيسية منها:

١ \_\_ التقدم العلمى وما صاحبه من استخدام « للتكنولوجيا » في مجال الاعلام والمجالات المتصلة به ٠

٢ \_ ظهور الصحافة الشيوعية \_ في البلدان التي طبقت المذهب

الشيوعى ــ على أسس غير الأسس الاقتصادية التي عرفتها الصحافة الرأسمالية طوال تاريخها الطويل •

٣ ــ بروز ظاهرة التكتلات الاعلامية فى المجتمعات الرأسمالية المتقدمة ، وما تبعها من احتكارات ، حتى ان العديد من المجتمعات الغربية المتقدمة تصدت بالتشريع لمحاربة الاحتكارات ،

٤ ــ ازدهار صحافة العالم الثالث بعد تخلص العديد من الشعوب
 من سيطرة الاستعمار •

ويتسم هذا التطور في صناعة الصحافة بسمتين أساسيتين :

الأولى: تنصب على الشكل ، ويتجلى ذلك فى اختفاء الفرد المالك للصحيفة الى حد كبير فى كثير من دول المالم الرأسمالى المتقدم • وتبعية الصحف فى ملكيتها الى شركات مساهمة ، ثم تطور الأمر الى الاحتكار ، ودخول عدة صحف فى شركة واحدة أو مساهمة عدة شركات فى عدة صحف • وذلك تبعا لنظريتهم القائلة بأن الحلقة الضعيفة فى السلسلة تعوضها حلقة قوية ، وان ذلك يجنب الهزات الاقتصادية • كذلك تطور الشكل فى صناعة الصحافة بضخامة الآلات والأجهزة والمعدات وأنواع المواد الخام من ورق وألوان وغير ذلك •

أما السمة الثانية: فتنصب على المضمون، ومن البديهى أن الصحافة وهي مرآة المجتمع لابد وأن تعكس معتقدات المجتمع وأفكاره ووجهة نظره، والمؤثرات الاقتصادية والاجتماعية والثقافية التي يتأثر بها المجتمع • فمن الضرورى أن يتبع سيطرة الاحتكارات الرأسمالية على الصحف احتكار الأفكار ذاتها واحتكار الاعلام والمعرفة، وأن تدافع الصحافة الماركسية عن سيطرة الطبقة العاملة ومبادىء الشيوعية، وأن تخسوض صحافة البلدان النامية معركة حامية الوطيس ضد الاستعمار والتدخل الأجنبي ومحساولة الاحتواء من القسوى العظمى شيوعية أو رأسمالية •

والظاهرة الجديرة بالاهتمام فى المجتمع الرأسمالي المتقدم هي سيطرة الشركات الاحتكارية من صناعات أخرى ــ كصناعة الأسلحة ـــ

على الصحافة ، بما يعود بالضرر على شعوبها وعلى العالم بأسره ، ويذهب « جواهر لال نهرو » الزعيم الهندى الأسبق وأحسد أقطاب دعوة عدم الانحياز فى القرن العشرين فى كتابه « لمحسات من تاريخ العالم » الى القول بأن شركات الأسلحة قاومت فكرة نزع السسلاح بالصحافة ، وذكر أن احدى لجان عصبة الأمم التى انتدبت خصيصا للتحقيق فى مسألة المصانع الخاصة للأسلحة ، أكدت أن هذه المصانع قسد أبدت نشاطا كبيرا فى بث روح الفزع من الحرب ، كما أثبتت أن هده المصانع تعمل على نشر تقارير خاطئة عن المصروفات الحربيسة والبحرية لبلاد عديدة بقصد اغراء بلاد أخرى على زيادة نفقاتها على التسليح ، وأن هده الشركات اشترت الصحف للتأثير فى الرأى العام بما يخدم مصالحها ،

وقد ذكر الكاتب البريطانى الشهير « هارولد لاسكى » فى كتابه « محنة الديمقراطية » أن احدى شركات الأسلحة الفرنسية اشترت جريدتين فى فرنسا لتحقيق مصالحها الخاصة • وعلق « لاسكى » على ذلك بقوله: « ان القدرة على توجيه الأخبار وجهة معينة هى نفسها القدرة على منع الجمهور من أن تصله المادة التى يمكنه على أساسها أن يصدر أحكاما متزنة • وأن كل من يقارن الطريقة التى عالجت بها الصحافة البريطانية موضوع نزع السلاح خلال الفترة من مؤتمر جنيف عام ١٩٣٢ بالأهمية الكبرى التى أضفتها تلك الصحافة على تتبع فضيحة تتعلق بأحد رجال الدين الانجليز فى الفترة نفسها لن يجد أقل صعوبة فى اكتشاف الطريقة التى يتكون بها الرأى العام فى احدى الدول الرأسمالية الديمقراطية » •

وسيظل يثار السؤال الذي تحدثنا عنه حسول حرفة الصحافة وصناعة الصحافة ورسالة الصحافة ؟ وهو حوار يثرى هدده الأبعاد جميعها • ان الحوار حول فنية الصحافة وحرفيتها واعتبارها صناعة يعكس التصور العام لمعنى الصحافة بأنها الاعلام ، الى جانب ما يعكسه من اهتمام خاص بالجريدة والمجلة • ان هدذا السؤال عن حرفيد الصحافة وفنيتها وكونها صناعة يمكن أن يدور حول معظم وسائل

الاعلام ، ويسير في نفس دوائر النقاش ، ولا بأس في ذلك فالصحف من جرائد ومجلات هي التي أعطت لحضارتنا الحديثة معنى الاعلم المعاصر ، والصحف من جرائد ومجلات هي الأم التي نشأ من أبنائها من فاقها في بعض الوجوء ، ومن اختلف عنها في الملامح والسمات اختلافا جوهريا ، كالاذاعة التي اعتمدت على الكلمة المسموعة بدلا من الكلمة المكتوبة ، أو السينما التي اعتمدت على الصورة أساسا ثم الحوار بعد ذلك ، ولكن يشد كل وسيلة من وسائل الاعلام بالصحف خيط يشمل الشكل والمضمون معا ، لقد أخذت معظم وسائل الاعلام أشكال يشمل الشكل والمضمون معا ، لقد أخذت معظم وسائل الاعلام أشكال نفسها ، كما أخذت الخبر وما يتشقق عنه من حديث وريبورتاج وغير ذلك وصنعت منه الكثير من مادتها الاعلامية ،

ولقد سبقت الصحف معظم وسائل الاعلام ، أو بمعنى أدق سبقت وسائل الاعلام « التكنولوجية » الحديثة كالراديو والتليفزيون والسينما • ولكنها لم تتخلف نتيجة ظهورهم ، بل استفادت من « التكنولوجيا » ، وظلت تضيف كل يوم قارئا جديدا وغنا جديدا

ان الصحف أعطت وأخذت وأثرت وتأثرت ، ونجد ذلك بدرجات متفاوتة مع مختلف وسائل الاعلام ، وفي مختلف وسائل الاعلام .

وبرغم ذلك ظلت وظائف الصحافة الرئيسية في المجتمع هي الوظائف التي صنفها علماء الصحافة منذ عشرات السنين وهي الاخبار ، والتفسير ، والتثقيف ، والتوجيه ، والتسلية ، والاعلانات التي تعد أخبار السوق وجزاء من العملية التسويقية للبضائع والخدمات وان أضيفت الى وظائفها وظائف جديدة بحكم التطور الاجتماعي والمهنى ولكن هذه الوظائف لا تسير على وتيرة واحدة ، في كل الصحف ، أو في كل المجتمعات ومن ثم برز الاهتمام بضرورة وضع اطار شامل للاعلام في المجتمع ، أو فلسفة شاملة للاعلام في المجتمع ، وهو ما أطلق عليه نظريات الاعلام ، تلك التي تختلف من مجتمع الى الخسسية ،

## الفضي اللأو**ن** بين الصحاف والت الريخ

الزمان : ١٩١٨ •

المكان: باريس •

يلتقى سعد زغلول ببعض المصريين فى باريس وبينهم طه حسين ، ويدور الحوار بينهما •

سعد زغلول : ماذا تدرس فى باريس ؟

طــه حسين : أدرس التاريخ .

سعد زغلول : أو مؤمن أنت بصدق التاريخ ؟

طله حسين: نعم ، اذا أحسن البحث عنله والاستقصاء فيه وتخليصه من الشائبات .

سعد زغلول : أما أنا غيكفى أن أرى هـــذا التضليل وهـذه الأكاذيب التى تنشرها الصحف فى أقطار الأرض ويقبلها الناس فى غير تثبت ولا تمحيص ، لأقطع بعد ذلك بألا سبيل فى استخلاص التاريخ من هذه الشائبات • وانظر الى ما ينشر عنا فى مصر وفى باريس ، وحدئنى كيف تستطيع أن تستخلص منه التاريخ الصحيح (٢١٠ •

#### البعسد القلسفي :

هــذا الحوار الذى دار بين الزعيم والأديب المصريين يصور لنا ذروة المشكلة التى نبحثها ، وهي المــلاقة بين التاريخ والصحافة ٠ والواقع أن هـذه العلاقة تربطها أبعاد متعددة ومعقدة ومترابطة و فاذا نظرنا الى بعدها الفلسفى نجد أن تفسير التاريخ شيء من الفلسفة، وموقف الانسان فى السياسة ونظرته الى قضايا المجتمع تحدد رؤيته التاريخية ، هـذا من جانب ، ومن جانب آخر تخضع الصحيفة باعتبارها وسيلة اعلام الى النظرية الاعلامية التى تسود فى المجتمع ، والى موقف الصحيفة من مفهوم الديمقراطية ، كما تخضع الصحيفة الى طبيعة ملكيتها وظروف ادارتها وغير ذلك من العوامل التى تحدد شخصيتها ومن العلاقة بين التاريخ على أساس أنه ليس أحداثا مجردة وباعتبار تفسيره فلسفة ، وبين الصحيفة كوسيلة اعلام تعيش فى نظام اجتماعى معين وتنتمى الى فكر وعقائد ولها شخصيتها المتميزة ، نجد أن مضمون العلاقة وشكلها بين التاريخ والصحافة لابد أن يختلف من فكر اجتماعى الى آخر ومن مجتمع الى آخر ومن جيل الى جيل ه

#### تاريخ المصحيفة:

البعد الثانى الذى يساعدنا فى استجلاء العلاقة بين الصحافة والتلايخ هو تأريخ صحيفة من الصحف حيث تصبح الصحيفة مادة تاريخية وعندما يتعرض باحث لدراسة صحيفة ما دراسة تاريخية فان أسئلة رئيسية ينبغى أن يجيب البحث عنها هى : ما هى الصحيفة لمؤرخ الصحافة ؟

- يه هل هي البواعث التي دعت الى انشائها واصدارها ؟
- چ مل مى الأوراق أو المجلدات التى تركتها لنا فى رغوف المكتبة ؟
- الكتاب والصحفيون الذين كتبوا غيها وتولوا أمرها ومدى تأثيرهم فى الرأى العام والمجتمع وتأثرهم به ، سبقا لصدورها ، وامتدادا لما بعد توقفها ، وليس على صفحاتها فحسب ؟
- چ هل مى الفنون الصحفية التى احتوتها الصحيفة ، ومدى تطورها على صفحاتها ، ومدى تطويرها لذوق القراء ؟

لا شك عندى فى أن دراسة أية صحيفة لابد لها من أن تجيب على كل ذلك ، بل وما حول ذلك أيضا مثل شهود الرؤية المهتمين ، ان رجدوا ، ومثل أوراقها وملفاتها لدى الجهات المختلفة ، ومثل جهود الاداريين وأصحاب المهن الصحفية العاملين والمساهمين فى اصدارها واستمرارها ،

#### التاريخ مادة صحفية:

البعد الثالث للعلاقة بين التاريخ والصحافة نراه اذا نظرنا الى التاريخ كمادة صحفية أو باب من أبواب الصحيفة أو صفحة تحريرية فى الصحيفة • وعندما يصبح التاريخ مادة صحفية فانه يكتسب أشكال التحرير الصحفى الى حد ما ، فنجد مثلا أن نشر الوثائق الأول مرة يحمل عنصر الجدة الذي يعد عمادا من أعمدة تقييم الخبر • كما أن تفسير الخبر يحتاج الى لمحة تاريخية فى كثير من الأحيان تربط حلقات الأحداث وتجعل الخبر مفهوما لدى القارىء وذا معنى • كما نرى فى اسقاط حوادث التاريخ على واقع معاصر أبلغ تعبير عن رأى أو موقف في جدل أو صراع اجتماعي قائم • هـذا الى جانب النوادر التاريخية التي تدخل في باب الطرائف الصحفية • وكلما كان المؤرخ وثيق الصلة بالعمل الصحفى وله فكر سياسي واجتماعي واضح كانت كتاباته التاريخيـة التي تنشر في الصحف أقـرب الى قلوب القـراء وعقولهم ، واكتسبت كتاباته التاريخية نفس الذيوع والانتشار والاقبال الذي تلقاه الموضوعات الصحفية الناجحة • يمكن اذن أن تكون المادة التاريخية في الصحف قريبة من الخبر في نشر الوثائق الأول مرة ، ويمكن أن تكون قريبة من التحقيق في دراسة واقعة تاريخية اختلف المؤرخون حولها ، ويمكن أن تكون قريبة من مقال الرأى عندما يسقط المؤرخ أحوال المساخى فى ضوء الحاضر • هدذا الى جانب الطرائف التاريخية بطبيعة الحال التي تسعى الى تسلية القاريء وامتاعه وتثقيفه • ومن الجدير بالذكر أن من المجلات المتخصصة مجلات تختص بالتاريخ • وهي مجلات سيارة وليست نشرات عملية أو أكاديمية •

#### البعد الاجتماعي للتاريخ والصحافة:

ان بعدا رابعا نتبينه فى توضيح العلاقة بين التاريخ والصحافة بمعناها الواسع ـ الاعلام ـ هو البعد الاجتماعي • وهو بعد متشابك يشرح جذور العلاقة بين قيم المجتمع ومثله وبين تفسير التاريخ وعلاقة الفن بتفسير التاريخ • وسنضرب بألمانيا النازية مثلا على ذلك ، من دراسة للفيف من الباحثين الأمريكيين (٢) عن استخدامات الاتصال ف المجتمع ، حيث تذكر هـذه الدراسة أن المجتمعات تفرز أنظمة من التعبير والاغصاح متوازية ومتصلة بعضها ببعض ، تلك الأنظمة تعكس ف مركب اجتماعي شامل قيم المجتمع ومثله • وتحاول المجتمعات \_ بدرجات متفاوتة من الحماس ـ أن تبرز منطق هـذه الارتباطات المتشابكة لقيمها ومثلها ، كاستخدام القصص و « الحواديت » في تفسير التاريخ ، ولكن هـذه التفسيرات تأتى من داخل المجتمع ، ولهذا فهى جزء من المركب الاجتماعي بمعانيه الشاملة • ان هده التفسيرات ليست خارج نطاق المركب الاجتماعي ، وليست غوقه ، ومن ثم فان مثل هـذه التفسيرات من مجتمع ما تضيف مستوى آخـر الى المركب الاجتماعي دون أن تضيف دلالة جديدة • أن المجتمعات وهي تفسر نفسها بنفسها تهتم بصفة خاصة بابراز تاريخ يجعل هده التفسيرات صحيحة • ولذا نرى الوعى كأنما صاغه فنان قصد أن يركب المعنى التاريخي والأحداث معا في نموذج واحد حتى أن البداية لابد أن تؤدى الى النهاية • والتاريخ الألماني يقدم لنا نموذجا للعلاقة بين الفن والتاريخ • فلقد كشف النازيون عن عنصر التأثير المتبادل بين الاثنين وجعلوه قاعدة لدعايتهم • لقد أعانتهم العلاقة بين التاريخ والفن على اضفاء قيمة جمالية على الحقيقة وعلى أن يجعلوا من الحواديت تاريخا • ان هـذا الدافع لاضفاء قيمة جمالية على الحقيقة كان نفسه عنصرا أساسيا في فهم التاريخ الأللاني حتى قبل ظهور الدعابة الهتلرية •

ويفسر « أندريه مروا » الدافع الجمالي أو الحافز الجمالي بحاجة الانسان الى قصص على شكل الحواديت ، « لأن حياتنا الحقيقية تمضى في عالم غير منطقى ، ونحن نشتاق الى عالم خاضع لقوانين الروح ، عالم منظم • وفي الرواية نجد هـذا العالم الذي نسعى اليه ، حيث نستطيع أن نسعى الى عواطف بدون أن نعارض أنفسنا بنتائج العواطف الحقيقية • وهـذا ما هدف اليه المذهب الجمالي في ألمانيا ، لقـد أصبح واضحا أن الألمان يحتاجون الى حقيقة جمالية الأنهم شعروا أنهم يعيشون في عالم غير متجانس المنطق ، عالم لم يكونوا هيه متأكدين من تميز شخصيتهم القومية • ومن ثم لم يكونوا متأكدين من تميز شخصيتهم العامة النسردية ، وأنهم كانوا باختصار يشعرون أنهم مفتوحون للهجوم • هـذا التعرض للهجوم عليهم معبر عنه في التاريخ الألساني بالخوف من جبهة سامية معادية ، ومعبر عنه في الفن الشعبي بصورة الملكة الاقطاعية الواقعة تحت الحصار المستمر • والعلاقة الخاصة لهذا التعبير في صوره المختلفة والمستفيضة كانت كما يقول « مروا » محاولة السعى الى عواطف بدون أن نعارض النفس بنتائج العواطف الحقيقية ، وفي هذا يجد المرء المعنى الأساسي وطبيعة الدعاية الألمانية النازية •

#### الصحافة مصدر للتاريخ:

بعد استعراض هـنه الأبعاد الأربعـة وهى البعد الفلسفى و والبعد الاجتماعى و والتاريخ باعتباره مادة صحفية والصحيفة باعتبارها مادة تاريخية يبدأ السؤال التقليدى وهو ما أهمية الصحف باعتبارها مصدرا للتاريخ ؟ ولقـد ردد الدكتوران ابراهيم امام وأحمد بـدر بحماس وتأكيد قول الدكتور « جلبرت » واستاذ التـاريخ اليونانى بجامعة اكسفورد فى منتصف القرن العشرين الميلادى حين قال : لو كان لليونان صحف ، ولو أن صحيفة واحدة أو حتى صفحة واحدة من صحيفة وصلت الى أيدينا لكانت معرفتنا بالتاريخ اليونانى أكثر حيوية

(م ٢ - الصحافة بين التاريخ والأدب)

وأعظم مما هي عليه الآن • وهو قول يؤكد أهمية الصحيفة كمصدر للتاريخ بصفة عامة ، ولكن التفاصيل لا تجعل الصحيفة مصدرا سهلا من مصادر التاريخ ، وانما تجعله مصدرا يحتاج الى مهارة وجهد ومعرفة مسبقة بأحداث العصر وبطبيعة النشر الصحفى • فقد لا نجد الحدث التاريخي في الصحيفة ، وليس معنى ذلك عدم وقوعه أو قلة تأثيره ، ولكن علينا أن نبحث عن علة عدم نشره ، لقد مس الأستاذ رشدى صالح (٦) هــذه النقطة من زاوية الصلة الجبرية بين ما تقوله المحيفة وما يصنعه الناس في حياتهم ، وهو يفسر ذلك بأن الصحيفة اليومية من حيث الشكل والمحتوى هي احدى الوثائق المطبوعة للتاريخ الجارى • ومعنى ذلك أنها وثيقة ليوم أو بعض يوم مما يجرى في حياة القراء ، واليوم لحظة من الزمن ستصبح ماضيا حين تأتى اللحظة الثانية ، وهـو بذلك يرى أن مادة هـذه الوثيقة تتغير تغيرا جبريا تفرضه مواكبة الصحيفة لأحداث الأيام ٠٠ أي أن هناك صلة جبرية بين ما تقوله الصحيفة ، وما يصنعه الناس فى تاريخهم اليومى ، لكن هــذه الصلة الجبرية يقابلها مدى الحرية التي تمارسها الصحيفة فى اختيار مادتها ، غليس كل ما يقع فى التاريخ الجارى يظهر مطبوعا فى أعمدة الصحف فقد يكون هناك من الاعتبارات الخاصة لسياسة المسحيفة أو لمسالحها الاعلانية ما يمنع من نشر هذه الأخسار أو الأحداث أو الآراء ، وقسد تواجه الصحيفة من الاعتبارات الخارجة عن ارادتها ما يضيق مجال اختيارها لهـذه الأخبار أو الأحداث •

ان غييسة النشر معسروفة أسبابه فى الرقابة على الصحف وفى الأزمات السياسية أو الحزبية • ولكن ظروف ملكية الصحف فى العالم الثالث ووجود الرقابة الذاتية مع عسدم الاعلان عن الرقابة الرسمية فى كثير من الأحيان يجعسل البحث التاريخى فى أسباب عسدم النشر أكثر صعوبة •

واذا كانت غيبة النشر تمثل مشكلة للمؤرخ ، غان مشكلة الشائبات تسبب البلبلة ، ولقد أبرز البعد الاجتماعي مشكلة تفسير المجتمع لنفسه

#### تنقية الشائبات:

ان الصحف ليست المصدر الوحيد للتاريخ • ولكنها مصدر حيوى من مصادره ، وتنقية الشائبات هي مهمة المؤرخ في كافة مصادره • ولقد أثار توفيق الحكيم (٤) بأسلوبه المتميز هده القضية في حوار بين « العصا » و « البيريه » و « الحمار » ، فقالت العصا : هل المعول عليه في كتابة التاريخ هي الوثائق الصماء أو شهادة الاحياء ؟ فقالت البيرية : وما هي الوثائق الصماء ؟ انها شهادة الأحياء في عصرها • الا اذا كان المقصود هو كتابة تاريخ معاصر ، لم يزل شهوده على قيد الحياة عند تدوينه ، فمثلا عند كتابة ثورة قديمة مثل الثورة العرابية لا يمكن أن يوجد أحد من الأحياء اليوم قد عاصرها ، غليس من وسيلة لمعرفة ما حدث غيها الا الرجوع الى تلك الوثائق الصماء أى المدونات والكتابات ، أى شهادات مدونة لمن كانوا أحياء فى وقتها • قالت العصا : وما القول اذا كان المطلوب كتابة تاريخ فترة لم يزل شهودها من الأحياء ؟ فقالت البيريه : في هـذه الحالة يكون من الواجب الاستماع الى شهادة الأحياء الى جانب الاطلاع على الوثائق الصماء ، ولكن قبل كل شيء لابد من تحديد القائم بعملية التدوين ، هـل هي الدولة أو الأفراد • اذا كانت هي الدولة فان الدولة لا تقوم بوظيفة المؤرخ ، ولكنها تتيح للمؤرخ أن يؤلف بأن تضع تحت يديه ما لديها من وثائق رسمية صماء وعليه هو أن يستخرج منها المقائق مستعينا ف ذلك بشهادة المعاصرين ومعايناته الشخصية كما فعل أمثال « ابن اياس » و « الجبرتي » ٠

فقال الحمار: اذن الدولة لا تكتب التاريخ حتى وان استعانت في ذلك بمؤرخين ، فقالت البييه: استعانت الدولة بمؤرخين أو تأليف المؤرخين في ظلل الدولة يذكرنا بما كتبه المؤرخون في روما عن «كليوباترة» التى كانت روما تعتبرها العدو الذي اختطف حكامها «رايوس قيصر» و «مارك أنطونيوس» ، ولذلك أشبعها مؤرخو روما في ذلك العهد تجريحا وتشهيرا ، وصوروها في صورة العاهرة الشرقية الفاجرة ، ثم أنصفها بعد ذلك المؤرخ الاغريقي « بلوتاركس » و الظهارها في صورة أخرى و ولذلك ليس للدولة أن تكتب هي التاريخ ، باظهارها في صورة أخرى و ولذلك ليس للدولة أن تكتب هي التاريخ ، متى وان كلفت في كتابته أنزه المؤرخين ، ولكن عليها أن تصدر الوثائق الرسمية التي يستمد منها المؤرخون ما شاءوا وتحت مسئولياتهم الشخصية و الشخصية و المناهدة و المناهد و المناهدة و المناهد و المناهد و المناهد و المناهد و المناهدة و المناهدة و المناهد و المناه

فقال الحمار: وهل هـذا يحقق صدق التاريخ ؟ أو أنه يساعد على اضطرابه وخلطه وتعدد صوره تبعا لتعدد المتناولين له من المؤرخين المختلفين فى نظراتهم واتجاهاتهم ؟ فقالت العصا: فعلا هذا لا يحقق صدق التاريخ ، ولكنه يحقق ابراء الدولة من تهمة استخدام سلطتها فى كتابة تاريخ قـد يوصف بأنه مفروض أو موجه .

فقال الحمار: يعنى على أى وضع كتابة التاريخ لا تسلم من المخاطرة ، فقالت العصا: نعم ، لأن التاريخ شهادة كشهادة الشهود في أى قضية أو حادثة ، اقرأ أى محضر جلسة في محكمة من المحاكم تجد الشهود قلما تتفق تماما في النص الواحد على صورة واحدة من صور الوقائع ، وان هي فعلت بهذه الدقة الحرفية شك القاضي في الشهادة ، وخشي أن تكون ملفقة أو مرتبة ترتيبا ذكيا ماهرا لا يعكس المقيقة تماما ، فقال الحمار: وكيف نعرف الحقيقة اذن والصدق في التاريخ ؟ فقالت العصا: الله أعلم ، وقالت البيرية : \_ نعم \_ الله أعلم \_ ولكن على قدر اجتهادنا نحن البشر فان استخلاص الصدق أو الحقيقة قد نصل اليه عن طريق مناقشة الشهادات ومواجهة الصدق أو الحقيقة قد نصل اليه عن طريق مناقشة الشهادات ومواجهة

بعضها بعضا والمقارنة بينها ووزنها كما توزن الدنانير الذهبية لنعرف ثقل كل منها ، لنخرج من كل هذا الفحص بما هو أقرب الى التصديق ، فقال الحمار : أظن هـذه هي وسيلتنا المتاحة لنا ٠٠ أما اذا لم نجد أمامنا سوى مؤرخ واحد أو شاهد واحد يروى لنا قصة واحدة بصورة واحدة ، فليس لنا اذن أن نقارن أو نزن أو حتى نفكر ٠ فقد تجمدت عقولنا على هـذه الصورة وعندئذ نحن وحظنا ، اذا كانت صادقة فالحمد لله ، أما اذا كانت زائفة فانا لله وانا اليه راجعون ٠

لقد غجر توغيق الحكيم فى حوار غرسانه الثلاثة « العصا » ، و « البيريه » و « الحمار » أزمة الصوت الواحد فى رواية التاريخ ، فاذا كانت الصحف فى مجتمع لا تتصدت الا بلسان واحد غانها كمصدر للتاريخ تعد رواية واحدة وصوتا واحدا تنطبق عليه مخاطر الرواية من طرف واحد ، فالمشكلة اذن ترتبط بمدى الحرية المكفولة للصحف فى المجتمع ليطمئن المؤرخ الى الرواية من مصادر متعددة وليس من مصدر واحد رسمى •

المشكلة الأولى اذن فيما يتعلق باعتماد المؤرخ على الصحف كمصدر للتاريخ هي مشكلة الحرية ، ثم تأتى المشكلة الفنية المرتبطة بطبيعة العمل الصحفى نفسه ، وقد أكد الدكتور حسنين عبد القادر (٥) أن أهم هذه المحاذير أو المشاكل عندما تعرض للعلاقة بين الصحافة والتاريخ هي خيال الصحفى ، فخيال الصحفى يلعب أحيانا دورا كبيرا في سرد الأخبار فيصفها بألوان زاهية ويبالغ في وصف الأحداث ويضيف من عنده أشياء لا تمت الى الحقيقة بسبب ، وهذا كله بغية جذب أنظار القراء واثارتهم لقراءة الخبر والتعليق بالصحيفة ، ومن ثم ضمان رواجها والحصول على أكبر ربح ممكن ، وهذا النوع من الأخبار هو ما يسمى بالأخبار المونة ،

وعندما يعقد مقارنة بين التاريخ والصحافة يقول ان الصفات المواجب توافرها في المؤرخ والصحفى واحدة ، ويكاد يكون النهج الذي

يسير عليه كل منهما فى كتاباته وبحثه ونقده واحدا مع اختلاف يسير فى المالين • وربما كان سر الاختلاف بين الاثنين فى الصفات والنهج الى عامل الزمان ، غالمؤرخ يعمل ف دائرة الماضي غصب ، بينما يعمل الصحفي في دائرة الحاضر والمستقبل ، بل انه يتجاوزهما أحيانا ويعمل كمؤرخ فى دائرة الماضى • ويتحكم عامل الزمان أيضا من وجهة أخرى ف عمل الاثنين ، غالمؤرخ متحرر فى عمله من كل القيود والأغلال ، غلديه ما يشاء من الوقت لانجاز عمله على الوجه الذي يبتغيه ، غليس المؤرخ مطالبا بالانتهاء من عمله في يوم محدد أو ساعة محددة ، أما الصحفي غانه يتحكم غيه عنصر الزمان تحكما شديدا ، غامامه ساعات فقط لانجاز عمله اذا كأن يعمل فى صحيفة يومية وأمامه أيام محدودة اذا كان يعمل فى صحيفة أسبوعية ، وهذه السرعة التي تتسم بها أعمال الصحفى خصوصا الذى يعمل فى الصحافة اليومية ـ قد تجعل انتاجه فجـا أو ضحلا أو ناقصا في أغلب الأحدوال ، بينما يتصف التداريخ عادة بالنضوج والعمق والاكتمال والتمام ، والصحفى معذور الأنه مطالب بتقديم انتاجه فى ساعة معينة حتى يلحق المطبعة وتظهر الصحيفة فى موعدها المسدد •

وبرغم التحفظات التى تحيط بالصحف كمصدر للتاريخ ، وهى تحفظات تتعلق بالشائبات فى الرواية تبقى حقيقة لا خلاف عليها وهى أن الصحف تقدم لنا نظرة شاملة للحياة ، وهدذه النظرة ضرورية للمؤرخ حتى لكأنه عاش العصر الذى يكتب عنده من خدلال قراءاته لصحفه ،و هدذه النظرة الشاملة برغم كل ما فيها وما عليها تجعل الصحف مصدرا متفردا من مصادر التاريخ ،

#### الهسوامش

- (۱) طلع حسين : الآيام ، الجزء الثالث ، دار المعارف ، ۱۹۷۲ ، ص ۱٤٩ .
- Bill. Kinser and Neil Klevman (James E. Combs (7) and Michael w. Mansfelid Drama In Life. The uses of communication in society. Hastings Hanse Publishers. New York, 1979, P. 388 409.
- (٣) جلال الدين الحمامصى : الصحيفة المثالية ، دار المعارف بمصر ، سنة ١٩٧٢ ، صفحات هذا الكتاب بقلم السائدة آخرين اشار المؤلف اليهم وخصهم بذلك ) .
- (٤) توفيق الحكيم : كتابة التاريخ ، جريدة الأهارام ، بتاريخ . ١٩٧٦/٥/٢٢
- (٥) د. حسنين عبد القادر ، الصحانة كبصدر للتاريخ ، الطبعسة الثانية ، ١٩٦٠ ، ص ٢٠٥ ،



## الفضال شان بيرالقصه الأدسب والقصه الخرسة

#### ١ - منخل:

نختار من عالم القصة الواسع القصة القصيرة (short story) على وجه الخصوص • ونختار من عالم الخبر المتعدد القصة الخبرية (News story) على وجه التحديد (۱) • ونرى بينهما علاقة النسب التاريخي ، ثم علاقة التأثير والتأثر ، ثم وجوه المقارنة المفصلة • وعلى ضوء ذلك كله نحاول أن ندخل القصة الخبرية من أبواب النقد فتحظى بما حظيت به القصة الأدبية من عناية فى التقنين والتمحيص •

#### ٢ ـ تعريف القصتين:

ما أكثر تعريفات القصة القصيرة فى كتب الأدب والنقد ٠٠ وما أكثر تعريفات الخبر فى كتب الصحافة والاعلام ٠ ولكننا نختار من عشرات التعريفات تعريفا واحدا للقصة القصيرة هو فل رأينا الحكمها وأكثرها احاطة بما سبقه ٠ انه تعريف الدكتور الطاهر مكى (٢) ونصه ، بل وشكل كتابته يبدى شدة وضوحه ٠ وهو يقول ان القصة :

#### ٢ ــ ١ عد حكاية أدبيــة ٠

- يد تدرك لتقص ٠
- م قصيرة نسبيا ٠
- 🚜 ذات خطة بسيطة ٠
  - پ وحدث محدد ٠
- 🚒 حول جانب من الحياة ٠

- پ لا في واقعها العادي والمنطقى ٠
- وانما طبقا لنظرة مثالية ورمزية ٠
- \* لا تنمى أحداثا وبنيات وشخوصا •
- چ وانما توجز في لحظة واحدة ، حدثا ذا معنى كبير .

٢ ـ ٢ هـ ذا هو التعريف الذي نختاره للقصة القصيرة • ونختار لتعريف القصة الخبرية التعريف الذي يرى أنها قالب فني لصياغة الخبر ، مثل قالب السرد أو قالب الحديث المنقول أو ما شابه ذلك • وقالب القصة الخبرية هو (شكل الهرم المقلوب) ، بمعنى أن الصحفي يأتي بالفكرة الرئيسية أو ما يسمى بالصدر The Lead أولا ، ثم يأتي بالتفاصيل أو الجسم The body بعد ذلك (٢) •

- ٣ ــ الجنور التاريخية للقصتين:
  - ٣ ـ ١ ـ في فجر البشرية:

٣ ـ ١ ـ ١ لا شك أن القصة القصيرة في الأدب ، والقصسة الشبرية في الاعلام ، تنبعان من مصدر تاريخي واحد وفي لسان العرب لابن منظور نجد (القصة : الخبر وهو القصص وقص على خبره يقصه قصا قصصا : أورده والقصص : الخبر المقصوص) وأول قصة في تاريخ البشرية وهي قصة قتل قابيل الأخيه هابيل تعد قصة قصيرة وقصة خبرية في التلقى البشري وهده القصة تلبي نزوع الانسان منذ أسكنه الله الأرض الي يومنا هذا ١٠ والي كل يوم جديد للقصص وان مراقبة تجمع الناس في عواصمنا العربية ، في العقد قبل الأخير من القرن العشرين الميلادي ، أمام أجهزة في التلفزيونية يردنا مباشرة الي التطاع الربابة في القرن التاسع عشر الميلادي ، والي ما قبله من حلقات القصاصين و انها في جملتها تأبي نزوعا انسانيا القصص و

٣ - ١ - ٢ بل أن هـ ذا الميل المديث لدى الناس الى الموار المنمق ، وألى الأمور المتجافية مع العقل فى بعض الأحيان ، يذكرنا بالميل القديم الى الأساطير والسحر والخرافات ، وهى فى جملتها تلبيسة للنزوع الانسانى للقصص ،

٣ ــ ١ ــ ٣ والقصة الأدبية وان كانت أحدث الأجناس الأدبية ظهورا ، فهى أعرق ألوان الأدب تاريخا ، هكذا يقول النقاد (١) ، وهم يعللون ذلك بأنه منذ جاء الانسان الى الحياة كان الطفل يقفز ويضرب ، يعمل ويغنى ، يتحدث ويخترع ، ويحكى فى الوقت نفسه ، وتجدب الجدة حفيدها بالحكاية ، أو ترعبه بالأسطورة ، ويلقى الانسان آخر ، بعيدا عنشواغل الحياة والعيش ، فيماتن فراغهما بسمرتلعب فيهالحكاية دورا ملحوظا ، خرافة تمثل خوارق الطبيعة ، أو مجونا يثير عواطف السامع ، أو سخرية تبعث على الضحك ، أو شيئا يهدف الى الموعظة والتربية ، وكان القص على لسان الحيوان من أقدم ما عرف الأدب ،

٣ - ١ - ٤ وف مقابل رأى النقاد عن غجر القصة بشريا يذهب أساتذة الاعلام (٥) الى القول بأن الشائعة هى أول أشكال الاعلام القديم • والأخبار فى غجر البشرية تتحور وتتضخم وهى تنتقل من الفم الى الأذن ، بل ان هذه الأخبار يعتريها التغيير والتشويه بحيث تضيع حقيقتها فى أحيان كثيرة • وأساتذة الاعلام يتساطون فى حيرة : أين الواقع وأين الخيال فى نصوص الاعلام القديم ؟ بل يقولون : اننا حين نقرأ (هيودوت) - أول من كتب التاريخ - لا ندرك ان كان يكتب تاريخا أو أسطورة ! •

٣ - ١ - ٥ ولا ينكر باحث العلاقة بين الأسطورة (٦) أوالخرافة وبين ما وصلنا من نصوص اخبارية قديمة أو نصوص أدبية قديمة و ولكنى لا أتفق مع ما ذهب اليه معظم أساتذة الاعلام بأن الشائعة هي أول أشكال الاعلام القديم • وحجتى في ذلك تنبع من تصوري للمجتمع البدائي بأنه كان شديد البساطة والوضوح • والشائعة مفهوم

مركب ومعقد لرواية خبر أو موقف ولم يكن المجتمع البدائي قدد وصل الى قدر من التركيب والتعقيد يجعل الشائعة هي أول أشكال الاعلام في تاريخه والأسطورة نعم الأنها حكاية خيالية ومحاولة تفسير لوقائع الحياة ولقد علقت الأسطورة أو الخرافة برواية الخبر البدائي اوكانت بعض الأخبار البدائية قصصا وسنجد في سياق النسب التاريخي بين القصة الأدبية والقصة الخبرية أنهما ظلا توأمين في رحم واحد احتى شب كل منهما عن الطوق اوأصبح لكل منهما عالم خاص وكان ذلك في القرن التاسع عشر الميلادي و

#### ٣ ــ ٢ ــ في الحضارات القديمة:

٣ ــ ٢ ــ ١ عندما تذكر الحضارات القديمة في القصص تذكر الحضارة الهندية القديمة ، والحضارة المصرية القديمة ، وكانت الدراسات الأدبية الأوربية حتى أواخر القرن التاسع عشر ، التي تتبع نشأة القصة في ألوانها المختلفة تجعل من الهند وحدها مصدر هذا القصص ، ومع بداية القرن العشرين اكتشفت صفحات من القصلة المصرية الفرعونية مما جعل العالم الفرني « جاستون ماسبيو » ( ١٨٤٦ ــ ١٩١٦) يقول ان القصص المصرى الذي وجد في أوراق البردي يعود الى القرن الثالث عشر أو الرابع عشر قبل الميلاد ، وأنه ليس للهند قصص يقرب من ذلك التاريخ ، ومن ثم يقرر بأن القصص المصرى هو أقدم ما نعرف ــ حتى الآن ــ من الأدب العالمي في القصة ، ويرى المستشرق البريطاني ( رتشارد برتون ) العالمي في القصة ، ويرى المستشرق البريطاني ( رتشارد برتون ) الناقصص الوعظي موطنه بلاد النيل ، ومنها انتقل الى اللغة الانجليزية النقصص الوعظي موطنه بلاد النيل ، ومنها انتقل الى الشام وآسيا الصغرى ثم اجتاز البحر الى اليونان ،

٣ ـــ ٢ ــ ٢ وفى مجال الخبر ، كانت الحضارات القديمة طورا متقدما لنقل الخبر البدائي ، أو بمعنى أدق أخبار المجتمعات البدائية ، غبعد ألخبار الصيد أو اغارة قبيلة على أخرى أصبحت أوامر الملوك ،

وطرق جباية الضرائب ، واعلان القوانين ، هى صور الأخبار المعاصرة في الحضارات الفرعونية والآشورية والبابلية والصينية القديمة ، وغيرها من الحضارات القديمة ، وفي الحضارة الاغريقية (٢) أصبح الخبر يحمل الى جانب ما سبق الأخبار الرياضية وأخبار المسرح ، وفي روما كان القيصر يأمر بنشر الأخبار اليومية بما غيها أخبار الفضائح والجرائم ليشغل الناس عن فساد الحكم ،

ومن حيث الشكل أصبح الخبر فى المضارات القديمة مكتوبا بعد أن كان قاصرا على المسافهة ، فعلى جدران المعابد وفى الميادين سجل الملوك أوامرهم ومراسيم القوانين ، ليعرفها الناس ، ويعملوا بها ٠ كما سجلوا أخبار المعارك الحربية التى خاضتها جيوشهم ٠

#### ٣ ـ ٣ ـ في الجاهليـة:

٣ ـ ٣ ـ ١ ولقد شاع القصص عند العرب في الجاهلية • وكان المحور الذي تدور حوله قصصهم هي الحروب التي تسمى أيام العرب كيوم « داحس والغبراء » ويوم « الفجار » ويوم « كلاب » ويوم « ذي قار » • هذا الى جانب أخبار الحب والهوى ، ثم أخبار السحر والكهانة ، وحكايات الجن التي تمثل أساطير العرب وخرافاتهم • وهكذا يجتمع في القصة الجاهلية علاقتها الوثيقة بالقصة الخبرية في رواية الوقائع الحربية ، ثم علاقتها بالأساطير والخرافات في أخبار الجن والسحر والكهانة • وكانت أمثال العرب جملا مكثفة تلخص قصة أو واقعة غصارت مثلا (٨) •

وكان للقصة فى الجاهلية وظيفة التوجيه المعنوى الذى يقوم به الاعلام الحربى فى عصرنا الحالى • فقد كان القصاص فى الجاهلية يصحبون المقاتلين ، يحرضونهم على القتال ويحمسونهم • وقد اسنمر بعضهم فى ذلك بعد الاسلام وان اختلف المضمون بطبيعة الحال • وذكر أن سعد بن أبى وقاص قائد القادسية جعل ثلاثة من أعالم القصاص هم عمرو بن معد يكرب ، وقيس بن هبيرة ، وشرحبيال بن

السمط يثيرون عزائم الجند قبل لقاء القادسية • وقسد استفاد المخرج صلاح أبو سيف بهذا استفادة بارعة فىفيلم ( القادسية ) ( ١٩٨٠ ) وطوع مشهد القصاص وهم يحمسون الجند للغة السينما المساصرة تطويعا معبرا ناجحا •

٣ ـ ٣ ـ ٢ واذا تحدثنا عن الخبر بمفهومه الصحفى فى الجاهلية نجد أن مكة كانت محطة أخبار • وكانت رحلتا الشتاء والصيف فرصتين لتداول الخبر ، وكانت أسواق العرب فى الجاهلية من مصادر الألخبار • ولم يكن الخبر قائما على المسافهة وحسب ، بل ان العقود الهامة أو المواثيق كانت تكتب • ومثال ذلك حلف الفضول فى الجاهلية الذى تعاهد فيه أهل مكة على نصرة الضعيف ورد الحقوق الى أصحابها وماشابه ذلك • وهذا الحلف الذى قال عنه الرسول صلى الله عليه وسلم بعد الاسلام انه لو دعى لمثله فى الاسلام لأجاب • ومن الروايات المشهورة فى تاريخ العرب الأدبى المعلقات • تلك القصائد البارعة التي يقولون أنها كانت تعلق فى أستار الكعبة • والواقع أن نظرتنا الى أهمية الكعبة فى الجاهلية من الناحية الخبرية هى أنها كانت نقطة التجمع المركزي للعرب • فقد كان الطواف حولها قائما قبل الاسلام • وكانت أندية قريش حولها • وكانوا يعلقون فى داخلها أغلظ مواثيقهم ، ويعلقون فى أستارها أبرع قصائدهم •

#### ٣ \_ } \_ عند ظهور الاسلام وفي الدولة الاسلامية:

٣ — ٤ — ١ وبظهور الاسلام ، ونزول القرآن لفت القصص القرآنى قلوب وأسماع وأبصار السامعين • شأن القصص القرآنى فى ذلك شأن سائر آيات الوعيد أو التبشير أو التدبر شأن القرآن كله • ويحدثنا التاريخ عن رد الفعل الأول لدى الجبهة الرافضة للاسلام له عيما يتعلق بالقصص القرآنى — فى صورتين ، الصورة الأولى جلوس بعض كبار المشركين من القصاصين مثل النضر بن الحارث عقب قيام الرسول صلى الله عليه وسلم من مجلس يذكر فيه الله ويحدث

قومه بالقرآن و يشوش على دعوة الرسول صلى الله عليه وسلم و ويقول: هلموا يا معشر قريش أحدثكم بأحسن من حديثه و ثم يحدثهم أقاصيص غارسية عن رستم واسفانديار وما شابه ذلك و والصورة الثانية ادعاء أهل الكتاب من اليهود بأن اختلافا فى الأسماء أو التواريخ أو محاولة التشكيك مثل السؤال عن أهل الكهف وعددهم وعدد سنوات مكوثهم فى الكهف و برغم أن قصة أهل الكهف ليست واردة فى التوراة وبل ولا فى الانجيل و في ترجع الى عهد لاحق لعصر المسيح عليسه السلام وهي من الموروث المسيحى ولكن اليهود أرانوا بحض قريش على سؤال الرسول صلى الله عليه وسلم عن فتية ذهبوا فى الدهر الأول ماذا كان أمرهم غان حديثهم عجب ؟ أرادوا الفتنة وسلوك سبل والتشكيك و وظل القصص القرآنى ساحة للمفسرين والمجتهدين وما خلفته لنا كتب التفسير فى ذلك يعبر عن التراث الذى يقول فيه المنصفون أنه يحوى كنوزا من المعرفة ، ويحمل فى الوقت نفسه شوائب وعوالق سبئة و

٣ ـ ٤ ـ ٢ فلما جاء العصر الحديث منذ القرن العشرين الميلادى برزت محاولات متعددة للاستفادة من قصص القرر نفسه أمكن التلفزيون والدراسات • ثم فى النصف الثانى من القرن نفسه أمكن التلفزيون والراديو أن يأخذ من هذا النبع الفياض الثرى مادة جذابة ومفيدة • وفى هذا المجال المعاصر يستوقف الباحث فى القصص القرآنى محاولة تام بها الدكتور محمد أحمد خلف الله فى العقد الخامس من القرن العشرين الميلادى باعداد بحث لدرس القصص القرآنى على المنهج الأدبى للحصول على درجة الدكتوراه فى كلية الآداب من جامعة التقاهرة • ولكن الجامعة ممثلة فى لجنة المناقشة رغضت ذلك البحث • ثم نشر الباحث عمله فى كتاب يحمل عنوان ( الفن القصصى فى القرآن الكريم نشر الول مرة عام ١٩٥٣ م •

٣ ــ ٤ ــ ٣ ولقد تصدى للرد على الباحث عالمون بالدين الاسلامى والتفسير والأدب وذهب بعضهم الى اثبات شبهة الكفر • وانى لا أستطيع تأكيد الاتهام غلست ممن يتهمون بالكفر ، ولكن ممن ينقشون وينقدون البحث العلمى ، وينظرون فى منهج البحث •

- ٣ ٤ ٤ لقد أقام المؤلف بحثه على المسلمات التالية :
  - (أ) القسرآن كتاب الله •
  - (ب) القرآن وهو كتاب الله فيه قصص ٠
- (ج) القصص الوارد فى القرآن لا يفهم ولا يستقيم بغير المنهج الأدبى •
- (د) المنهج الأدبى للقصص يتلخص فى حرية القاص فى عدم التقيد بالواقعة التاريخية ، بل وعدم التقيد بصدق الخبر •

٣ ــ ٤ ــ ٥ ولكى يثبت المؤلف صدق مسلماته ، أورد ادعاءات بعدم مطابقة بعض القصص القرآنى للتاريخ المعروف لدى أهل الكتب السابقين • ولم يورد الرد الاسسلامى التقليدى عليها • غليس ذلك بطبيعة الحال ف صالح الحيثيات التى يقيم عليها أحكامه فى البحث •

٣ ــ ٤ ــ ٢ والخطأ المنهجى فى هذا البحث يرتكز فى أن الباحث اعتمد على القرآن بوصفه كتاب الله ، ولم يعلن وصفا آخر للقرآن وما دام الباحث يتضن القرآن باعتباره كتاب الله مصدرا أن يسلم بوصف القرآن لنفسه بأنه صادق وأنه لا ريب فيه ، والا تناقض الباحث مع نفسه ، ومع المصدر الأول من مصادر بحثه ، ثم الخطأ الثانى هنو حبس نفسه داخل فكرة ثابتة متسلسلة ، وهى أنه لا يمكن فهم القصص القرآنى الا بالمنهج الأدبى ، وبذلك أغلق الباحث الباب على نفسه داخل زنزانة ، ولو أنه نظر الى لوحة « الموناليزا » للفنان على نفسه داخل زنزانة ، ولو أنه نظر الى لوحة « الموناليزا » للفنان « ليوناردو دافنشى » لرأى أنها تبتسم له من زوايا متعددة ، وحيثما

وقف رأى بسمتها • كذلك فهم القصص القرآنى يمكن أن يكون بمناهج متعددة • دون المساس بالصدق المطلق الوارد في القصص •

٣ - ٤ - ٧ ولقد ذهب مفسرون سابقون لعصرنا فى ذلك الى أبعد مما رأى الباحث الدكتور محمد أحمد خلف الله • ولكنهم تمسكوا بصدق النص فى روايته التاريخية وفى أخباره ووقائعه تمسكا كاملا • نأخذ مثلا قصة مشهورة فى التاريخ العربى هى قصة (الفيل) التى وقعت فى الجاهلية ، وأصبحت قصة مشهورة فى التاريخ الاسلامى عندما ورد ذكرها فى القرآن الكريم • ولقد استوقف تفسير محى الدين ابن عربى المفسر الصوفى لهذه القصة المتصوفين والباحثين بل وبعض المستشرقين (٩) •

ان قصة أصحاب الفيل روتها سورة من قصار السور فى القرآن الكريم هى سورة الفيل • تقول القصة ان الملك الحبشى «أبرهة الأشرم» عندما قاد جيشه ومعه الفيلة الى مكة لهدم الكعبة ، وصرف الحجاج عنها ، غوت الله عليه غرضه ، وأرسل جماعة من الطير فأفنت جيشه ، ملقية عليه حجارة من سجيل ، وجعلهم بذلك كعصف مأكول • ويفسر ذلك عادة بطاعون من الجدرى أرغم الملك « أبرهة » على الانسحاب •

وابن عربى يقول: قصة أصحاب الفيل مشهورة وواقعتهم كانت قريبة من عهد رسول الله صلى الله عليه وسلم ، وهى احدى آيات قدرة الله وأثر من سخطه على من اجترأ عليه بهتك حرمه ، والهام الطيور والوحوش أقرب من الهام الانسان لكون نفوسهم ساذجة • وتأثير الأحجار بخاصية أودعها الله تعالى فيها ليس بمستنكر • ومن أطلع على عالم القدرة وكشف له حجاب الحكمة عرف أمثال هذه • ويعلق الستشرق أجنتس جولد تسهر قائلا:

« وقصة الفيل لا تقبل التأويل • ولكن ابن عربى يقابل الأحداث التاريخية بالحقائق العليا ، فيرى أن أبرهة هو النفس المظلمة التي (م ٢ - الصحافة بين التاريخ والادب)

قصدت الى تخريب كعبة القلب الذى هو بيت الله بالحقيقة و وأراد أن يصرف حجاج القوى الروحانية الى « قلس » الطبيعة الجسمانية التى بناها وأراد تعظيمها و وهكذا يفسر ابن عربى تفصيل حملة أبرهة ، وكل وتخييب أمله ، بأعمال نفسية أخلاقية : الطير ، الحجارة المرمية ، وكل ما الى ذلك من الظواهر المرافقة ، حتى الفيل لا يفلت من ذلك التأويل فهو شيطان الوهم » و وهذا الذى يسميه ابن عربى التطبيق أى المحاذاة أو الموازاة وهو أقرب ما يكون الى ما نسميه فى لغة النقد المعاصر المعادل الموضوعى و

ويستطرد المستشرق أجنتس جسولد تسهر قائلا: « فى الأول يكشف التفسير الصوفى المعنى الحقيقى المحجوب تحت كلمات يبدو أنها غير ذات دلالة ، وفى الثانى يحتفظ المعنى اللفظى الظاهر بحقه الكامل ، فاذا أخبرت عن المعجزات وجب الاعتقاد الحرفى بتحقق هذه المعجزات ، واذا قص أحداثا عن أشخاص أو أمم وجب اليقين بالحصول التاريخى لهذا القصص ، والتفسير يضع هذه القصص على طريق الوعظ والتأثير الخطابى فحسب ، وفى موازرة أحداث العالم الروحانى ، ويناسب بين هده وتلك وهو التطبيق » ،

٣ ــ ٤ ــ ٨ هكذا رأى ابن عربى فى النص القرآنى • الصدق الكامل فى الرواية وفى الخبر • وحرية الفهم لدى المتلقى • لا حرية الأديب فى عدم التطابق بين الواقعة التاريخية أو الخبر وبين النص • كما فهم الدكتور محمد أحمد خلف الله الذى قال: ان فهم القص القرآنى فهما أدبيا يجنبنا ما أثير حول اختلاف بعض الوقائع التاريخية الواردة فى النص القرآنى عما ورد عند أهل الكتاب من اليهود • وكان رد عبد الكريم الخطيب عليه فى هذه النقطة انه مثل الدبة التى أرادت أن تجنب صاحبها ذبابة وقفت على وجهه وهدو نائم ، فألقت عليها صخرة قضت عليه • وعبد الكريم الخطيب ألف كتابا بعنوان ( القصص القرآنى فى منطوقه ومفهومه ) يعد ردا على كتاب الدكتور محمد أحمد القرآنى فى منطوقه ومفهومه ) يعد ردا على كتاب الدكتور محمد أحمد

خلف الله • ولكن ينقصه بعض الجوانب المتعلقة بالرد على منهج البحث الذى استخدمه الدكتور محمد أحمد خلف الله •

٣ ـ ٤ ـ ٩ وعن القصص القرآني يقول عبد الكريم الخطيب(١٠) ان القصص أحد الأساليب التي حملها القرآن ليحاج بها الناس ، وليقطعهم عن الجدل والمماحكة شأنه في هــذا شأن ما جاء في القــرآن من أساليب الاستدلال والمناظرة ، والتعجيز ، والوعيد ، والتهديد ٠٠ وغيرها من المشاهد والمواقف البثوثة في القرآن • ويضيف محددا ( ليس القصص القرآني الا القرآن الكريم في صدقه المطلق ) ويؤكد : لقد انخدع بعض الدارسين المحدثين بكلمة قصص التي جعلها القرآن عنوانا دالا على ما ذكر من سير الأولين وأخبار الغابرين ، غوقع لفهم هؤلاء أنهم قد يكونون من المجتهدين في الاسلام أو. المجددين فى الأدب اذ هم أخذوا القصص القسر آنى بمعايير القصص الأدبى بما غيه من تلفيقات الوهم والخيال ٥٠ وقد جرهم هذا أو جرأهم على القول بأن القصص القرآني ليس كله حقا وصدقا ، اذ ليس الحق والصدق من مقاصده ، وانما هو مسوق للاثارة الفنية التي تجيء من ورائها العبرة والعظة ، وأنه لا اثارة للفن اذا التزم حسدود المسق والصدق ٥٠ اذ أن الفن في صميمه حرية ، ولا حرية مع الزام والنزام • وقد اندفع أصحاب هذا الرأى الى أبعد من هذا فقايسوا بين الله وبين الانسان ، فما الله في حسابهم هنا الا فنان ينزل على حكم الضرورة والقصور ، فيسوى قصصه على نحو ما يسوى الفنانون قصصهم ، من مزجها الحقيقة بالخيال والواقع بالوهم والمحال • ثم يخلص الى القول بأن « القصص القرآني هو أنباء وأحداث تاريخية ، لم تتلبس بشيء من الخيال ، ولم يدخل عليها شيء غير الواقع • ومن هــذا فقد اشتمل على ما لم يشتمل عليه غيره من قصص ، من الاثارة والتشويق ، مع قيامه على المقائق المطلقة ، الأمر الذي لا يصلح عليسه القصص الأدبى بحال أبدا » ويقول : « هـذا القصص الذي جاء به القرآن الكريم لم يكن تأريخا للحياة كلها وأحداثها ، وأنما هو

عرض لبعض المواقف ، وكشف عن بعض الأحداث التى من شأنها أن تحدث فى النفس أثرا ، وتقيم فى الضمير وازعا وتفتح العقل والقلب على مواقع ماثلة للعبرة والعظة » •

٣ -- ٤ -- ٩ ولعل ما أثير حول القصص القرآنى فى بحث الدكتور محمد أحمد خلف الله وآزره فيه الأستاذ أمين الخولى • يعد امتدادا لما أثاره من قبل الدكتور طه حسين فى كتابه الشعر الجاهلى باستخدام منهج الشك الديكارتى والذى تبين للنقاد والباحثين فيما بعد أن المستشرق مرجليوث Marigoliouth قد سبق الدكتور طه فى الشك فى الشحر الجاهلى • وكتب الدكتور ما كتبه دون أن يذكر ذلك •

وقضية الشك فى الشعر الجاهلى قديمة فى تاريخ الدراسات العربية (١١) • ومن أبرز الدارسين العرب الذين تكلموا غيها محمد بن سلام الجمحى ( ١٣٩ – ٢٣١ ه ) • ثم فى القرن التاسع عشر (١٨٦٤م) تناول المستشرق ( غولدكة ) هــذا الموضوع غأشار الى الشكوك التى يثيرها مظهر الشعر الجاهلى ولكن أهم المستشرقين بحثا فى هــذا الموضوع مرجليوث Marigoliouth الذى نشر بحثه عــام ١٩١٦ عن المسعر الجاهلى فى المجلة الآسيوية الملكية ــ بعنوان (The origins) الشعر الجاهلى فى المجلة الآسيوية الملكية ــ بعنوان هــذا الشعر الجاهلى انما تم نظمه وتأليفه فى العصور الاسلامية ودسه ونحله الوضاعون •

٣ - ٤ - ١٠ - وهذه المحاولات - فى رأيى - هى انعكاس لانهيار العقل العربى المصرى عند اتصاله بالعقال الأوربى فى النصف الأول من القرن العشرين الميلادى فيما يتعلق بحرية البحث و لقال استخدم كثير من الباحثين اصطلاح المنهج ومنهج البحث فى ذلك الوقت بنوع من الفرح والانبهار كأنهم عثروا على كنز مدفون و ونظرا لحداثة عهدهم بهذه (اللعبة) الجديدة مناهج البحث وقعوا فى أخطاء فادحة وفق ما يقضى به البحث العلمى وما تحكم به مناهج البحث وكان كتاب الدكتور محمد أحمد خلف الله صورة من هذه الصور وكان كتاب الدكتور محمد أحمد خلف الله صورة من هذه الصور

٣ - ٤ - ١ - وللعقاد (١٢) رد بليغ في مثل هــذا المجال ، يقول فيه أن مقاصد القصة في القرآن كثيرة تجمعها هـذه المقاطع الثلاثة : فهى تساق للعبرة والموعظة ، أو تساق للقدوة وتثبيث العزيمة ، أو تساق للتعليم والهداية • ثم يقول : ان القصص القرآني تخذ من التاريخ ما فيه الغنى بكل سياق أو مقصد يعنى به الدين ٠ فليس المقصود بها تفصيل التواريخ ولا تسجيل الوقائع والسنين • ثم يضيف قائلا: ولكن الجانب التاريخي المحض من القصص الديني مسد كان له درسه النافع للمتعجلين من أدعياء ــ التحقيق العلمي ــ منذ أوائل القرن التاسع عشر علعلهم لا يستغنون عنسه بعد انتصاف القرن العشرين • فقد كان ورود الخبر فى كتاب من كتب الدين كافيا عندهم للجزم باختلافه وحسبانه في عداد الخرافات ، أو في عداد الخيالات الشعرية التي لم تحدث قط في غير أوهام الشعراء ، غلم تمض أيام على الشروع فى حركة البحوث الحفسرية حتى ثبتت علامات الصبغة التاريخية الكَلَخبر من أخبار تلك الحوادث المشكوك غيها • وثبت أن علماء التاريخ كانوا خلفاء أن يجهلوا شيئًا عن تلك الحوادث لو لميعلموا بها من مصادرها الدينية قبل أنيتوافروا على حركة الحفر والتنقيب فى آثار الشرق الأدنى وما جاور بلاد النهرين • ومن هذه الأخبار ما كانوا يقرأونه في الكتب ويمرون به على غير انتباه ، الأنهم لم يعرفوا له خطرا جديرا بالاهتمام في غير المصادر الدينية ، غشكوا في وجود « عاد » و « ثمود » وشكوا في حملة الفيل وهلاك أصحاب الفيل: ، وشكوا في الزلازل والأعاصير والطوفانات والحروب التي سيقت مساق العبرة في قصص القرآن ، وانفرد بها أحيانا بين كتب الأديان ، غلما حققوا الآثار وصححوا المراجعة تبين لهم أن عادا وثمودا من أخبار بطليموس ، وأن هـ لاك أصحاب الفيل من تواريخ الحبش والروم ، وأن المدن التي ساخت بها الأرض أو عصفت بها الرياح حقيقة لا تتل عن حقائق « طبيـة » « منف » و « طروادة » و « مسيني » ، وأن بقايا اللغة تقول لنا اليوم بعد المقارنة بين اللغات كل ما كذبوه من الأصول أو الصلات بين شعوب الأمس وأعراقه في أحاديث المتدينين ،

وأنهم فى انكارهم وتحقيقهم المزعوم قد أبدعوا لهذا العصر صورة جديدة من صور الخرافة لم تكن مقبولة عند المخرفين الأقدمين • وهى خرافة العالم الذى ينكر ما يجهل ويجهل ما ينكر ، ويظن أن كلمة (التحقيق) وحدها سلطة تخولهم دون غيرهم حق الاستئثار بالرفض والانكار •

٣ ـ ٤ ـ ١٢ ـ يذهب جمهور المؤرخين الى القول بأن أول من قص فى مسجد الرسول صلى الله عليه وسلم كان الصحابى اليمنى « تميم الدارى » الذى أسلم فى العام التاسع من الهجرة ، وكانت له دراية من قبل بعلم أهل الكتاب فقد كان نصرانيا قبل اسلامه • وقد أراد أن يقص فى عهد أبى بكر فلم يأذن له ، كما أبى عليه عمر بن الخطاب ذلك فى أول الأمر ، ثم أذن له فى آخر ولايته أن يذكر الناس فى يوم الجمعة قبل أن يخرج عمر الى المسجد • وفى خلافة عثمان استأذن « تميم » فى القص فى المسجد فأذن له عثمان بذلك •

ويقول الدكتور عبد اللطيف حمزة (١٢) ان صورة هذه القصص هي أن يجلس القاص في المسجد ، ويقص على الحاضرين حكايات وأساطير عن الأمم الأخرى ، لا يعتمد فيها على الصدق بقدر ما يعتمد على الترغيب والترهيب ، والظاهر أن هذا القصص كان على نوعين : قصص للعامة ، وقصص للخاصة ، فأما قصص العامة فهو الذي يجمع اليه نفوس أكثر الناس ، وهذا النوع من القصص مكروه عند فقهاء المسلمين ، وأما قصص الخاصة فهو الذي اعتمد عليه أكثر الخلفاء الراشدين ، فلما ولى معاوية بن أبي سفيان الخلافة الأموية ولى رجلا من قبله على القصص ، وانتشر القصص ، ودخل عليه الكذب منذ خلافة على بن أبي طالب حتى اضطر الى طرد جميع المستغلين بالقصص في المساجد ، واستثنى منهم « الحسن البصرى » لتحريه الصدق في المول ، ولكن مما لا شك فيه أن القصص كان أكثر أسس الدعاية في عهد الفتن الاسلامية ، ومع نظام الحكم الأموى أصبح القساض في عهد الفتن الاسلامية ، ومع نظام الحكم الأموى أصبح القساص الى

جانب القضاء • بل ان الدكتور عبد اللطيف حمزة يشبه وظيفة القاض فى ذلك العهد بوزير الاعلام والدعاية فى عصرنا هـذا • وهو يرى أنه عن طريق القصص دخلت على المسلمين أسساطير من أهسل الديانات الأخسرى اليهودية والنصرانية ، وكان ذلك سببا من الأسسباب التي كلفت رجال الحديث كثيرا من الجهود المضنية في التحرى عن صدق الأحاديث النبوية • وبسبب القصاص ـ كما يرى الدكتور عبد اللطيف حمزة (١٤) \_ امتلأت كتب التاريخ الاسلامي بكثير من الوقائع الزائفة والحوادث المختلفة ، وذلك منذ اعتمد المؤرخون المسلمون على مصدرين كبيرين هما « وهب بن منبه » « كعب الأحبار » • أما وهب بن منبه غهو يمنى من أصل غارسى ، وكان من أهل الكتاب ، وله معرفة واسعة بقصص الأنبياء وأخبارهم • وأما « كعب الأحبار » فيهودى من اليمن أيضا وكان مصدرا لتسرب أخبار اليهود الى المسلمين ، وعن طريقه أيضا دخل فى تفسير القرآن الكريم ما يعرف بالاسرائيليات • ويخلص الدكتور حمزة من هــذا الى القول بأن القصص أهاد الملوك والسلاطين فى الدعاية وأضر بنواح ثلاث هي : ناحية الحديث النبوى ، وناحية التاريخ الاسلامي ، وناحية الديانة الاسلامية نفسها عن طريق الاسرائيليات • هـذا ما حدث في صـدر الاسلام •

٣ ـ ٤ ـ ١٣ ـ ويكاد الاجماع ينعقد على أن أول من استعمل القصاص بصفة رسمية هو معاوية بن أبى سفيان بعد أن آلت اليه الخلافة (١٥) • وكان تميم الدارى أول من عينه معاوية لهذا العمل فتوسم فيه • كان يقص فى المساجد اذا فرغ المصلون من صلاة الصبح • وفى أماكن تجمع الناس فى غير أوقات الصلاة • وما لبث معاوية أن عهد الى القضاة فى الأمصار بمهمة القصاص • ويحقق الدكتور أحمد على المجدوب (١٦) هذه النقطة فيورد رواية الكندى فى كتابه ( القضاة ) بأن كثيرا من القضاة كانوا يقومون بمهمة القصاص الى جانب مهنة القضاء بأمر الحاكمين • وأن أول من قص بمصر سليمان بن عمر التيجى ( سنة ٣٨ هجرية ) • وقصد ولاه معاوية أمر

القضاء الى جانب القصص • ثم لم يلبث أن عزله من القضاء وخصصه للقصص لا غير • ثم يورد الدكتور المجدوب رواية المقريزى بأن تولى القاضى للقصص لم يحدث الا فى مصر • غلم يتم الجمع بين القضاء والقصص الا غيها • ويفسر المقريزى ذلك بأنه من المحتمل أن يكون نظاما من أنظمة الكنيسة المصرية • ويعلق الدكتور المجدوب على استخدام معاوية للقصص بأنه ادراك منه لأهمية عملهم ، وما لدورهم من أثر واضح يشبه الى حد كبير الأثر الذى تحدثه وسائل الاعلام من اذاعة وتليفزيون وصحف فى الدول المعاصرة •

٣ ــ ٤ ــ ١٤ ــ وفى الدولة الأموية نشا قصاصون آخرون ، يروون أخبار الأمم الماضية فى القصور وعلى أسماع الخلفاء ، ومن هؤلاء عبيد بن شرية الجرهمى الذى قيل أنه روى أخبار الملوك العرب من لخم وغسان لماوية بن أبى سفيان الذى استحضره من صنعاء الى دمشق ، وأن عبيد ظل فى البلاط الأموى يقص الى أيام عبد الملك أبن مروان ،

وفى الدولة العباسية اتسع نشاط القصاص ، وسمح لهم الخلفاء بالتجول فى أرجاء الدولة وأصبح من يقرأ القرآن بالمسجد يقص أيضا ويروى ابن عوف المتوفى عام ١٥١ هجرية أنه كان فى مساجد البصرة حلقة واحدة لعلماء الفقه فى حين كانت حلقات القصاصين لا تحصى ، حتى كانت المساجد مملوءة بهم •

٣ ـ ٤ ـ ٥٠ ـ وفى بغداد ابتكر أحد القصاصين ، وهو موسى ابن سيار الاسوارى ، طريقة جديدة فى القصص ، فكان يجلس وعن يمينه العدرب وعن يساره الفرس ، فيقص لهؤلاء بالفارسية ولأولئك بالعربية ، وكان له قريب يدعى عمرو بن قائد كان قاضيا مثله ، وظلل يقص ستا وثلاثين سنة ، وكلاهما عاش فى القدرن الثالث الهجرى ، ثم انتشر القصاص فى آسيا الوسطى وفى غيرها من الأمصار ، وكان أمر القصاص فى الحجاز نادرا فيروى أن مالك بن أنس منعهم من دخول

مسجد الرسول في المدينة • وهاجم الامام أبو حنيفة القصاص في بغداد • وتروى واقعة للامام « أحمد بن حنبل » وليحيى بن معين \_ أحد علماء الحديث - ذات دلالة خطيرة لما بلغه زيف القصاص فى ذلك الزمان • وذلك أنه بعد أن غرغ الامام أحمد بن حنبل وصاحبه يحيى بن معين من الصلاة بمسجد الرصافة فى بغداد ، قام قاض فقال : عن أنس قال : قال رسول الله صلى الله عليه وسلم : لا الله الا الله خلق الله من كل كلمة طيرا ، منقاره من ذهب ، وريشه من مرجان ، ومضى يعدد أشياء غريبة وكائنات عجيبة يخلقها الله من كلمات لا اله الا الله • هجعل أحمد بن حنبل ينظر الى يحيى بن معين ، وهــذا ينظر اليه ٠ ثم سأله : أنت حدثته بهذا ؟ • قال : والله ما سمعت بهذا الا الساعة • فلما انتهى القاص أشار له يحيى فجاء متوهما أنه سيمنحه مالا ، فسأله يحيى : من حدثك بهذا ؟ قال : أحمد بن حنبل ويحيى بن معين ٠ غقال له أنا يحيى وهــذا أحمد ، غما سمعنا بهذا قط من حديث رسول الله ، فقال القاص : لم أزل أسمع أن يحيى بن معين ، وأحمد بن حنبل أحمقان ، ما تحققته الا الساعة • فقال له يحيى : وكيف ؟ قال : كأنه ليس في الدنيا أحمد بن حنبل ويحيى بن معين غيركما ؟ • لقد كتبت عن سبعة عشر أحمد بن حنبل ، ويحيى بن معين ، وانصرف الشيخان لأن سلطان القصاص كان خطيرا •

٣ ـ ٤ ـ ١٦ ـ وفى العصر العباسى كثر عدد القصاص واحتدم التنافس بينهم • وأخذ بعضهم يكيد لبعض ، ويروى ابن عتيبة تأثيرهم على العامة فيقول : (كانوا يميلون وجوه العوام اليهم ، ويستدرون ما عندهم بالغريب والأكاذيب ) • وبسبب استفحال أمر القصاص أصدر الخليفة العباسى عام ٢٧٩ هجرية أمرا بألا يعقد فى الطريق ولا فى المسجد قاص ولا منجم ولا عراف • وفى القرن الرابع الهجرى تطور أمر القصاص فأصبح حرفة شعبية • ويصف ابن الجوزى فى القرن السادس الهجرى ما وصل اليه أمر القصاص فيقول : « من القصاص من يخلط فى مجلسه الرجال والنساء ، وترى النساء

يكثرن الصياح وجدا على زعمهن ، فلاينكر ذلك عليهن جمعا للقلوب عليه ، ولقد ظهر فى زماننا هذا ( زمان ابن الجوزى ) من القصاص ما لا يدخل فى التلبيس لأنه أمر صريح من كونهم جعلوا القصص معاشا يستمنحون به الأمراء والظلمة ، والأخذ من أصحاب المكوس والتكسب به فى البلدان ، وغيهم من يحضر المقابر غيذكر البلى وغراق الأحبة غيبكى النسوة ولا يحث على الصبر » ويذكر ابن الجوزى أيضا أن القاص أصبح يأتى بحركات ايقاعية بأقدامه وبيديه وهو يقص فى القرن السادس الهجرى ، وأنه يستخدم الغناء « والقاص ينشد فى القرن السادس الهجرى ، وأنه يستخدم الغناء « والقاص ينشد الغزل مع تصفيق بيده وايقاع برجليه فتشبه السكر ، ويوجب ذلك تحريك الطباع وتهييج النفوس ، وصياح الرجال والنساء ، وتمزيق الثياب من دفائن الهوى ، ، ويضيف بعض الباحثين بأنه فى مرحلة تالية أضاف القصاص الى الايقاع أنغام آلة الربابة التى تصاحب غناءهم للقصص ، وهو ما ظل الى عهد قريب فى الريف المحرى ، حيث خليفة والزير سالم ،

٣ — ٤ — ١٧ — والشعر العربى (١٧) لم يترك القصة ، فأسهم فيها بنصيب ، وفى الشعر الجاهلى نجد بعضا منها في شعر المرىء القيس ، ثم شعر المنظل الميشكرى وغيرهما ، ولكنها تبلغ أوجها عند عمر بن أبى ربيعة فى العصر الأموى ويقول الدكتور الطاهر مكى (١٨) : كان عمر بن أبى ربيعة فى مجتمع الحجاز صنو احسان عبد القدوس فى مجتمع العربى بعامة ، ان شئت ، كلاهما وقع على خفايا المجتمع البرجوازى الذى ينتسب اليه وعاش فيه واتخذ من أسراره مادة لقصصه ، شعرا رقيقا عند الأول ونثرا أنيقا عند الثانى ،

 $س_3 = 3 - 10$  — والترجمة الى العربية لم تهمل القصة بل أسهمت غيها بنصيب واغر فى العصر الأموى • وكتاب (كليلة ودمنة) الذى ترجمه ابن المقفع من اللغة البهلوية الى العربية أكبر شاهد على دور الترجمة فى تاريخ القصص العربى •

٣ - ٤ - ١٩ - ويستوقفنا فى تاريخ القصة « الجاحظ » ، وترجع الأهمية الخاصة للجاحظ فى بحثنا هـذا الى قربه الشديد من الأسلوب الصحفى ، والى قربه الشديد من الرؤية الصحفية أو العين الصحفية ، قدم لنا الجاحظ من خلال كتابه البخلاء مجموعة من الحكايات ، تدور حول هذا اللون من الأخلاق ، التقطها من المحيط الذى حوله فى البصرة وخراسان ، فى واقعية دقيقة ، يذكر الأسماء والأمكنة والظروف ، وأراد أن يكون فى كتابه هـذا ناقلا أكثر منه مبدعا ، ولو خلص للقصة لربما كان لنا معه ( موليير ) أو بلزاك آخر ، ومع هـذا فقد دفع بالقصة العربية خطوة الى الأمام ، حين هبط بها الى واقع الحياة ، وجعل السخرية جزءا منها ، ومزج فيها بين المتعة والجمال والنقد (١٩) ،

٣ ــ ٤ ــ ٢٠ ــ وثمة ظاهرة جدير بالانتباه فى شــأن القصــة العربية فى العصر العباسى ذلك أنها أصبحت فى الكتب كالملح فى الطعام، فنراها فى كتب الأدب والتاريخ والفقه والتفسير ، وفى كتب النحـو والصرف والبلاغة •

٣ ــ ٤ ــ ٣ ــ ولا تذكر القصة عند العرب الا وتذكر ألف ليلة وليلة • ذلك السفر القصصى الذى يسمى أصله الفارسى القديم بالألف حكاية ، وان كان الثابت أن أصول القصص هندية • وقام بكتابة أول مسودة له فى العراق فى القرن العاشر الميلادى ( الجهشيارى ) وقد أمده الأصل الفارسى بالفكرة العامة والشخصيات الرئيسية مثل (شهرزاد) ، ثم أصبح اسم الكتاب ألف ليلة ، ثم أضيف اليه وليلة • وخلال خمسة قرون أضيف للكتاب قصص من مصادر هندية ويونانية وعبرية ومصرية وألف ليلة وليلة فى شكله الأخير يعود الى القرن الخامس عشر الميلادى وألف ليلة ورتبه أحــد اليهود المصريين الذى اعتنق الاسلام فى القرن نفسه • ولقد ترجم هــذا الكتاب فى القرن الثامن عشر الميلادى الى معظم اللغات الأوربية • وهو أشهر كتاب عربى فى أوربا حتى اليوم •

۳ - ۶ - ۲۲ - وفى موازاة تاريخية تقريبا لنشأة ألف ليلة وليلة ظهرت فى الكتابة العربية مقامات بديع الزمان الهمذانى (۲۰) المتوفى عام ۱۰۰۸ ميلاديا و وان كان فن فى المقامة يرجع الى ابن دريد المتوفى عام ۹۳۶ م فى رأى بعض المؤرخين ولكن الهمذانى هو مشيد صرحها بلا منازع و وبطل مقامات الهمدذانى يسمى أبو الفتح الاسكندرى وراويها يسمى عيسى بن هشام و وبعد الهمذانى بأكثر من قرن جاء الحريرى بمقامات تعرف باسمه ، بطلها (أبو زيد السروحى) و

من هذه الروافد جميعها للقصة العربية ترجم ما ترجم الى اللغات الأوربية (٢١) ، وأسهم فى بروز القصة الأوربية بمعناها المعاصر ، التى جاءت بعد ذلك الى العرب عبر أوربا من جديد •

٣ ـ ٤ ـ ٣ ـ ٢٣ ـ وقبل الحديث عن القصة فى العصور الحديثة نعود للخبر حيث وقفنا به عند ظهور الاسلام • وأول ما نجده فى الصحبة التاريخية للخبر هو أن المسجد أصبح المركز الرئيسى للأخبار • ولأن الخبر ظاهرة اجتماعية يرتبط فى مضمونه وفى وسائل نقله بتطور المجتمع لذلك نجد الحمام الزاجل ، وعمال الدولة يحملون الرسائل الاخبارية ، مع اتساع الدولة الاسلامية وامتداد أطرافها ، هذا الى جانب الوسائل التقليدية السابقة من قوافل تجارية وأسواق وغير ذلك •

# ٣ ـ ه ـ في المصور الحديثة:

٣ - ٥ - ١ - انتقلت القصة من العرب الى أسبانيا • ولقد ذهب كثير من الباحثين الى تأثر « دانتى » برسالة الغفران الأبى العلاء المعرى والى تأثر كتاب القصة الأوربيين بقصة ( حى بن يقظان ) لابن طفيل • واذا انتقلنا مع القصة من أسبانيا الى ايطاليا ، نجد تاريخ الأدب الأوربى يحدثنا بأن القرن الرابع عشر الميلادى شهد فى ( روما ) ما يعده المؤرخون والنقاد (٣٦) محاولات انشاء القصص القصيرة • تلك التى كانت قصصا قصيرة من حيث الحجم لا من حيث

المضائص التى تميزت بها فى أواخر القرن التاسع عشر الميلادى ، باعتبارها لونا مميزا من ألوان الأدب الحديث ، كانت محاولات انشاء القصة القصيرة فى قاعمة فسيحة من قاعات قصر الفاتيكان ، فى تلك القاعة التى أطلق عليها فيما بعد مصنع الأكاذيب اعتاد نفر من سكرتيرى (البابا) التردد عليها فى المساء للتسلية والسمر وتبادل الأخبار ، وفى هذا المجلس كانت تقص النوادر ، بل وتؤلف عن رجال ونساء ايطاليا ، بل وعن البابا نفسه ، وقد دفع ذلك الكثيرين الى التردد على هذا المجلس حتى لا يغتابوا أو يصبحوا موضع سخرية فى غيبتهم ، وخلف التاريخ من مصنع الأكاذيب هذا مجموعة قصصية ذات شكل وخلف التاريخ من مصنع الأكاذيب هذا مجموعة قصصية ذات شكل واسمه ( بوتشيو ) Poggio شخصا غريب الأطوار خصب الخيال ، اشتغل نصف حياته سكرتيرا البابا ، ثم تزوج وهو فى السبعين من عمره اشتغل نصف حياته سكرتيرا البابا ، ثم تزوج وهو فى السبعين من عمره فتاة فى الخامسة عشرة ، وبدأ بهذا الزواج حياته الأدبية فدون النوادر التى سمعها فى القاعة التى سميت مصنع الأكاذيب ثم جمعها فى كتابه ( الفاشيتيا ) الذى تداولته الأجيال من بعده ،

٣ - ٥ - ٢ - وكما كان الحريرى خطوة بعد الهمذانى فى المقامات ، ولو من الناحية التاريخية على الأقسل ، غان بوكاتشيو Boccaccio الايطالى الأب والفرنسى الأم يعد خطوة بعد ( بوتشيو ) ، وان كان كلاهما ينتمى الى القسرن الرابع عشر الميلادى ، وحكايات ( بوكاتشيو ) التى جمعها فى كتاب اسمه ( الديكاميرون ) حاويا مائة قصة (٢٤) أسندها الى سبع سيدات وثلاثة رجال ، تخيل أنهم غروا من مدينتهم ( غلورنسا ) الى قصر أحدهم فى الريف هربا من طاعون اجتاح المدينة ، ورغبة منهم فى نسيان مشاهد الموت من الوباء أخذوا يقصون الحكايات ، على كل واحد أن يقص قصة فى كل ليلة ، غاصبح لديهم فى عشر ليال مائة قصة ،

وكان ( بوكاتشيو ) يروى فى قصصه خبرا معينا يبرزه ويفصله

ليجذب انتباه المقارى، ولقد بلغت عنايته بالخبر بأن أنشأ قصة تدور حول أهمية العناية برواية الخبر ، هذهب الى أن سيدة من روما كانت تنتقل من بلد الى آخر سيرا على الأقدام ، هأراد صاحب لها تسليتها بأن يروى لها قصصا أثناء السير وقال لها أنه سيقص عليها قصة طريفة غلا تشعر بمتاعب السير وتحس وكأنها تمتطى صهوة جواد و غلما بدأ القص كانت القصة شائقة فى موضوعها ، ولكن عدم درايته بالسرد والخطأ فى الأحداث والخلط بين شخصيات القصة جعل السيدة تقول له: آسفة يا سيدى الأن جوادك يسير سيرا خشنا ، المواد فأرجو أن تسمح لى بالنزول عن ظهره و ومن الواضح جدا أن الجواد هدو القصة و

٣ - ٥ - ٣ - ويروى بعض النقاد (٥٠) أن القصة المديثة تبدأ مع (بوكاتشيو) وقسد قلده الكثيرون ممن جاءوا بعده فى أوربا اثر شجمة قصصه وفى القرن الخامس عشر الميلادى انتشرت القصص فى ايطاليا وأسبانيا وغرنسا متأثرة بقصص بوكاتشيو و وفى القرن السادس عشر الميلادى امتد تأثير بوكاتشيو وواصلت القصة انتشارها فى بلدان أوربية أخرى و وبرزت فى غرنسا فى ذلك القرن السادس عشر كاتبة قصة هى ( مرجريت ) الزوجة الأولى للملك هنرى الرابع ، وألفت مجموعة قصص على نهج ( الديكامرون ) نشرت عام ١٥٥٨ م و وفى القرن السابع عشر الميلادى تميزت القصة بطابع ملموظ ، اذ بعدت عن الأصول الأولى للقصة ، ولكن مع نهاية ذلك القرن خبا بريق القصة واستمر ذلك فى القرن الثامن عشر الميلادى ، لأنه عصر الاهتمام بما هو عملى ومادى وملموس ومفيد و وربما كان الكاتب الفرنسى الذائع الصيت « لاغونتين » أشهر من نمى هذا الجنس الأدبى ، الا أن الذائع الصيت « لاغونتين » أشهر من نمى هذا الجنس الأدبى ، الا أن قصصه خرافات فى معظمها و كما أسهم فى انماء القصة « فولتير » قصصه خرافات فى معظمها و كما أسهم فى انماء القصة « فولتير » قصمه مرافات فى معظمها و كما أسهم فى انماء القصة « فولتير » ومدام دى ستال » دون أن يكونا قصاصا و

۳ ـ ٥ ـ ٤ ـ ومن النقاد من يرى أن القصة القصيرة المديثة تدين بالفضل « لموباسان » في النصف الثاني من القرن التاسع عشر •

كان « موباسان » يعتقد أن الرواية لا تصلح للتعبير عن الواقعية المجديدة التي ترى أن بالحياة لحظات عابرة قد تبدو في نظر الرجل العادي لا قيمة لها ، ولكنها تحوى من المعاني قدرا كبيرا ، وكان هدفه أن يصور هذه اللحظات ، وأن يستشف ما تعنيه ، ولكنها قصيرة ومنفصلة ، ولكل منها معناها المعين ، فكيف يمكن أن تحويها رواية واحدة ، ووجد « موباسان » الحل في القصة القصيرة وكان هذا اكتشافا خطيرا يلائم روح العصر ، وقد بلغ أمر « موباسان » في القصة القصيرة هي في القصة القصيرة الى قول أحدالنقاد بأن القصة القصيرة هي « موباسان » و القصة القصيرة ،

٣ - ٥ - ٢ - واذا كان النقاد قد عثروا على أب شرعى للقصة القصيرة ، فان مؤرخى الاعلام لا يستطيعون نسبة القصة الخبرية الى أب أو - ان شئت - الى أب واحد • ذلك لأن القصة الخبرية تعدد تطورا مركبا للخبر • ولكن يمكن القول بأنها من مواليد القرن التاسع عشر الميلادى ، شأنها في ذلك شأن القصة القصيرة •

٣ ــ٥ ــ ٧ ــ يكاد مؤرخو الاعلام يجمعون على أن (مدينة المبندةية) كانت قبيل عصر النهضة الأوربية المركز الأوربى الأول لتبادل الخبر • وكانت أوربا بصفة عامة قد عرفت الخبر المنسوخ بخط اليد قبل اختراع الطباعة عام ١٤٣٦ ويرجح المؤرخون أن الخبر المنسوخ ظهر لأول مرة في انجلترا سنة ١٢٧٥ ميلاديا • وانتشر الخبر المنسوخ في معظم أوربا قبيل عصر النهضة • وكانت صحافة ذلك الزمن مخلوطة • في معظم أوربا قبيل عصر النهضة • وكانت صحافة ذلك الزمن مخلوطة • المخلوطة ، يطلق عليه الكراسات الاخبارية أو الكتيبات الاخبارية ، كان يكتبها تجار الأخبار تلبية لرغبة الشخصيات الكبيرة ، ذات النفوذ الواسع المتعطشة لمعسرفة أخبار العالم • وكان لهؤلاء التجار مكاتب

اخبارية حسنة التنظيم ، ظلت تعمل لحسابهم خلال القرن الخامس عشر الميلادى وشطرا من القرن السادس عشر الميلادى • ذلك لأن الصحافة لم تفد من المطبعة الا فى القرن السابع عشر • عندما بدأت الصحف بمعناها المعاصر • الصحف التى تعتمد على الاعلانات والتوزيع لتغطى نفقاتها وتحقق ربحا • ومع ظهور الصحف الشعبية أو الصحف ذات التوزيع المرتفع برزت أهمية الخبر المثير • ومن أبرز أخبار الاثارة الجرائم ، وبخاصة ما كان منها مرتبطا بالجنس • ومن هنا ـ فى رأينا \_ الجرأت القصة الخبرية التى اتسع مداها فى الصحافة الماصرة لتشمل بدأت القصة الخبرية التى اتسع مداها فى الصحافة الماصرة لتشمل أخبارا أعمق وأوسع من أخبار الجرائم •

# ١ الحلية والعسالية :

١ - ١ - فسر لنا التاريخ الروابط بين القصة القصيرة والقصة الخبرية ، أما البيئة الثقافية فتأخذ من التاريخ امتداده الرأسى لترسم لنا فى مداها الأفقى حدود العلاقة بين القصتين ، ان القصة القصيرة والقصة الخبرية مثل النكتة ، منها العام أو الشامل أو المسترك الذى يفهمه الناس جميعا ، ويتجاوبون معه مع اختلاف البيئات الثقافية ، واختلاف الأماكن والحضارات ، ومنها القاصر على محيط خاص لا يفقه عمقه الا أبناء بيئته الثقافية أو الحضارية ، لذلك ما يعد خبرا عند « الاسكيمو » قد لا يعد خبرا عند سكان الجزيرة العربية ، وما يعد نكتة عند الانجليز قد لا يضحك المحريين ، وما يشبع نهم قارىء نكتة عند الانجليز قد لا يضحك المحريين ، وما يشبع نهم قارىء سوفيتى فى قصة قصيرة قد لا يشد انتباه قارىء افريقى ، و وهكذا ، ولكن الخبر أو القصة سواء كان مشتركا أو قاصرا لابد وأن يعكس الثقافة التى ينتمى اليها ، لابد أن يعبر عن السر الكامن خلف النشاط الاجتماعى الذى أفرز القصة أو الخبر ، ذلك الذى يسمى الوجدان أو الثقافة ، ذلك الشىء المرتبط بالتاريخ ، برغات الأجداد وحكمتهم وأرواحهم ،

٤ - ٢ - وعندما يعالج (بل كنسر) و ( نيل كلينمان ) (٢٦) التاريخ باعتباره قصصا يقولان اننا نؤمن بأن المجتمعات تنتج أنظمة تعبير أو بيان متوازية أو متصلة داخليا بعضها ببعض ، وتعكس تلك الأنظمة مركبا اجتماعيا شاملا للمعانى والقيم • وتحاول المجتمعات ـ بدرجات متفاوتة من الحماس ـ أن تبرز منطق الارتباطات المنشابكة للمعانى والقيم ، عن طريق استخدامها للخرافة وللتفسير التاريخي ٠ ولكن هــذه التفسيرات تأتى من داخل المجتمع نفسه • ولهذا فهي جزء من المركب المعقد للمعانى والقيم ، ليست غوق المركب ولا خارجه ، ومن ثم فان مثل هذه التفسيرات لا تضيف دلالة جديدة ، لأن المجتمع لا يستطيع دراسة الطريقة التي يفسر بها نفسه ، أي الأسلوب والغرض من تاريخه • وبعض المجتمعات تهتم بصفة خاصمة بتفسير نفسها بنفسها بانتاج نظام وتاريخ يجعل هـذه التفسيرات منطقية ، و (بل) و ( نيل ) يضربان مثلا بألمانيا ويعترفان بأنهما يعالجان الوعى الألماني كما لو أنه ينتمى الى غنان قد ركب عن قصد نموذجا من المعنى التاريخي والأحداث ، حتى ان البداية لابد وأن تقود الى النهاية ٠ ويذهب المؤلفان الى القول بأن التركيبات أو الكيانات داخـل مجتمع ما لابد أن تعكس أو تقدم القيم والمعانى الخاصة بالنظام الاجتماعي بكلتيه • أي أن كل جزء من الأجزاء المكونة للنظام الاجتماعي له علاقة متجانسة بكل جزء آخر وبالنظام ككل • أى أن كل مامح اجتماعي أو مستوى اجتماعي يحمل الطابع الشامل للعمل الاجتماعي • وعلى سبيل المثال نجد التشريعات السياسية المتطورة تتسق مع هياكل النشاط السياسي والاجتماعي ، وهي بدورها تتسق مع الخرافات الاجتماعية وأشكال التفسير التاريخي • ويذهب المؤلفان في تفسير العلاقة بين الفن والتاريخ الألماني ، بأن ( النازية ) اكتشفت عن قصد رجع الصدى Feed Back بين الفن والتاريخ الألماني • وأنه كان قاعدة لدعايتهم لقد مكنتهم معرفة تلك العلاقة من اضفاء قيمة جمالية على الواقع • (م) ـ الصحافة بين التاريخ والأدب)

غجعلوا من الخرافة تاريخا • وكان هـذا الدافع لاضفاء القيمة الجمالية على الواقع كان نفسه عنصرا أساسيا فى معنى التاريخ الألمانى حتى طهور الدعاية (الهتلرية) •

ويقدم (مروا) لمحة بشأن ما يعنيه الدافع الجمالي أو الحافز الجمالي قائلا انه يعني أننا نحتاج قصصا محكيا ، لأن حيتانا الحقيقية تمر في عالم غير منطقي ونحن نشتاق الي عالم خاضع لقوانين الروح ٠٠ عالم منظم ٠ وفي القصة نسعي الي عالم غيه عواطف دون أن نعارض أنفسنا بنتائج العواطف الحقيقية ٠ وبتطبيق ذلك على ألمانيا يرى المؤلفان أن الغرض من المذهب الجمالي في ألمانيا كان واضحا لهما في أن الألمان يحتاجون الي حقيقة جمالية ، الأن الألمان شعروا بأنهم يعيشون في عالم غير متجانس المنطق ٠ عالم لم يكونوا متأكدين فيه من شخصياتهم من شخصيتهم القومية ٠ وبذلك لم يكونوا متأكدين من شخصياتهم الفردية ٠ انهم حب باختصار حكانوا يشعرون بأنهم مفتوحون للهجوم ٠ همذا الانفتاح للهجوم عليهم معبر عنه في التاريخ الألماني بالمزيج من الخوف ومن التربص بجبهة سامية ٠ ومعبر عنه في الفن الشعبي بقصة الماكة الاقطاعية تحت الحصار ٠ وهكذا وجدا أو غسرا المعني الأساسي لطبيعة الدعاية النازية ٠

٤ - ٣ - يروى الدكتور زكى نجيب محمود (٣٧) تجربته مع عدد واحد من صحيفة يومية بريطانية عام ١٩٧٧ مستعرضا القصص الخبرية فيها بعنوان: « ثقافة أخرى » • فاذا بالقصة الخبرية الأولى عن سيدة تقدم للمحاكمة لأنها كانت تحرض أمها العجوز على الانتحار • وأعدت لها الأقراص القاتلة • ولكن الشرطة سجلت كل شيء ؛ وألقى القبض عليها وقدمت للمحاكمة • ويعلق الدكتور زكى بقوله تلك شريحة من عليها وقدمت المحاكمة • ويعلق الدكتور زكى بقوله تلك شريحة من الني صحيفته ذاتها فيقول: « وأعود الى الصحيفة اليومية في يدى ، لأستعيد قصة امرأة خرجت من السجن لتوها بعد أن أمضت بين جدرانه أربعة أسابيع ، لماذا ؛ الأنها نذرت حياتها للحيلولة بين الثعالب

وصائديها ، فهاهنا ما زال صيد الثعالب فى الغابات هواية محببة القادرين عليها ، فقالت هـذه المرأة انفسها : كيف يجوز للانسان مطاردة حيوان ليلهو ؟ أليست تلك الثعالب كائنات حيه أراد لها خالقها أن تحيا ؟ ومن هـذه العقيدة عند المرأة انتقلت لتنفق جهودها وأموالها فى معاكسة اللاهين بمطاردة الحيوان وصيده ، فرفع بعضهم أمرها الى المحاكم لما ناله من ضرر ، وحكمت عليها المحكمة بالسجن أربعة أسابيع ، خرجت بعدها بالأمس ، لتعلن فى الصحف أنها لن تكف عن الدفاع عن الحياة فى أية صورة كانت ، ولينلها من عنت القضاء ما ينالها ، ولم يفتها أن تندد بالعدالة فى بلادها ، اذا كان معناها قهد انحدر فى أذهان القائمين عليها الى هـذا المنحدر المشين ،

واذن نهذه شريحة أخرى من حياة ( الغرب ) ، فيها المثل الأعلى ، وفيها الاصرار على الجهاد في سبيل ما يقيمه الانسان لنفسه من نماذج المثل العليا ، ولعل هذا الجانب من حياة ( الغرب ) تؤيده قصة أخرى في هذه الصحيفة اليومية نفسها ، عن أميرة شابة تطلعت الى أن تجوب منطقة صحراوية في قلب أستراليا ، فذهبت وحدها واستأجرت أربعة جمال ، وكان معها كلبها ، وظلت تتحسس طريقها هناك أربعة أشهر ، تكشف لنفسها الجديد ، فما وهنت لها عزيمة ، ولا أغراها شبابها أن تحيا حياة المتعة في المدن ، وبمثل هذه العزائم تبنى المضارات ،

وصورة أخرى تقدمها الصحيفة ، وهى أن رجلا من أصحاب الأعمال فى فرنسا ذهب أثناء النهار الى منزله لطارىء عارض ، فاذا هو أمام مفاجأة أفقدته صوابه ، اذ رأى أحد العاملين عنده مع امرأته فى فراشه ، فكان أن فصله من العمل فور لحظته ، فهل يخجل العامل من فعلته ؟ أبدا رفع أمره الى القضاء ، لأنه لم يكن من حسق صاحب العمل أن يفصله بغير انذار ومهلة من زمن ، وبغير تعويض يحدد القانون مقداره ، والأعجب أن تأخذ المحكمة بوجهة نظره ، وتحكم على صاحب

العمل بغرامتين يدفعهما للعامل ، احداهما للفصل الفورى ، والأخرى عن الضرر ، لكن صاحب العمل قدد هاله هذا الظلم فاستأنف ، ومن حسن الحظ أن المحكمة هذه المرة قدرت ظروفه وأعفته من الغرامتين .

وأعود الى الصحيفة الأستخرج من صفحاتها عجبا من العجب: جمعية هدفها المطالبة بأن يكون للراشدين من الرجال أو النساء حـق الاتصال الجنسى بصغار السن ، وأرادت هذه الجمعية أن تعقد مؤتمرا ، فاتفقت مع أحـد الفنادق فى لندن أن يؤجر لها بهوا من أبهائه ووافق مدير الفندق ، لكن حـدث أن سمع العاملون بالفندق بأمر هـذا الاجتماع وأهدافه ، فهددوا صاحب الفندق بأن يتركوا أعمالهم اذا ما تم الاجتماع ، لكن أعضاء الجمعية أصروا على الاجتماع فى ظلل ما اتفقوا عليه ، دونما خجل من وضعهم الشاذ ، بل انهم ليعلنونه فى صراحة تثير العجب » •

ثم يضيف الدكتور زكى ملاحظاته حول ما فى الصحيفة من كنوز أدبية وغنية ويعقب قائلا: جمعت هذه الأشتات بعضها الى بعض وهى أشتات مأخوذة من صحيفة واحدة فى يوم واحد ، فألفيتها تصور مناخا ثقافيا ليس بينه وبين مناخنا الثقافى شبه ولا من قريب ولا من بعيد ، فخرجت بنتيجة مؤكدة ، وهى ضرورة أن يكون لكل ثقافة قومية معاييرها الخاصة ، بالاضافة الى المجال المشترك الذى يجب أن يتفق فيه الناس جميعا ، وأعنى به مجال العلوم وأشباهها ، ومن هذا وتلك تتكون صورة العصر و

## ه ــ التاثي والتاثر:

٥ — ١ — يقول بعض النقاد أن الصحافة أثرت على القصة فكانت الصحافة من أسباب ظهور القصة الواقعية • وهــذا القول ينقصه التحديد ، ففى رأينا أن القصة الخبرية هى التى أعارت للقصة الأدبية بعض أثوابها الواقعية • وكان ذلك فى محيط الظروف التاريخية والموضوعية التى يفصلها مؤرخو الأدب والنقاد •

٥ - ٢ - ان القصة الأدبية القصيرة وجدت سكنا مناسبا في الجرائد والمجلات • وقد وفر لها السكن الجديد فرصة التعرض لألوف القراء ثم ملايين القراء • ولقد فرضت بعض ظروف المساحة الضيقة شكلا قزميا للقصة الأدبية القصيرة ، فضحى القصاصون بأجسام قصصهم لتناسب هذا القالب الضيق ، فقزموا بعض انتاجهم القصصى ، فصار مسخا بدل أن يكون فنا •

٥ ــ ٣ ــ لا ينكر باحث تأثير أسلوب الصحافة على الأدب المعاصر بصفة عامة • لقــد أصبح الأديب مطالبا فى قصته القصيرة أن يقترب من أسلوب الخبر فى السياق وليس فى القالب • وأصبح على المحرر أن يستعين بالتطور الذى بلغه كتاب القصة فى الحوار الواقعى على وجه الخصــوص •

يقول الصحفى بول دى كرويف (٢٨): قد تحسب أن كتابة كتاب خيالى أسهل من كتابة كتاب واقعى ملتصق بالحقائق و ذلك ليس بالأمر الأكيد و اذ عليك أن تتذكر أن حقائق الحياة كثيرا ما تكون أغرب من الخيال و وكثيرا ما تذهب الحقائق في الخيالات ، الى أبعد ما يمكن لألم القصاصين ان علم به في خياله حلما عابرا صرفا و صعوبة الكتابة الواقعية ليست في ايجاد حقائق خيالية شيقة ، بل في جعل تلك المقائق قابلة للتصديق و

ولغة الاعلام مشكلة بالمعنى العلمى للمشكلة الذى يعادل معنى قضية معاصرة ولغة القصص بالمعنى نفسه مشكلة نقدية معاصرة فالعامية والقصصى والتذبذب بينهما ولسبة الخيال و (البهارات) في القصة الخبرية وثم الشاعرية في لغة القصة القصيرة وهذه القضايا جميعها لها مجالات رحبة واسعة في الدراسة ولكنها في موقفنا هذا تؤكد لنا أن ما أطلق عليه اللغة الثالثة ، أو النثر العملى أو لغة الصحافة (وهو النثر الواقع بين لغة المتخاطب العادية وبين النثر الفنى) تعسد

مجالا مشتركا بين القصتين وبخاصة فى الحوار • وأن كلا من القصتين تأثر وأثر فى هـذه المساحة المستركة •

### ٦ ــ وجـوه المقارنة:

٢ - ١ - ١ ان القواعد التي وضعها النقاد للقصة الأدبية كانت نتيجة تمحيص واستقراء وتحليل ومقارنة • بمعنى أن نشرها هو بداية ميلادها ، لتعيش وتستمر موضع تداول وانتشار • ولكن القصة الخبرية حياتها يوم أو بعض يوم في الصحف اليومية إلى صباحية ومسائية ) ، وحياتها أسبوع على أكثر تقدير في الصحف الأسبوعية •

٣ - ٢ - من هنا ينبغى على أساتذة الصحافة أن يعاملوا القصة الخبرية معاملة مختلفة عن معاملة القارىء العادى لها • على أساتذة الصحافة والمعنيين معالجتها بشيء من الدراسة والبحث يمهد لها السبيل للدخول من باب النقد •

٢ - ٣ - وعندما نفحص وجوه المقارنة بين القصتين • نتبين أن الضروج عن المالوف يمثل بابا تدخل منه القصة الخبرية • وأن ( الدراما ) الانسانية تمثل بابا تدخل منه القصة بوجه عام • فمن التعبيرات الشائعة في الصحافة أن كلبا عض رجلا ليس خبرا ، ولكن رجلا عض كلبا هو الخبر • وفي الحبكة يرى بعض النقاد (٢٩٠ أنك اذا قلت : مات الملك ثم ماتت الملكة بعد ذلك فهذه حكاية ، أما اذا قلت مات الملك وبعدئذ ماتت الملكة حزنا فهذه حبكة • وقه احتفظنا هنا بالترتيب الزمنى • ولكن الاحساس بالأسباب والنتائج يفوقه • مثل آخر ماتت الملكة ولم يعرف أحد سببا لموتها حتى اكتشف أنها ماتت حزنا على المناف • هذه حبكة بها سر غامض • هذا النوع نستطيع أن نظور به كثيرا ، وهو يلغى الترتيب الزمنى ، كما أنه يبتعد عن المكاية بالقدر الذي تسمح به القيود التي تشده اليها •

٢ - ٤ - ومن وجوه المقارنة أيضا أن القصة الخبرية تحيط بالواقعية احاطة خارجية • أما القصة الأدبية فانها تحيط بها احاطة داخلية • والناقد الفرنسي (آلان) (٢٠٠) يؤكد أن لكل كائن بشرى جانبين يناسبان التاريخ والقصص • فكل ما نلاحظه في رجل العماله وما يمكن استنباطه عن حياته الروحية من أعماله يقع داخل حدود التاريخ • أما عن الجانب الخيالي أو الرومانتيكي فشمل الانفعالات المجردة ، أي الأحلام ، والأفراح والأتراح والاعترافات بينه وبين نفسه ، وهي التي يمنعه أدبه أو خجله من البوح بها • والتعبير عن هذا الجانب من الطبيعة البشرية هو أحد الأعمال الرئيسية للقصة •

نحن فى الحياة اليومية لا يفهم الحدنا الآخر ، اذ لا يوجد التنبؤ ولا الاعتراف الكامل ، هنحن يعرف بعضنا البعض على وجه التقريب ، باشارات خارجية ، وحسذه تكفى جدا كأساس لاجتماع الناس بعضهم ببعض ، بل الألفة ، ولكن القارىء يمكنه غهم الناس فى الرواية غهما تاما ، اذا أراد الروائى ، اذ يمكن اظهار حياتهم الداخلية والخارجية وهسذا هو السبب فى أنها تبدو أكثر وضوحا من شخصيات التاريخ ، أو حتى من أصدقائنا ، فقد قيل لنا عنهم كل ما يمكن قوله ، حتى لو كانوا غير كاملين أو غير حقيقيين ، فهم لا يحتفظون بأسرار ، بينما أصدقاؤنا يحتفظون بأسرارهم فعلا الأن اخفاء الأسرار المتبادل شرط من شروط النجاح على هذه الأرض ، وعن الحقائق الرئيسية فى الحياة البشرية يرى الناقد أنها :

- (١) الميلاد ٠
- (ب) الطعام •
- (ج) النوم ٠
- (د ) الحب ٠
- (a) المسوت ·
- وحول هذه الحقائق تدور القصة ٠

7 — ٥ — ومن وجسوه المقسارية أن القصة الضبرية تعد تعبيرا موضوعيا عن واقعة ، أما القصة الأدبية غهى تعبير ذاتى ٠ ولكن السؤال : هو ماذا يعنى التعبير الموضوعى ؟ وماذا يعنى التعبير الذاتى ؟ والعالم الألماني (أوتوجروت) عندما عرف الاعلام قال انه التعبير الموضوعى عن عقلية الجماهير وميولها واتجاهاتها ٠ وفى الأدب والفن هناك قول شائع بأن العمل الفنى تعبير عن الذات ٠٠ ذات الفنان الأديب ٠ ولقد سكب تعريف (أوتوجروت) للاعلام ظلا على تعريف الخبر في صفات الحياد والدقة والتقريرية ، تلك الصفات اللازمة ليصبح الخبر خبرا ، وتصبح القصة الخبرية قصة خبرية ٠ ولكن القول الشائع عن العمل الأدبى بأنه تعبير ذاتى أصبح يلاقى في عصرنا شيئا من النقد والتقليب والبحث ٠ فمن النقاد (٢٦) من يرى أن العمل الفنى لا تزداد والتقليب والبحث ٠ فمن النقاد (٢٦) من يرى أن العمل الفنى لا تزداد عمله بمدى كشفه أو تعبيره عن شخصية الفنان ، بل العكس هو عمله بحيث أصبح العمل الفنى هو كل شيء والفنان لا شيء ٠٠ كان المحيث أصبح العمل الفنى وامتيازه عن غيره من الأعمال ٠

والدكتور رشاد رشدى يمضى فى القول بأن شخصية المنان لا دخل لهسا فى تكوين العمل المننى • وانما يرد الأمر الى الموهبة التى يهبها الله للمنان • وهو يقصد قول « اليوت » فى الموهبة بأنها ليست قدرة المنان على التعبير عن ذاته بل قدرته على الهروب من هذه الذات •

7 - 7 - من حيث الحجم عندما نقارن القصة الخبرية بالقصة القصيرة في مجال القصة عامة نجد أن القصة الخبرية تنتمي الي أكبر الأحجام في عالم الخبر، وأن القصة القصيرة تنتمي الي أصغر الأحجام في عالم القصة ووبرغم يقيننا بأن الحجم ليست له دلالة معاصرة في القصة القصيرة ولا في القصة الخبرية الا أن المقارنة لا تستطيع أن تغض النظر عن الحجم في كلا القصتين و وكان العرب في العصر العباسي يطلقون على القصص القصيرة الحجم الشبريات ، تمييزا لها عن القصص الطويلة ، وهم يرون في ذلك بيت أبي دلف الخزرجي :

ومن قصصص لاسرائيسل أو شهرا على شهر وأصبحنا في النقد الحديث نطالع تسميات الأقصوصة (٢٦) للقصة القصيرة جسدا •

وفى القصة الخبرية حدث العكس ، فعندما تطورت كتابة الخبر بمعرفة أسباب الحدث ودوافعه ، استطال وكبر ، حتى ظهر حجم القصة الخبرية الأكبر نسبيا من الخبر •

٧ - ٧ - لا يمكن لبحث عن القصة القصيرة والقصة الخبرية أن يغفل المقارنة بين بناء القصة القصيرة ، وبناء القصة الخبرية • بل ان هــذه المقارنة هي أأهم وجوه المقارنة جميعا بين القصتين •

فى بناء القصة القصيرة يذكر الدكتور رشاد رشدى فى كتابه فن القصة النقاط الأربع التالية :

۲ – ۷ – ۱ – (أ) الخبر: فمن المعروف أن القصمة تروى خبرا ، ولكن لا يمكن اعتبار كل خبر قصة ، أو كل مجموعة أخبار قصة ، فلكى يصبح الخبر قصمة يجب أن يكون له بداية ووسط ونهاية ، أى أأنه ينشأ بالضرورة عن موقف معين ويتطور وينمو بالضرورة الى نقطة معينة ، والفرق بين الخبر الذي يقتصر على تزويدنا بالمعلومات والخبر الذي يصور حدثا هو الفرق بين الخبر وبين القصة ،

٣ - ٧ - ٢ - (ب) الشخصيات: ينشأ الحدث - فى كثير من الأحيان - عن موقف معين ثم يتطور الى نهاية معينة ، ومع ذلك يظل الحدث ناقصا • فتطوره من نقطة الى أخرى يفسر لنا كيف وقع ولكنه لا يفسر لنا لماذا وقع ؟ والبحث عن الدوافع يتطلب التعرف على الشخص أو الأشخاص الذين فعلوا الحدث أو تأثروا به • ولا يمكن الفصل بين الشخصية وبين الحدث • الأن الحدث هو الشخصية وهى تعمله •

٢ - ٧ - ٣ - (ج) المعنى: ان تطور الحوادث بالضرورة من موقف الى وسط الى نهاية لا يكفى لتصوير الحدث الأن الحدث هـو تصوير الشخصية وهى تعمل ولكن تصوير الشخصية وهى تعمل لا يكفى بدوره لاكتمال الحدث المتكامل هو تصوير الشخصية وهى تعمل عملا له معنى وبدون المعنى لا يمكن أن يتحقق للحـدث الاكتمال الأن أركان الحدث الثلاثة وهى الفعل اوالفاعل والمعنى وحـده لا يمكن تجزئتها والمنس الفعل أو الفاعل قيمة ان لم يكشف عن معنى و

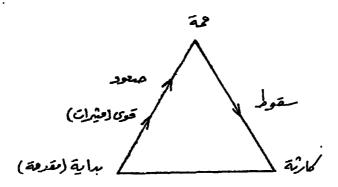
٢ - ٧ - ٤ - ( د ) لحظة التنوير : لكى تكتمل مقومات البناء في القصة القصيرة لابد أن تلقى ضوءا معينا تريد ابرازه • وهذا ما يسميه النقاد لحظة التنوير التى يكتمل بها معنى الحدث •

٧ - ٧ - ٥ - وربط الدكتور رشاد رشدى بين بناء القصة ونسيجها ، فيرى أن بناء القصة بأجزائه الأربعة لا يمكن أن ينفصل أى جزء أو يستقل حتى تتحقق سلامة البناء كذلك فان نسيج القصة من وصف وحوار وسرد يجب أن يقوم على خدمة الحدث ، وأنه لا يمكن الحديث عن نسيج القصة منفصلا عن بنائها ، وهما شىء واحد يمثلان كيان القصة .

٢ - ٧ - ٢ - والدكتور الطاهر مكى فى كتابه القصة القصيرة دراسة ومختارات يرى فى مجال بناء القصة القصيرة أن على كاتبها أن يماكى هدثا لا يشارك فيه ، ومن الخطأ أن يقرر رأيا أو فكرة فى سياق القصة الا اذا جاءت على لسان أهد من شخصياتها • وكان لها علاقة بتطور المدث ، والتقرير من الأشياء التى تعيب النسيج القصصى عيبا شديدا ، والقصاص الماهر يترجم ما يريد الى معادل موضوعى • وبقدر ما يبرع فى ايجاد المعادل تكون فنية القصة وتميزها •

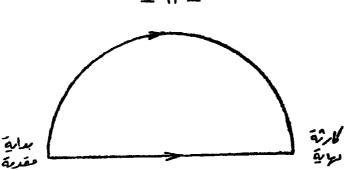
٢ ـ ٨ ـ والواقع أن المسادل الموضوعي أصبح من التعبيرات الشائعة في لغة النقد المعاصر • وهو أن يصور الأديب صورة في النص الأدبى تعادل ما يريد التعبير عنه • فالشجرة الباسقة المورقة بثمرها الناضج هي المعادل الموضوعي لسعادة ربة البيت وأنوتتها • والأرض القاحلة الخراب هي المعادل الموضوعي لبؤس انسان وهمومه ، أو المعادل الموضوعي لفساد حضارة وعمقها وضياعها ويحضرني المعادل الموضوعي مما أقوم به الآن وهو كتابة هـذا البحث (بين القصة الأدبية والقصة الخبرية ) • اننى أضم الأفكار العامة لبضعة بحوث في فترة زمنية ثم أستبعد منها ما راها متعثرا أو لا يروق لى • ثم أعيش مع بحوثى في قراءاتي المقصودة كمراجع ، وفي قراءاتي الحرة ، وأجمع من كل قراءاتي ما أراه مناسبا لبحوثي ٠٠ ثم أقلب البحوث في الليل والنهار وتلح على تفصيلاتها وغقراتها حتى تخرج متتابعة ، غأنجز بحثين ، فى يوم وليلة ،أو أنجز بحثا ويلحق به آخر بعد أسبوعين أو شهرين ٠ ولكنها لا تلبث أن تخرج جميعها ، فأبدأ من جديد • يحضرنى المعادل الموضوعي لما أقوم به الآن في رقاد الدجاجة أو البطة على البيض ٠ انها تضع بضع بيضات في غترة زمنية ، ثم تحضن البيض بعد استبعاد بيضة غاسدة أو أكثر ، وترقد عليه غاذا استوفى زمنه ، خرج الكتكوت الأول وفى اليوم التالى أو بعد بضعة أيام يضرج كتكوت آخر ، أو يخرج ثلاثة في يوم واحد • وهكذا • • فاذا فرغت الدجاجة أو البطة من فقس بيضها عادت من جديد تضع بيضا آخر ٠

٦ ــ ٩ ــ ولقد ذهب بعض النقاد فى المثلث البنائى للقصة القصيرة مذاهب جديدة تستحق التأمل والنظر • غالناقد الروسى (٣٣) ستينبرج فى نظريته لمثلث بناء القصة القصيرة يرى أن مثلث الرواية وغق البناء الأرسطى للمسرحية على الشكل التالى :



فالرواية تنطلق من بداية ما ، وسواء أكانت حقيقية أو مفترضة ، فانها بداية يتبعها صعود الى ذروة على مسار الضلع الصاعد فى المثلث . وهو صعود تلعب فيه القوى والمثيرات دورا بارزا حتى يصل الموقف الى ذروة تحتم بالطبيعة أن يجيئ بعدها الانحدار ، واذلك كان من المتوقع أن يأتى السقوط الى سفح كارثة ما ، وهذا المثلث ليس الا الاطار الشكلى العام الذى يتكرر فى معظم الصيغ البنائية المختلفة والذى يحاول أن يبسط الشكل وأن يجرده الى مكوناته أو اطاره الأول فقصد يكون الصعود أو السقوط أخلاقيا ، وقسد يكون اجتماعيا أو نفسيا ، والخ واكنه فى صورته التجريدية صعود أو هبوط ،

ويحاول نقد الأقصوصة أن يتبنى فى كثير من صياغاته فكرة المثلث هذه ولكنه يتبنى فى الواقع مثلثا ضمنيا لا مثلثا فعليا • اذ ينطلق فيه الشكل من البداية الى السقوط مباشرة على الضلع الغائب فى هذا المثلث مفترضا وجوده أو مؤمنا باعتباره جزءا من تاريخ الموقف الذى يتناوله • ومن هنا غاننا لا نتعامل مع خط مستقيم • وبرغم أن الحركة تبدو وكأنها حركة مباشرة من البداية الى الكارثة مرة واحدة غانها حركة على أضلاع مثلث • ولكنه مثلثا قريب الشبه بالهلال •



ويشبه « ستيرنبرج » القصة القصيرة بالقنبلة التي تلقى من طائرة فان هدفها الأساسي هو المسارعة باصابة الهدف بكل طاقاتها الانفجارية،

٢ - ١٠ - أما بناء القصة الخبرية فهو كما يستعمله طالب الصحافة فى عامه الدراسى الأول ، والصحفى تحت التمرين ، هو قالب الهرم المقلوب ويندر أن يخلو كتاب فى الخبر من صور للهرم المقلوب عليها بيان صدر Lead وجسم Body هما الهيكل البنائى للقصة الخبرية و أهم الحقائق أو المعلومات يتضمنها الصدر و وتأتى المقائق أو المعلومات الجسم درجة بعد درجة ، وهكذا و المعلومات الأقل أهمية فى فقرات الجسم درجة بعد درجة ، وهكذا يصبح النموذج التقليدى للقصة الخبرية على شكل مثلث يقف على رأسمه و

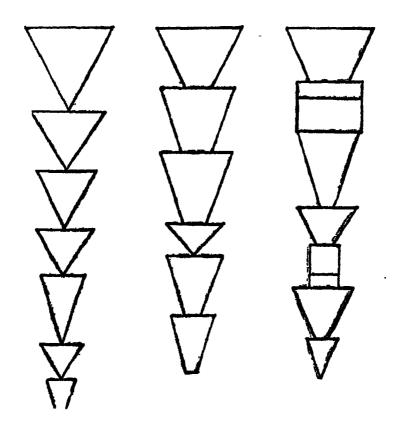
ويرى بعض أساتذة الصحافة (٢٤) أن تحليل القصص الخبرية خلال العقود الماضية من هذا القرن بين أنها ليست مثلثات بسيطة ، وانما هي عدد من المثلثات على خيط واحد مثل السمك ، فالقصة تجمل في فقرتين أو في ثلاث فقرات ، ثم تقدم بتفصيل أكثر في مثلث ثان ، ثم تشرح بشيء من التطويل في مثلث ثالث ، وربما أضيفت تفاصيل صغيرة ومميزات خاصة في مثلث رابع ، واذا تأملنا قصة خبرية عن حريق كبير في ثلاث أو أربع عبارات ، فان المثلث الأول يحدثنا عن القتلى والتلفيات ، والمثلث الأساني يكشف لنا كيف بدأ

الحسريق وكيف انتشرت النيران وكيف جندت قوات مكافحة النيران ورجال الاطفاء ؟ أما المثلث الثالث فيقول لنا من اكتشف النيران ؟ والمهود المبذولة لحصرها والمساعدات الخارجية في اطفائها • وقسد يخصص مثلث للحديث عن التأمينات على ما أكلته النيران • وقد يقدم المحرر الوقائع في تسلسلها مقتطفا قول أحد المارة الذي رأى الدخان ، أو الحارس الذي اكتشف اللهيب أو ما شابه ذلك وهكذا نجد أن القصة الخبرية قسد تشكل نموذجا أكثر تعقيدا حتى من سلسلة المثلثات • وقسد تصبح المثلثات ذات قاعدة بليدة لا تثير نهم القارىء • لذلك لابد من تدخل المحرر لاعادة الترتيب والاحكام ، فربما اقتضى المنطق الداخلي للقصة الخبرية أن يحرك المحرر فقرة أو فقرتين قرب النهاية الى أعلى القصة • وربما كانت فقرة تفصيلية في قلب القصة الخبرية من شأنها أن تقوى شكلها • وتجنبها التفكك والتشتت ومثل هذه التدخلات من المحرر هي التي تبين مهارته وقدرته •

ويذهب بعض أساتذة الصحافة (٢٥) الى القول بأنه من المفيد أن نظر الى القصة الخبرية الحديثة لا باعتبارها مثلثا مقلوبا بل باعتبارها قطار بضاعة ، فقاطرة الديزل تمدنا بالقوة بالسير ، وتتبعها سلسلة من العربات الصناديق مملوءة بالمعلومات ، فالقصة الخبرية لها روابط واشارات داخلية أكثر من أشكال الكتابة الأخرى ، لذلك فقالب قطار البضاعة يمكن المحرر من اجراء مناورات عديدة داخل الخط وخارجه بابدال عينات الصناديق المختلفة فيدفع المحرر بالصناديق التى تحمل المعلومات أقل أهمية الى آخر القطار ويجعل الصناديق التى تحمل معلومات أكثر أهمية في المقدمة ،

وأيا ما كان القالب الذى تكتب به القصة الخبرية غانها ينبغى أن تكون منطقية ، وأن تحرك القارىء من نقطة الى أخرى دون أن يفقد القارىء اهتمامه بها •

ويبين الشكل التالى شكلا أكثر تطورا من الهرم التقليدى المقلوب للقصة الخبرية ، انه يقدم لنا ثلاثة نماذج . فى كل نموذج مجموعة متحدة من المثلثات والمواشى يمكن للمحرر أن يعيد ترتبيها وفق مقتضيات القصية الخبرية التى يحررها .



ويقول توماس بيرى: غالبا ما يستخدم الصحفى فى كتابة قصصه الاخبارية بنيانا غريدا مقتصرا على الصحافة • فخلافا للقصة القصيرة العادية حيث تتراكم الوقائع وتترابط لتصل الى الذروة ، يبدأ الصحفى القصة الخبرية بالذروة ثم يشرع فى التوسع (٢٦) •

ويذهب ريفرز (٢٧) الى القول بأن بعض أنواع القصص الخرية ظلت في طورها التقليدي والبعض الآخر قد اختفى ولكن من الضروري تأكيد القول بأن الشكل النموذجي الأساسي للقصة الخبرية هو القاعدة لكل أشكال القصص الخبرية وأن معرفة بناء القصة الخبرية يتضمن معرفة أهدافها ويساعد في تحقيق وظيفة الصحيفة ، والشكل النموذجي للقصة الخبرية ليس معقدا بل أن من له دراية بالتحرير يمكنه أن يؤدي ذلك بسهولة و وتبدو سهولة القصة الخبرية حقيقة واقعة للذين مارسوا كتابة المقال أو القصة القصيرة و ويشرح « ريفرز » مفتاح الشكل النموذجي للقصة الخبرية بأنه كتابة أهم الوقائع وأكثرها تشسويقا في البداية وفقا للبدء بقاعدة الهرم المقلوب التي تتضمن ما هو أكثر في الخبرية نتيجة منطقية والخبرية نتيجة القصة الخبرية نتيجة منطقية والخبرية نتيجة منطقية والغية القصة الخبرية نتيجة منطقية والخبرية نتيجة منطقية والمنائد والمنائد المنائد المنائد والمنائد المنائد المنائد والمنائد و

وعندما يتحدث الدكتور عبد اللطيف حمزة عن القصة الخبرية يرى أن الفارق كبير بين الكتابة الأدبية الخالصة والكتابة الصحفية الخالصة فبينما نرى الصحفى مقيدا بالأصول أو الصور أو القوالب الفنية للقصة الخبرية ، نرى الأديب طليقا من جميع هذه القيود ، حرا فى الوقت نفسه فى اختيار الوقت الذى يكتب فيه انتاجه الأدبى حرا كذلك فى المسادة التى يخلق منها هذا الانتاج ، ولقد اتفق رجال الصحفى فى المسادة التى يخلق منها هذا الانتاج ، ولقد اتفق رجال الصحفى على أن يكون شكل القصة الخبرية هو الهرم المقلوب بمعنى أن الصحفى يأتى بالفكرة الرئيسية أو ما يسمى بالصدر فينبغى أن يتوافر فيه بالتفاصيل أو الجسم بعد ذلك ، أما الصدر فينبغى أن يتوافر فيه شروط منها :

- (1) أن يشتمل على أهم النقط الرئيسية للقصة الخبرية
  - (ب) أن يكتب في جمل قصيرة مثيرة وقليلة •

- (ج) أن يجيب عن أسئلة ستة معروفة هي : من ؟ ، ماذا ؟ ، متى ؟ أين ؟ ، كيف ؟ ، ولماذا ؟ ، وعلى المحرر أن يوازن بين الأهمية النسبية لكل منها ليبدأ به قصته الخبرية .
- (د) أن تكون ملامح القصة الخبرية واضحة فى صدرها ، بحيث تميزها عن غيرها ، كما يستطيع القارىء أن يكتفى بها \_ أى بملامح القصة الاخبارية فى صدرها عن تكملة قراءة القصة كلها ان ضاق وقته عن هـذه التكملة .

وبعد ذلك يأخذ المحرر فى كتابة ، صلب الخبر أو جسمه • والمتبع فى كتابة الجسم أن يكون على شكل فقرات متكاملة ، كل فقرة منها وحدة مستقلة بذاتها بحيث يمكن حذف أية فقرة عندما تحتاج الصحيفة الى ذلك ، بشرط عدم الاخلال بالمعنى العام أو القيمة العامة للخبر •

ويرى الدكتور حمزة أن هـذا الحذف في حالة الضرورة يمثل غرقا آخـر بين الأدب والصحافة و غندن في الأدب نرى الفقرات التى يتألف منها المقال الأدبى آخذ بعضها بحجز ( بضم الحاء وفتح الجيم ) بعض ، بحيث اذا حـذفنا فقرة منها أضر ذلك بالمعنى لكننا في الخبر الصحفى نستطيع أن نستغنى عن بعض الفقرات التي يتألف منها عند الحاجة والخبر الصحفى في هذه الحالة يكون أشبه بالقصيدة العربية التقليدية كل بيت فيها وحدة قائمة بذاتها ، ويستطيع الشاعر أو القارىء أن يحذف من هـذه الوحدات ، أو يقدم بعضا ويؤخر بعضا غلا يضر ذلك بالقصيدة (٢٨).

ويرى بعض الصحفيين وبعض أساتذة الاعلام أن الأسئلة الستة التقليدية هى فى حقيقتها أربعة أسئلة وذلك لأن كيف ؟ وماذا ؟ متضمنة فى اجابة بقية الأسئلة فى كثير من الأحيان •

واذا نظرنا الى التتابع الأقصوصى والصياغة الخبرية نظرة مقارنة يمكننا أن نجملها في الجدول التالى : (م ٥ ــ الصحانة بين التاريخ والأدب)

(نه) التتابع الاقصوصى والصياغة الخبرية

المقارنة	التصة الخبرية	التمية التميرة
التطابق	طرق صياغة القصة الخبرية المسلوب الزمنى المسدول ويقسوم على سرد القصة ونق تسلسل حدوثها،	اشكال التتابع الاقصوصى  ا ــ التتابع السببى او المنطقى ، وهــو تتابع يتوم على النبو التدريجي المتسلسل من ا الى د مارا ب ب و ج ،
انفراد القصة القصيرة		<ul> <li>۲ ــ التتابع الكيفى ، وهو الكثر حنكة ، فبسدلا من أن يؤدى حسد الى تبلور تيسة كيفية أخسرى وهكذا يعتبد التتابع على نسيج معقد وكليف من الايساءات الموجبة التى تخلق وحسدة خاصة ومنطقا منفردا .</li> </ul>
	٢ _ الترتيب الزمنى المعكوس : يبددا بنهاية المحدث ، ثم يعدود بترتيب زمنى معكوس لشرح تفاصيل الحدث ،	التتابع الذي يعتبد على قدرة الشكل الاقصدومي وتقاليده
انفراد القصة القصيرة		<ul> <li>التتابع التكرارى وهو تنمية القص من خسلال اعادة النص بصورة جسديدة في كل مرة ولكنها تنطوى على نفس الجوهر الواحد وتوسع أفقا أو تضيف اليه .</li> </ul>
الخبرية	٣ _ طريقة التشويق السرحى وذلك بجنب الانتباه كان تبدا القصة الخبرية بمرخة سيدة في منتصف الليل ، أو انطلقت رصاصف في حفل كذا ، أو ما شاب ذلك من شملسل الحدث ،	

#### خاتوسسة:

ماذا تقول لنا الدراسة المقارنة للقصتين الخبرية والأدبية ؟ اذا نظرنا الى المستويات الاجتماعية ، والمهنية ، والفنية نستخلص ما يلى :

# ٧ ــ ١ ــ على المستوى الاجتماعى:

ماذا تصنع القصة المغبرية الكاذبة فى المجتمع ؟ وماذا تصنع القصة القصيرة الكاذبة فى المجتمع ؟ والمقصود بالصدق فى الخبر صدق الرواية و والمقصود بالصدق فى القصة الصدق الفنى و يمكن أن نتصور الآثار التدميرية لكل منهما بالمقنبلة العنقودية و انها قنبلة تتفرع منها عشرات القنابل كل منها تصبح أداة دمار وتخريب و وفى القصة القصيرة الكاذبة فنيا يمكن أن نذكر عددا لا يحصى من ألوان الدمار أقلها أن تجعل القارىء يعيش خارج أهدافه وآماله ، وخارج أهداف وآمال مجتمعه ، وتلج به الى عالم هروبى كأنها قطعة حشيش أو حقنة مضدرات و وفى القصة الخبرية الكاذبة يتم تدمير العقل والنفس معا وعندما تحدث ابن الجوزى عن أسباب وضع بعض الناس أحاديث ونسبتها الى النبى صلى الله عليه وسلم قال أن هذه الأسباب هى وايقاع الشك فى قلوب العباد و وأنا أستعير من ابن الجوزى أسباب وايقاع الشك فى قلوب العباد و وأنا أستعير من ابن الجوزى أسبابه وايقاع الشك فى قلوب العباد و وأنا أستعير من ابن الجوزى أسبابه وايقاع الشك فى قلوب العباد و وأنا أستعير من ابن الجوزى أسبابه وايقاع الشك فى قلوب العباد و وأنا أستعير من ابن الجوزى أسبابه المهسة وأطبقها على الأخبار الكاذبة و

ولقد لعبت مدرسة الاثارة فى الصحافة المعاصرة دورا تخريبيا فى عقول الناس بالجرى وراء القصص الخبرية الكاذبة ، ويكفى أن نضرب مثلا عابرا نشر فى بريد القراء (٢٩) بتوقيع محاسب اسمه (على عبد الرحمن) بعنوان « رغضنا تسلم جائزة الأم المثالية لأن أمى ليست بائعة بيض أو دجاج » تعليقا على ما نشر بالأخبار فى ليست بائعة بيض أو دجاج » تعليقا على ما نشر بالأخبار فى السيدة الوالدة صفصافة سيد على بلقب الأم المثالية لمحافظة قنا أود أن

أوضح بعض المقائق • لقد كتبت الأخبار « أن هـذه السيدة تستحق لقب الأم المثالية لا لأنها أنجبت هؤلاء الأبناء ، ولكن لأن زوجها رحمه الله كان رجلا مزارعا بسيطا يتقاضى ٣ جنيهات شهريا الأمر الذى جعل النقود تقف حائلا دون رغبتها فى اتمام تعليمهم مما جعلها تشترى عدة دجاجات من أحد جيرانها بالقرية وبدأت تبيع البيض والدجاج والأرانب لأهالى القرية ، واقتطعت من قوت يومها للانفاق على أولادها حيث تم تعليمهم •

والواقع أن الحقيقة غير ذلك تماما • غلم يحدث يوما أن قامت أمى بببيع البيض والدجاج • صحيح أن الفقر ليس عيبا • ولكن العيب أن يذكر كاتب الموضوع وقائع وأحداثا لم تقع وأغرب من ذلك أننا غوجئنا فى الموضوع بكلمات على لسان السيدة الوالدة • • لم تتغوه بها اطلاقا • مما تسبب فى اصابتى وأمى وجميع أشقائى بأزمة نفسية حادة • ان المجتمعات الصعيدية تهتم بعراقة الأصل وحسن المنبت ، ولا يصح أبدا أن يتم تجريحها بهذا الشكل • وقد رفضنا تسلم جائزة الأم المثالية رغم أن والدتنا مثالية حقا • • ولكن ليس ببيع البيض والدجاج ، ولكن لأنها أدركت بغريزة الأمومة أهمية التعليم فشجعت أبناءها عليه حتى تخرجوا وشغلوا مناصب مشرفة » •

وماذا تصنع القصة الخبرية الصادقة فى المجتمع ؟ وماذا تصنع القصة القصيرة الصادقة غنيا فى المجتمع ؟

ان الخبر الصادق هو النور الكاشف أمام العقل ، وهو حيثيات الرأى العام للحكم المستنير • والقصة القصيرة الصادقة فنيا تنوير لعقل الانسان وتبصرة تسلحه بالقدرة على مواجهة الحياة وتسلحه بالوعى بهذه الحياة •

# ٧ ... ٢ ... على المستوى الثقافي المهنى:

ينبغى على الأديب أن يتأمل عناصر القصة الخبرية وعلى الصحفى

أن يستوعب هنون القصية القصيرة ليثرى كل منهما رؤيته ، وليزيد كل منهما قدراته في معالجة قصته ·

### ٧ ــ ٣ ــ على المستوى الفنى:

ان الحوار ظاهرة حياة وظاهرة صحية ، والحسوار بين القصتين يولد أمام النقاد دروبا لتنمية كل من القصتين ٠

ويذكر صبرى حافظ (٤٠) أن عصر الأقصوصة (وهو يعنى بها القصة القصيرة بوجه عام) فى أدبنا العربى يناهز عمرها فى عدد من الآداب الأوربية الأخرى • ويذكر أن مصطلح الأقصوصة باعتباره مصطلحا يدل على جنس أدبى معين لم يحظ بمكانة رسمية فى لفة القيارىء الانجليزى حتى أدرج قاموس اكسفورد الانجليزى هذا المصطلح فى ملحق له عام ١٩٣٣ م • وكانت الأقصوصة المصرية قد نجمت قبل هذا التاريخ بسنوات عديدة فى جعل الأقصوصة مصطلحا أدبيا معترفا به فى دوائر المثقفين •

أليس فيما يذكر أمثال هـذا القـول تشجيعا لنا فى أن نبحث فى العلاقة بين القصة الأدبية والقصة الخبرية ؟ وأن نحاول أن نفتح للقصة الخبرية باب النقد الصحفى لتحظى بما حظيت به القصة القصيرة فى ساحة النقـد الأدبى ؟

#### الهسوامش

(۱) القصص في اللغة هـو تتبع الأثر لمـرغة المكان الذي نزل به أصحابه أو سلكوه ، ومن هنا قيل للحداية عن القوم انهـا قصة ، لان من يحكي عنهم يتتبع أثرهم ليعرف خبرهم ، فهـو يقص سيرتهم في الزمان ، كما تقص السير في المواقع والجهات ،

وقد وردت الكلمة في القرآن الكريم بالمعنيين في سورة واحدة . فجاء في سسورة الكهف ( فارتدا على آثارهما قصصا ) بمعنى تتبع الأثر معرفة الطريق ، وجاء فيها ﴿ نحن نقص عليك نبأهم بالحق انهم فتيه آمنوا بربهم وزدناهم هدى ) بمعنى تتبع الخبر في التاريخ ، ( أنظر عباس محمود العقاد \_ خواطر في الفن والقصة \_ الطبعة الاولى \_ دار الكتاب العربى بيروت \_ لبنان \_ 1977 \_ ص ٦٠ ) .

وفى تعريف الخبر هناك تول شائع فى دراسة الاعلام بأنه من السهل أن تشير الى الخبر ، ولكن من الصعب ان تضع له تعريفا جامعا ، وبرغم ذلك فمن بين عشرات التعريفات للخبر هناك تعريفات تقليدية منها :

- چ الخبر هو الجديد الذي يتلهف القراء على معرفته .
- الخبر وصف أو تقرير دقيق غير متحيز للحقسائق الهامة حول واقعة جديدة تهم القراء .
- ر الخبر بعض وجوه النشاط الانساني الذي يهم الرأى العام ويسليه ويضيف الى معلوماته جديدا ( انظر د، عبد اللطيف حمزة المدخل في فن التحرير الصحفي الطبعة الثالثة ادار الفكر العربي القاهرة العربي ... القاهرة ... ١٩٦٥ ص ٥٧ ) .

ومن التعريفات الطريفة للخبر باللغة الانجليزية News أن كل حرف من هذه الكلمة يمثل الحرف الأول من الاتجاهات الاصلية: الشمال ، والجنوب ، والشرق والغرب .

N: North — E: East — W: West — S: South

وهو تفسير يرى نيه البعض الى جانب الطرافة معنى اهتمام الخبر بدائرة واسعة من الحياة الانسانية . ( انظر : جلال الدين الحمامصي ... المندوب الصحفى ... دار المعارف ... القاهرة ... ١٩٦٣ ... ص ٢٤ ) .

- (۲) د. الطاهر أحمد مكى ــ القصة القصيرة ، دراسة ومختارات ــ الطبعة الثانية ــ دار المعارف ــ القاهرة ــ ۱۹۷۸ ــ ص ۷۷ ، ۷۸ .
- (٣) د. عبد اللطيف حمزة ــ المدخل في فن التحــرير الصحفى ــ الطبعة الثالثة ــ دار الفكر العربي ــ القاهرة ١٩٦٥ ــ ص ٩٠٠ .
- (٤) د. الطاهر مكى القصية القصيرة ( مرجع سابق ) ص ٧ الى ص ١١ .

- (٥) د. خليل صابات \_ وسائل الاتصال ، نشأتها وتطورها \_ الطبعة الثانية \_ مكتبة الانجلو المصرية \_ القاهرة \_ ١٩٧٩ \_ ص ٧ .
- (١) كلمة اسطورة وجمعها اساطير عربية قديمة والاساطير في مختار الصحاح الاباطيل وهي في لغتنسا العربية المعاصرة تعنى الحكايات الخيالية القديمة ولكن كلمة اساطير الاولين تعنى ايضا في اللغة العربية الكلام المسطور اى المكتوب ويذهب المعتاد الى القول بأنه من المكن أن تكون الكلمة احدى الالفاظ التى تعربت عند اليونانية ، لان (الاستوريا) عندهم بمعنى الخبر المسجل أو المعروف ولا يبعد أن يكون اليونان قد أخدوها عن العرب لاتهم أخذوا الكتابة عن الأمم السامية اليونان قد أشمال وعرب الجنوب الى رسم الحروف ولا تزال أسماء الالفاظ الالفا والبيتا والجاما عندهم منقولة من الالف والياء والجيم (انظر عباس محمود العقاد حرفواطر في الفن والقصة) .
- (٧) كان المخبر الصحفى فى اليونان القديمة يحمل الخبر فى ذاكرته ويجرى عدوا حتى يصل الى مكان نشره الذى كان غالبا ميدانا يجتمع فيه الناس ، ويروى أن مخبرا صحفيا افريقيا ظل يعدو ستة وثلاثين كيلو مترا حاملا نبسا انتصار الجيش الاغريقى على جيش الفرس فى موقعة (مارثون) عام ١٩٠ قبل الميلاد ، ولمسا بلغ العداء أو المخبر الصحفى بالخبر الى جمهوره خسر صريع التعب والاجهاد ، وما يزال سباق المسارثون يحمسل اسم الموقعسة .
- (A) يفسر المثل العربى « في بيته يؤتى الحكم » بقصة تقول ان الأرنب التقطت ثمرة ، فاختلسها الثعلب فاكلها ، فانطلقا يختصهان الى الضب ، فقالت الأرنب : يا أبا الحسل ( ولد الضب ) فقال سميعا دعوت ، قالت : أخرج الينا ، قال : تيناك لنختصم اليك ، قال : عادلا حكمتها ، قالت : فاخرج الينا ، قال : في بيته يؤتى الحكم ، قالت انى وجعت ثمرة ، قال : حلوة فكليها ، قالت : فاختلسها الثعلب ، قال : لنفسه بغى الخير ، قالت : فلطمته فقال : بحقك أخنت ، قالت فلطمنى ، قال : حسر انتصر ، قالت : فاقض بيننا ، قال : حسر انتصر ، قالت : فاقض بيننا ، قال : حسر انتصر ، قالت : فاقض بيننا ، قال :
- (٩) اجنتس جسولد تسهر سه داهب التفسير الاسلامي ( ترجهة د، عبد الحليم النجار ) مكتبة الخانجي بمصر والمثنى ببغداد سه القاهرة سهم ١٩٥٥ م سهم ٢٦٥ ٠ ص
- (١٠) عبد الكريم الخطيب ـ القصص القرآنى في منطوقه ومفهومه ـ الطبعة الأولى ـ مطبعة السنة المحمدية ـ القاهرة ـ ١٩٦٤ ـ ص ٨ ، ص ١١ ، ص ١٣ ، ص ١٨ .
- (۱۱) د، محمد أبو الأنوار ــ من قضايا الأدب الجاهلي ــ مكتبــة الشباب ــ القاهرة ــ ١٩٧٦ ـ ص ١١١ الى ص ١١٨ .
- (۱۲) عباس محمود العقاد ــ خواطر في النن والقصــة ( مرجــع سابق ) ــ ص ۱۰ الى ص ۲۰ .

(١٣) د، عبد اللطيف حمزة ... الاعلام في صدر الاسلام ... الطبعة الأولى ... دار الفكر العربي ... القاهرة ... ١٩٧١ ... ص ٧٧ ، ص ٧٨ .

(١٤) المعدر السابق ص ٧٩ .

(١٥) د، أحمد على المجسدوب سـ جماعات القصاص سـ نشاتهسا وتطورها في المجتمع الاسلامي سـ مجله الوعى الاسلامي سـ المعدد ٢١٧ سـ محرم ١٤٠٣ سـ اختوير ونونمبر ١٩٨٢ م .

(١٦) المرجمع السابق .

(١٧) حكى أن الأصمعي مر بمقبرة فوجد حجرا قسد كتب عليه هــذا البيت من الشعر:

أيا معشر العشاق بالله خبروا اذا حل عشق بالفتى كيف يصنع ؟ فكتب الاصمعي تحته :

یداری هسواه ثم یکتم سره ویخشسسع فی کل الامسور ویخضع وعاد فی الیوم التالی فوجد مکتوبا تحت بیته :

وكيف يدارى والهوى قاتل الفتى وفى كـل يـوم قلبـه يتقطـع فكتب الاصمعى :

اذا لم يجد صبرا لكتمان سره فليس له كل شيء سوى الموت انفع

معاد في اليوم التالي مُوجِد شايا ملقى على الأرض وقسد مارق الحياة وقسد كتب على الحجر:

سمعنا ، اطعنا ، ثم متنا ، غبلغوا سلامى الى من كان بالوصل يمنع ( انظر : د. نبيلة ابراهيم ــ لغـة القصص في التراث العربي القديم ــ مجلة مصول القاهرة ــ يناير / مارس ١٩٨٢ م ) .

(١٨) د. الطاهر أحبد مكى ــ القصة القصيرة ( مرجع سابق ) ــ من ٣١ .

(١٩) المرجع السابق ص ٣٦ ، ص ٣٧ .

(٢٠) من المقامة المضيرية لبديع الزمان الهمذاني :

« حدثنا عيسى بن هشام قال : كنت بالبصرة ، ومعى أبو الفتح الاسكندرى ، رجل الفصاحة يدعوها فتجيبه والبلاغة يأمرها فتطيعه ، وحضرنا معه دعوة بعض التجار فقدمت الينا مضيرة تثنى على الحضارة وتترجرج في الغضارة وتؤذن بالسلامة ، وتشهد لمعاوية ، رحمه الله ، بالامامة ، في قصعة يزل عنها الطرف ، ويموج فيها الظرف ، فلمسا أخذت من الخوان مكانها ، ومن القلوب أوطانها ، قام أبو الفتح الاسكندرى يلعنها وصاحبها ويمقتها و تكلها ، ويثلبها وطابخها ، وظنناه يمزح فاذا الأمر بالضد ، واذا المزاح عين الجدد ، وتنحى عن الخوان ، وترك مساءدة الاخوان ،

ورفعناها فارتفعت معها القلوب ، وسافرت خلفها العيون وتحملت لها الانسواه ، وتلمظت لها الشفاه ، واتقدت لها الاكباد ومضى في اثرها الفؤاد ، ولكننا ساعدناه على هجرها وسالناه عن أمرها ، فقال : قصتى معها اطول من مصيبتى فيها ، ولو حدثتكم بها لم آمن المقت واضاعة الوقت قلنا : هات .

قال: دعانى بعض التجار الى مضيرة وانا ببغداد ، ولزمنى ملازمة الغريم ، والكلب لاصحاب الرقيم ، الى ان اجبته اليها وتمنا ، فجعل طول الطسريق يثنى على زوجته ، ويفديها بمهجته ، ويصف حذقها في صنعتها الطسريق يثنى على زوجته ، ويفديها بمهجته ، ويصف حذقها في صنعتها وتانقها في طبخها ، ويقول : يا مولاى ، لو رايتها ، والخرقة في وسطها وهي تسدور في الدار ، من التنور الى التسدور ، ومن القدور الى التنور تنفث بفيها النار ، وتدق بيديها الأبزار ، ولو رأيت الدخان وقسد غسير في ذلك الوجه إلجميل ، واثر في ذلك الخد النقيل ، لرايت منظرا تحار فيه العيون ، وانا أعشقها لأنها تعشقنى ، ومن سعادة المرء أن يرزق المساعدة من حليلته ، وأن يسعد بظعينته ، ولا سيما أذا كانت من طينته ، وهي ابنة عمى لحساء ، طينتها طينتي ومدينتها مدينتي وعمومتها عمومتي وارومتها أووتي . . . الى آخسر المقامة » .

(٢١) أول لون من القصة ، بمفهومها العسام ، عرفته أوربا في العصر الوسيط وشاع في أرجائها مأخوذ من أصول عربية وأضحة ، هو كتاب التربية الدينية Discipina Clericalis ليهودى اندلسى من وشسقة ، يدعى موسى سفردى اعتنق الكاثوليكية عسام ١١٠٦ م ، وتضمن كتسابه ثلاثا وثلاثين قصة شرقية يغلب على الظن أنه كتبها بالعربية أو لا ثم ترجمها غيما بعد إلى اللغة اللاتينية ونقلها عن كليلة ودمنة ورحلة السندباد ومصادر عربيسة أخسرى ، وترجم كتاب كليلة ودمنسة من العربية الى الأسبانية علم ١٢٥١ م ،

( انظر كتاب د. الطساهر أحمد مكى سالقصة القصيرة سمرجسع سابق سمر ٢٤ ) .

(۲۲) د. رشاد رشدى ـ نن القصة القصيرة ـ الطبعة الثانية ـ دار العودة ـ بيروت ـ ۱۹۷۰ ـ ص ۷ الى ص ١٤ ٠

كنت في جمع من الأصدقاء نتناقش نيما يحب أن يوقع من عقوبات على الزوجات الخائنات ، نقال صديقنا (سالوتالي) أن أنفسل عقاب في رايه ما هدد به رجل من بولينا زوجته ، ناما سالناه عن هسذا العقاب قال : كان لي صديق من (بولونيا) محترم بين أصدقائه الا أن زوجته كانت سخية جوادة مع الرجال ، حتى أنها تعطنت على مرة أو مرتين في حياتها ، نفى ليلة من الليالي ذهبت الى منزل صديقي نسمعته يتشاجر مع زوجته ، وكان يؤنبها على خياناتها المتكررة ، وكانت هي مثل غيرها من النساء في هسذه الأحوال تنكر كل شيء ، وأخيرا صاح الزوج في صسوت مرتفع

(جيوفانا . . جيوفانا ) انى لن أضربك ولن أشهر بك ، ولكنى عزمت على أمر أنتتم به لنفدى وهو أن أعيش معك وأجعلك تلدين طفلا بعد طفل الى أن يمتلىء البيت بالأطفال ، ثم أترك البيت وأهجرك ) . . . وضحكوا جميعا لهذا النوع الغريب من العقاب الذى أراد به الزوج الفبى أن ينتقم لشرفه من خيانات زوجته . ( المصدر السابق ) .

(١٢٤) من قصص ( الديكاميرون ) قصعة عنوانها ( انتصار المراة ) تحكى قصة زوج غنى غيور ما زال بتشكك في زوجته حتى دفعها لخيانته . مكانت تشجمه على شرب الخمر ماذا سكر ومقد وعيه ذهبت الى عشيقها . وذات ليلة غاملها الزوج متظاهرا بالنوم . وظل ينتظر عودتها بعد منتصف الليل ليفاجئها باغلاق الباب من الداخل ورفضه أن يفنح لها الباب . وخشيت المراة الفضيحة ، ففكرت في حيلة ، وزعمت لزوجها أنها ستلقى نفسها في البئر التي تقع خارج البوابة ، وعمدت الى حجـر كبير فالقته في البئر . وخرج الزوج مسرعاً لينقذها بالحبل والدلو . وما أن خرج حتى مخلت البيت وأغلقت الباب من الداخل . وتبادل الزوجان الموقف . واستيقظ الجيران . الزوجة تصرخ قائلة : كان الأجدر لك أن نعود الى بيتك مبكرا بدلا من شرب الخمر الى ما بعد منتصف الليل . والزوج يقص القصة الحقيقية . ولكن الزوجة تبكى امام الجيران وتتهمه بالسكر وسبها في عرضها . وينتقل الخبر الى أهل الزوجة فيضربون الزوج عقسابا على اتهام ابنتهم . ويعيش الزوج في البيت منبوذا ، ويدمعه الضَّجر الى طلب الصلح بعد أن يقسم على الملاعه عن الفيرة والسماح لزوجته بأن تفعل ما تشاء بشرط أن تتصرف بحكمة وروية . ثم يختم المؤلف قصته قائلا : وهكذا ساد السالم مرة أخرى بين الرجل وأمرأته رغم ما لحقة من أضرار . فلتقل معى أيها القارىء: يحيا الحب ، والموت للحرب ولكل من يعلنها على النساء . ( المصدر السايق ) .

(٢٥) د. الطاهر أحمد مكى ــ القصة القصيرة ( مرجع سابق ) ــ من ٥٠ الى ص ٥٤ .

James E. Comls and Michael W. Monsfield - DRAMA in LIFE - The Uses of Communication in Society - Hasting House - New York -1976 - P. 388 - 409 (Bill Kinser and Neil Kleinman)

(۲۷) د. زکی نجیب محمود ــ ثقافة آخری ــ جریدة الأهرام ــ بتاریخ ۱۹۷۷/۹/۸ م .

(۲۸) فن الصحافة ــ اعداد ادموند ــ د. كولنتز ــ ترجمة انيس صايغ ــ دار الثقافة ــ بيروت ــ ۱۹۵۸ ــ ص ۲۱۱ .

(٢٩) أ.م فورستر ــ أركان القصــة ( ترجمة كمال عياد )ــ دار الكرنك ــ القاهرة ــ ١٩٦٠ ــ ص ١٠٥ .

- (٣٠) أركان القصة ( المرجع السابق ) -- ص ٥٨ ، ٥٩ ، ٦٠ . ".
- ر (۳۱) د. رشساد رشسدی سالفن هروب من الذات سجریده الأهرام سبتاریخ  $1947/8/\Lambda$  م
- (٣٢) يطلق بعض النقاد والباحثين العرب تسمية الأقصوصة على المصة المصيرة بصفة عامة ، يل ويفضلون لفظ الاقصوصة على الترجمة الحرفية القصية القصيرة .
- (٣٣) صبرى حافظ ــ الخصائص البنائية للاقصوصـة ــ مجـلة مصول ــ المجلد الثانى ــ العدد الرابع ــ يوليو / سبتمبر ١٩٨٢ .
- Gene Gilmore, Robert Root Modern Newspaper (75) Editing — Second Edition — Bayed and Frastar Publishing comany — San Francisco — U.S.A. — 1976 P. 285 - 287.
  - (٣٥) المصدر السابق ــ ص ٢٨٧ .
- (٣٦) توماس بيرى ــ الصحافة اليوم تطورها وتطبيقاتها العملية ــ ترجمــة مروان الجـابرى ــ مؤسسة ١٠ بدركان وشركاه ــ بيروت ــ ١٩٦٣ ــ ص ٩٥٠ ٠
- William L. Rivers The Mass Media Repor- (ΥΥ) ting. Writing Edițing Universal Book Stall Delhi 1967 P. 155 165.
- (٣٨) د، عبد اللطيف حميزة ــ المدخل في فن التحرير الصحفى ــ ( مرجع سابق ) ــ ص ٩٠ الى ص ٩٨ .
- ( \* مبرى حافظ الخصائص البنيانية الأقصوصة . و د. عبداللطيف حمزة المدخل في فن التحرير الصحفي (مرجعان سابقان).
  - (٣٩) جريدة الأخبار بتاريخ ٧/٥/٥/٧ الصفحة الثالثة .
- (٤٠) صبرى حافظ ــ الخصائص البنائيــة للأقصوصــة ــ مجلة فصول ــ المجلد الثانى ــ العدد الرابع ــ يولية / سبتمبر ١٩٨٢ .

#### \_ rv \_

### الراجسيع

- ١ م، فورستر ــ أركان القصة ( ترجسة كمال عياد چاد ) ــ
   دار الكرنك ــ القاهرة ــ ١٩٦٠ .
- ٢ -- ادموند د. كوبلنتز -- فن الصحافة -- ترجمة أنيس صايغ -- دار
   الثقافة -- بيروت -- ١٩٥٨ .
- ٣ ـــ د. احمد على المجدوب ــ جماعات القصاص ــ نشأتها وتطورها
   في المجتمع الاسلامي ــ مجلة الوعي الاسلامي ــ الكويتية ــ العدد
   ٢١٧ محرم ١٤٠٣ ه اكتوبر ٤ نونمبر ١٩٨٢ م .
- ١٤٠ الطاهر أحيد مكى ــ القصة القصيرة ، دراسة ، ومختارات ــ الطبعة الثانية ــ دار المعارف ــ القاهرة ــ ١٩٧٨ .
- توماس بيرى ــ الصحافة اليوم ــ تطــورها وتطبيقاتهــا العملية
   ر ترجمــة مروان الجسابرى) ــ مؤسسة ١٠ بدران وشركاه ــ بيروت ــ ١٩٦٤٠٠
- ٦ --- جلال الدین الحمامهی -- المندوب الصحنی --- دار المعارف التاهرة -- ۱۹۹۳ .
- ۷ ـــ د، زكى نجيب محمود ــ ثقافة أخرى ــ جريدة الأهرام بتاريخ
   ۱۹۷۷/۷/۸
- ۸ -- د. رشاد رشدی -- الفن هروب من الذات -- جریدة الأهرام بتاریخ ۸ -- ۱۹۸۲/۶/۸
- ٦ -- د، عبد اللطيف حمزة -- اللحخل في عن التحرير الصحفى -- الطبعة الثالثة -- دار الفكر العربي -- القاهرة ١٩٦٥ .
- ١٠ حبد الكريم الخطيب ــ القصص القسرانى فى منطوقته ومفهومه ــ الطبعة الأولى ــ مطبعة السنة المحمدية ــ القاهرة ــ ١٩٦٤ .
- ١١ ــ د، على عبد الحليم محمود ــ القصة العربية في العصر الجاهلي ــ الطبعة الثانية ــ دار المعارف ــ القاهرة ــ ١٩٧٩ .
- ۱۲ -- د، غاروق أبو زيد -- غن الخبر الصحفى -- الطبعة الأولى -- دار المسامون للطباعة والنشر -- القاهرة -- ١٩٨١ .
- ۱۳ -- فيكتور شكلوفسكى -- بنية الرواية وبنية القصة القصيرة (ترجمة وتقديم سيزا قاسم ) مجلة فصول -- المجلد الثانى العدد الرابع -- القاهرة -- يولية ۱۹۸۲ .
- 11 د. شكرى محمد عياد فن الخبر في تراثنا التصمى مجلة فصول المجلد الثاني العدد الرابع يولية اغسطس وسبتمبر ١٩٨٢ .

- ١٥ ــ صبرى حافظ ــ الخصائص البنائية للاقصوصة ــ مجلة فصول ــ المجلد الثاني ــ العدد الرابع ــ يولية / سبتمبر ١٩٨٢ .
- 17 ــ د. محمد أحمد خلف الله ــ الفن القصصى في القــرآن الكريم ــ الطبعة الرابعة ــ مكتبة الأنجلو المعربة ــ القاهرة ــ ١٩٧٢ .
- ۱۷ \_ محمد يوسف نجم \_ فن القصة \_ الطبعة السابعة \_ دار الثقافة\_ بيروت \_ 1971 .
- ۱۸ ــ د، محمود ادهم ــ نن الخبر ــ الطبعة الأولى ــ دار الشعب ــ القـاهرة ــ ۱۹۷۹ .
- ١٩ ــ د. نبيلة ابراهيم ـ لغة التصص في التراث العربي القديم ـ
- Gene Gilmore, Robert Root Modern Newspaper Editing
   Second Edition Bayed And Faster Publishing Company San Francisco U.S.A. 1976.
- 2 Growell Alfred Creative News Editing Second Edition Willims Brown Dubuque U.S.A. 1974.
- 3 James E. Combs And Michael W. Mansfield Drama In Life — The Uses of Communication In Society — Hastings House Publishers — New York 1976.
- 4 William L. Rivers The Mass Media Reporting ... Wrtting .. Editing — Unversal Book Stall — Delhi — India — 1967.



### الفصر النفالث ما المجلة الأدسية ؟

ما الصحيفة ؟ الصحيفة لغة الكتاب أو الورقة وجمعها صحف وصحائف والصحيفة اصطلاحا عدة ورقات تصدر يوميا أو فى مواعيد منتظمة ، حافلة بأخبار السياسة والاجتماع والاقتصاد والثقافة وما يتصل بذلك (١) •

وتاريخ اللفظ فى اللغة العربية موغل فى القدم • فقد ورد فى القرآن الكريم « صحف ابراهيم وموسى » ، كما أن المصحف ذاته فى اللغة مأخوذة من أصحف أى ما جمعت فيه الصحف • أما تاريخ الاصطلاح فحديث قريب العهد ، فقد كان الشيخ نجيب الصداد ( ١٨٦٧ – ١٨٩٩ ) منشىء صحيفة « لسان العرب » فى الاسكندرية أول من استعمل لفظ الصحافة بمعنى صناعة الصحف والكتابة فيها (٢) • ولكن الاصطلاح يشمل الصحف جميعا جرائد ومجلات ودوريات • بل يذهب بعض أساتذة الصحافة الى توسيع دائرة الاصطلاح الصحفى البشمل معظم وسائل الاعلام ، فالاذاعة عندهم صحافة مسموعة ، والجرائد والمجلات وغيرها صحافة مكتوبة • وعلى ذلك فان أضيق حدود الاصطلاح تشمل الجرائد والمجلات وأحدود الاصطلاح الصحفى

#### الجريدة والمجسلة:

ما الفرق اذن بين الجريدة والمجلة ؟

لو رجعنا الى كتب اللغة العربية وقواميسها لوجدنا أن كلمة جريدة تعنى الخيل أو سعف النخيل (٦) ، وهى بذلك بعيدة كل البعد عن المعنى المصطلح عليه الآن للصحيفة اليومية • أما كلمة مجلة فهى في القواميس العربية مرادفة لكلمة صحيفة ، وهى تقترب اقترابا شديدا من المعنى المصطلح عليه الآن للمجلات الأسبوعية وما يشابهها •

وفى رأيى أن كلمة جريدة بمعنى الصحيفة اليومية أطلقت فى العصر المحديث عند العرب مأخوذة من كلمة «جازيت » Gazette ومن كلمة «جورنال Journal الفرنسية (ئ) • والثقافتان الانجليزية والفرنسية هما المصدران الأساسيان للثقافة العربية الحديثة حتى نهاية الحسرب العالمية الثانية ، الى جانب تراث العرب وحضارتهم القديمة • ويذهب أديب مروة الى أن العرب لما عرفوا الصحافة فى مطلع القرن التاسع عشر الأول مرة كانوا يطلقون عليها لفظ الوقائع • وأته حين أنشأ خليل الخورى عام ١٨٥٨ صحيفة حديقة الأخبار وهى فى رأى أديب مروة أول صحيفة عربية بالمفهوم المديث للقلق عليها التعريف الفرنسي «جورنال » ، كما يذكر أن القس لويس صابونجى ( ١٨٤٣ — ١٩٢٨ ) صاحب مجلة النحلة استعمل لفظة نشرة بمعنى جريدة أو مجلة •

ويرى الدكتور محمود عزمى (٥) أن الدحداح أول من استعمل لفظ الصحيفة بالمعنى المصطلح عليه الآن ، ويسرد الدكتور عزمى تاريخ التسمية في مصر والوطن العربي مشيرا الى أن مصر استعارت التسمية الفرنسية « جورنال » عندما أصدر محمد على « جورنال الخديوى » الفرنسية « كارته » بالكاف أو « غازته » بالفين ، والكاف في التركية تنطق تسمية « كارته » بالكاف أو « غازته » بالفين ، والكاف في التركية تنطق جيما معطشة ، والغين راجعة الى تعريب « الجاما » اليونانية أيام العباسيين عند حد قولهم « فيثاغورس » و «غالينوس» و «غراماطيقا» وبالتعبير بالكارتة والغازتة أخذت الحكومة العثمانية ، وتواتر التعبير بالكارتة والغازتة أخذت الحكومة العثمانية ، وتواتر التعبير الى صدور « بورنال الخديو » الى صدور « برجيس باريس » عام ١٨٥٨ ، وان كانت هذه الفترة شد تخللها استعمال بعض ألفاظ أخرى لم يكتب لها التوفيق ولم يكن المبرية » أو « الرسالة الضرية » أو « الرسالة

وقسد مسدرت « برجيس باريس » باللغة العربية في العاصمة الفرنسية عام ١٨٥٨ لصاحبها رشيد الدحداح برعاية من سعيد باشا

والى مصر ، فخرجت عن التعبيرين التقليديين «جورنال » و « غازتة » ووصفت نفسها بأنها صحيفة ، ثم نشرت للشاعر قبادو التونسى ترحيبا بها وبصاحبها فى قصيدة جاء فيها :

فتروى لك الدنيا بعرض مسحيفة

وتشمهد من أبنائهما كل غائب

وشاع بعد ذلك استخدام كلمة الصحيفة فى الدوريات ، وفى قوانين المطبوعات • وهكذا استقر لفظ الصحيفة للمعنى الاصطلاحى فى اللغة العربيسة •

ويضيف الدكتور عزمى بأن الفقهاء والأدباء استساغوا اللفظ الذى جاءهم من باريس فاحتضنوه ، ولكنهم كانوا على عادة أهمل الأدب في كل زمان ومكان منقسمين شيعا وأحزابا ، وكان رشيد الدحداح زعيم جماعة تنافسها جماعة أخرى ، من أركانها أحمد فارس الشدياق الذى كان قمد تتلمذ في مدرسة الوقائع ، وكان قمد ذهب الى الاستانة وأنشأ فيها جريدة « الجوائب العربية » في سنة ١٨٦٠ ، فما أن عبر الدحداح عن دوريته التي أصمدرها في باريس بالصحيفة حتى راح الشدياق بيحث عن لفظ آخر يناهض به لفظ الدحداح ، وكان قد عرف في مصر لفظ الجريدة قائمة لتسجيل الحساب وضبط الأموال ، فقاس على تسجيل الحساب تسجيل الحسوادث وأطلق على دوريته اسم على تسجيل الحساب تسجيل الحداح ، وكان قد المحداح ، وكان قد عرف على تسجيل الحساب تسجيل الحدوادث وأطلق على دوريته اسم ونجح في ترويج اللفظ الجديد الذي سرعان ما استقر في لغة الصحافة ونجح في ترويج اللفظ الجديد الذي سرعان ما استقر في لغة الصحافة

#### المقاييس الثلاثة:

وفى رأيى أنه يمكن التفرقة بين الجريدة والمجلة بثلاثة مقاييس رئيسية تحوى الشكل والمضمون لكل صحيفة • أولها الفترة الزمنية لنتابع الصدور ، وهذا المقياس وان بدا الأول وهلة فى الشكل ـ (م ٦ ـ الصحافة بين التاريخ والادب)

لكنه الأهم عندى ـ لأن الصدور اليومى لصحيفة ما يؤكد كونها جريدة ولأن هـذا المقياس أيضا مرتبط بالمضمون ارتباطا وثيقا لأن الصحيفة البومية لا يمكن أن تتخصص كما تتخصص المجلات •

المقياس الثانى: هو المادة التحريرية ، وهى فى الجريدة الخبر فى المحل الأول ، وفى المجلة المقال بأشكاله المتعددة ، والتقرير الصحفى بأنواعه الأربعة من حديث وتحقيق وريبورتاج وماجريات الى جانب المقصص والطرائف والرسوم والصور وما شابه ذلك ،

المقياس الثالث: هو الحجم ، فقد درجت الجرائد خلال تاريخها العالمي أن تكون في حجم أكبر كما درجت المجلات خلال تاريخها العالمي ان تكون في حجم أصغر ، برغم صدور صحف يومية بالحجم النصفي « التابلويد » وبرغم صدور مجلات بحجم الصحف اليومية ، ولكن العبرة بالأغلب والأعم ، وما شذ عن هذه القاعدة قليل •

الى جانب هـذه المقاييس الثلاثة الرئيسية توجد مقاييس ثانوية كنوع الورق والغلاف واستخدام الألوان وطريقة الطباعة والاخراج الصحفى ، واختلاف كل ذلك بصفة عامة فى كل من الجريدة والمجلة •

#### تمريف المحلة:

واذا تعقبنا التاريخ الاصطلاحى للمجلة وجدنا أن الشيخ ابراهيم اليازجى أول من استخدم الكلمة بمعناها المصطلح عليه عندما اشترك مع الدكتور بشارة زلزلة والدكتور خليل ساعادة فى ادارة صحيفة الطبيب البيروتية عام ١٨٨٤ ، وهو أول من أشار باستعمال كلمة مجلة قائلا عنها : انها صحيفة علمية أو دينية أو أدبية أو انتقادية أو تاريخية أو ما شاكل ذلك ، تصدر تباعا فى أوقات معينة ٠

ويعرف الدكتور مهدى علام (٦) المجلة غيقول:

« لو شئنا اليوم أن نضع تعريفا جديدا للمجلة لقلت عنها انها صورة مختصرة سريعة رخيصة الثمن لدوائر المعارف » • بينما يعرفها الدكتور شكرى غيصل بأنها ظاهرة من ظواهر الحياة الحديثة أو مؤسسة من مؤسسات هذه الحياة الخصبة التي يعيشها العالم في هذين القرنين • انها وجدت مع هـذا التقدم الفكرى الذي غمر العالم ، وهذه الحاجة المي تبادل الرأى وتقابل الفكر قبل أن يكون قادرا على أن يتمثل تمثلا كاملا فى كتاب بين المفكرين (٧) • ويرى الدكتور مهدى (٨) أن وظيفة المجلة كانت قائمة في حياة المجتمع العربي منذ قديم • بل يذهب الي أن كلمة Magazine التي يستعملها الانجليز وغيرهم بمعنى مجلة كلمة عربية الأصل • وفي رأيه أن مجالس الأدب والمناظرات والأمالي، وتناقل الروايات كانت من صور المجلات في القديم ، ويفسر قوله بأن كلمة Magazine عربية الأصل وأن أول استعمالها بمعنى الصحيفة الدورية المستملة على مقالات في موضوعات مختلفة كان في سنة ١٧٣١ عندما ظهرت مجلة The Gentelman's Magazine وقد وصفت نفسها بأنها مجموعة شهرية تضم فيما يشبه المخزن مقالات في الموضوعات التي ستتناولها بالكتابة • وهــذا المخزن الذي تشير اليه راجع الى أن كلمة Magazine استعملت في أوربا أول ما استعملت بمعنى مخزن البضائع نقلا عن كلمة مخزن من الفعل خزن • وكان هـذا الاستعمال شائعـاً فى الأسبانية والفرنسية ، ثم استعمل لخزان البندقية الذى يحتوى على عدة طلقات من الرصاص (٩) •

وكما سبق القول بأن كلمة مجلة مرادفة لكلمة صحيفة فى قواميس اللغة العربية نجد أن المعنى القديم للكلمة يقترب من المعنى المصطلح عليه اقترابا شديدا ٠

#### المسلة الأسيسة:

يرى الدكتور شكرى غيصل أننا لسنا فى حاجة الى تحديد مفهوم الأدب لفهم المجلة الأدبية • ويرى أننا لسنا فى حاجة الى خوض معركة

نظرية فى هـذا الموضوع ما دام من اليسير علينا أن نعرف المجلة الأدبية بسماتها العامة ، والدكتور فيصل لا يريدنا أن نفهم الأدب بمعناه الضيق الخاص ٠٠ معنى الأدب الانشائى الصرف ولا معنى الدراسة الأدبية ، وهو لا يريدنا أيضا أن نقهم الأدب بمعناه العام من حيث أنه مجموعة من الدراسات الانسانية والفكرية • ويقول محاولا تحديد رأيه : « وانما نريد أن نستعين هنا بالمفهوم المعاكس • ان مجلة المقتطف لبست مجلة أدبية ، ونحن متفقون على ذلك • انها مجلة علمية وان كنا نلقى فيها جانبا أدبيا ، ومجلة الأزهر كذلك ليست مجلة أدبية ، قــد تكون تناولت الحياة الأدبية أو النقد اللغوى ، ولكن لها طابعا خاصا يميزها، انها يمكن أن تدرج في نطاق المجلات الدينية • ولكن مجلة الزهراء التي كان يصدرها الأستاذ محب الدين الخطيب مجلة أدبية لا شك فى ذلك (١٠) وبعد أن يستعرض الدكتور شكرى فيصل أسماء بعض المجلات غيبعدها عن المجلات الأدبيسة ، ثم يستعرض بعض المجلات ويقول هـذه في صميم المجلات الأدبية وينهى الرأى بقوله: « كذلك ترون أننا نستطيع في يسر أن نستبعد وأن نستبقى دون أن نغرق ف تعريف الأدب فالمجلة الأدبية ذات سمات واضحة لا يمكن أن تعبب عنا (۱۱) .

ويقضى واجب الأمانة أن أبين أن الدكتور شكرى غيصل لم يضع تعريفا محددا ولا تصورا واضحا للمجلة الأدبية غير ذكر الأمثلة •

ولا شك أن الدكتور محمد الصادق عفيفى (١٢) قد تأثر برأى الدكتور شكرى فيصل فى رسالته عن الصحافة الأدبية وأثرها فى تطور الأدب الحديث بالمغرب الأقصى عندما قرر « اننا لسنا فى حاجة الى خوض معركة نظرية لتحديد مفهوم الأدب لنصل منه الى فهم المجلة الأدبية غمن اليسير على أى باحث أن يتعرف على المجلات الأدبية بمجرد تصفح فهرسها ، فهى ذات سمات واضحة وشعارات خاصة لا تغرب عن فكر القارىء » +

ويجيب غاروق خورشيد عن السؤال : هل المجلات الأدبية تعتبر من الأعمال الصحفية أم لا ؟ فيرى أنها ليست صحافة وانما هي مطبوعات خاصة دورية لفئات معينة من الناس وهدده الفئات يحددها لون المجلة ورسالتها وموقفها من الحياة الفكرية والثقافية ، وما تمثل من قطاعات في المجتمع الذي تعيش فيه (١٢) ، وغاروق خورشيد يصل الى هــذا الرأى بعد أن يطرح السؤال ويبدأ الاجابة قائلا: الاجابة التى تخطر على الذهن الأول وهلة هي أن المجلات الأدبية عمل صحفى ، ما فى ذلك شك فهى تأخد شكل المجلة الأسبوعية أو الشهرية ، وهي تصدر دوريا وبانتظام ، وبناء على ترخيص خاص يمر بنفس المراحل التى يمر بها ترخيص أى مجلة أخرى وبنفس الشروط وعلى نفس الأسس ، ثم هي تجعل من المجلة الأدبية صحافة ، ولكن هـذا كله من الناحية الشكلية البحتة ، أما من الناحية الموضوعية غما هي الصحافة التي نريد أن ندرج تحتها الأعمال الفكرية والأدبية التي تجمعها في دوريات نسميها بمجلات ؟ الصحافة في أبسط تعريفاتها هي أهم وسائل الاعلام المعاصرة • معنى هـذا أنها تقوم أولا وأخيرا على الأخبار ، فهى ما وجدت الا لتجمع الخبر من هنا وهناك ، ثم تذيعه على أكبر قدر ممكن من الناس ، اما خالصا لوجه الحقيقة أحيانا واما موجها يحمل فى طياته الرأى والتوجيه والدعاية فى أغلب الأحيان ، وهذا الرأى يخرج المجلات الأدبية من الصحافة عموما ، ويرى أنها مطبوعات خاصة دورية لفئات معينة من الناس • وبرغم التعارض والخالف بين رأى الدكتور شكرى ورأى الأسانة غاروق غانهما لا يجيبان عندى اجابة محددة وتعريفية للسؤال وهو: ما المجلة الأدبية؟

#### محاولة لتحسيد المفهوم:

ووضع قاعدة لتحديد مفهوم المجلة الأدبية كاصطلاح فى علم الصحاغة لا يحتاج فى نظرى الى تعريف المجلة وتعريف الأدب ثم الخروج من التعريفين بالتعريف المركب الجديد وهو المجلة الأدبية الأمر أيسر من ذلك وأبسط ولنبدأ بتقسيم المجلات من حيث فترات

الصدور ومن حيث المادة التحريرية ، انها من حيث الفترات الزمنية للصدور : مجلات أسبوعية ونصف شهرية وشهرية وفصلية ونصف سنوية وسنوية ، هذا ما لم يكن هناك خلل فى مواقيت الصدور ، والمجلات من حيث المادة التحريرية اما عامة تخاطب القراء جميعا واما متخصصة ، والتخصص فى المجلات وفقا للمعلومة ومثاله المجلات الاقتصادية ، والفنية ، والأدبية ، والزراعية وهكذا ، وفقا للاهتمامات وتخصص المخاطب ومثال ذلك مجلات الشباب ، والعمال ، والطلبة والمهندسين والمعلمين وهكذا ، ومن البديهى أن التخصص فى المعلومة يجلب تخصصا من القراء والتخصص فى الاهتمامات يوجب تخصصا فى المادة التى تتناولها المجلة ،

المجلة الأدبية هي المجلة التي يكون للأدب على صفحاتها أوغر نصيب بصورة كمية أو كيفية ، بمعنى أن تكون الغلبة للأدب في المساحة المنشورة أو يكون الاهتمام الأول للأدب غيما تتناوله وتنشره ، ان فكرة الأدب الخالص لا يمكن أن تتحقق في مجلة لأن عملية النشر الصحفى تتطلب التنوع ، وارضاء أكبر عدد من القراء حتى لو كانت تخاطب فئة معينة وعينة مختارة أو جمهورا خاصا من القراء • مثال ذلك أن مجلة المهندسين التي تصدرها نقابة المهندسين تنشر شعرا في بعض أعدادها ومجلة العمال التي يصدرها اتحاد العمال تنشر أخبار السينما والمسرح • فكرة الأدب الخالص لا يمكن أن تتحقق الا في الكتاب • ولكن المجلة الأدبية هي ما غلب عليها الأدب كما أو كيفا • وإن كان من البديهي أيضا أن الكم والكيف مرتبطان • ولكي أوضح رأيي فان ما أقصده أن يكون الاهتمام في المجلة على أية صورة هو الأدب ، فاذا الفترضنا نظريا أن مجلة لا تنشر على صفحاتها مقالا واحدا أو قصية أو قصيدة وأن ما تنشره هو أخبار الكتب وأخبار الأدباء وأخبار المحاضرات والندوات والجمعيات الأدبيسة ، هي ـ ف رأيي ـ مجلة أدبيـة • كذلك كل مجـلة تختص بجنس أو غرع أو لون من الأدب كالقصة أو الشعر ، هي مجلة أدبية • المجلة الأدبية اذن هي اصطلاح

يقصد به المجلة التى تعنى بالأدب فى المصل الأول و ولكن تبقى ملاحظتان لابد من وضعهما موضع الاعتبار فى تحديد اصطلاح المجلة وفى تحديد مفهوم الثقافة ، لأن الخلط فى تعريف المجلة الأدبيه يأتى من هذين البابين ، الملاحظة الأولى أو الباب الأول هو ضرورة التاكيد على أن المجلة دورية تمثل عملا صحفيا بكل ما يتطلبه العمل الصحفى من عناصر ، وما يقتضيه من التزامات وما يفرضه العرف الصحفى من عمومية واتصال مباشر بجماهير القراء و ولابد لهذا العمل الصحفى أن يتوافر فيه شرط النية والقصد الصحفى ، وليس مجرد النشر والصدور و وترتبيا على ذلك ليست مضابط البرلمانات أو تقارير النشاط السنوى للهيئات الثقافية أو ما شابهها مجلات و حتى لو اتخذت النفسها عنوان مجلة وانتظمت فى الصدور و ان التسمية الأوفق والأكثر ملاءمة لمثل هذه الدوريات هى النشرة (١٤) و

الملاحظة الثانية أو الباب الثانى الذى يلج منه الخلط فى تعريف المجلة الأدبية هو ضرورة تحديد مفهوم الثقافة و وأول ما ينبغى الافضاء به فى هدذا الصدد هو أن كل صحيفة هى ثقافة بوجه عام ، فالجرائد اليومية والمجلات الأسبوعية العامة والمتخصصة كلها تشترك فى المصفة الثقافية ، ولكن الأمر ليس بهذا اليسر مع المجلات الأدبية بصفة عامة ولنقف أمام مفهوم الثقافة بوجه عام (١٥) لتحديد مصطلح عربى معاصر لكلمة الثقافة .

#### معنى الثقافة:

يتداخل مفهوم الثقافة مع الحضارة ومع الدين والعلم والتربية والاعلام وغير ذلك • ويختلف تفسير الأنظمة السياسية لمعنى الثقافة وارتباطها أو انعزالها الطبقى • ولكل جانب من الجوانب المتعلقة بالثقافة اندراسة التى تكتشفه وتستقصيه وهى فى مجموعها لا تعنينا فى هذا المجال الا أن نستخلص من مجرد الوقوف أمامها مصطلحا عربيا لكلمة

الثقافة وهو فى رأيى: « الثقافة تعبير عن الفكر الانسانى وتنمية لهذا الفكر بمختلف الوسائل المتاحة فى المجتمع » •

ان هـذا المفهوم الواسع لمعنى الثقافة يبعدنا عن الخلط واللبس بين المجلة الأدبية والمجلة الثقافية • بل حتى لا يجيز لنا أن نقـول مجلة ثقافية لأن كل مجلة هى ثقافية بمعنى عام •

#### المراجسيع

- ١ حليل صابات : الصحافة رسسالة واستعداد وفن وعام سدار المعارف سالطبعة الثانية سم ١٢ ، ١٤ .
- ٢ أديب مروة : الصحافة العربية نشأتها وتطورها دار مكتبة الحياة بيروت الطبعة الأولى ، ١٩٦١ ، ص ١٥ .
  - ٣ ــ في لسان العرب لابن منظور ص ٩٠:

« وخيل جريدة لا رجالة فيها ويقال : ندب القائد جريدة من الخيل اذا لم ينهض معهم راجلا ، قال الاحمص : الجسريدة التي جردها من الصغار . . قال ابو مالك : الجريدة الجماعة من الخيل » وفي صفحة 1 :

« الجريدة سعفة طويلة رطبة ، قال الفارسى هى رطبة سعفة ويابسة جريدة ، وقيل الجريدة للنظة كالقضيب للشجرة ، وذهب بعضهم الى اشتقاق الجسريدة فقسال هى السعفة التى تقشر من خوصها كما يقشر القضيب من ورقه ، والجمع جريد وجرائد . . قال ابن سيده : والصحيح أن الجريد جمع جريدة كشعير وشعيرة .

حديث عمر: ائتنى بجريدة ، وفى الحديث: « كتب القسرآن فى جرائد » جمع جريدة ، قال الأحمص: هو الجريد عند اهل الحجاز واحدته جريدة وهو الخوص والجردان — قال الجوهرى الجسريد الذى يجرد عنه الخوص ولا يسمى جريدا ما دام عليه الخوص ، وانما يسمى سعفا » — لسان العرب للعلامة ابن الفضل جمال الدين محمد بن مكرم المعروف بابن منظور الافريقي المصرى — الجسزء الرابع — الطبعة الأولى — المطبعة الاميرية ببولاق مصر المعزية سنة ١٣٠٠ هجرية — صفحة ٩٠ وصفحة ٩٠ .

ويذكر أديب مروة في كتابه الصحافة العربية نشأتها وتطورها أن أحمد فارس الشدياق ( ١٨٠٤ – ١٨٨٨) استعمل لفظة جريدة بدلا من صحيفة وأن لفظة جريدة مأخوذة عن الجرائد أي قضبان النخل المجردة من خوصها ، وأنه قسد جرب العادة عند العسرب بعد الاسلام أن تكتب بعض العبارات والآيات القرآنية على قضبان النخل عند دفن الميت ، وتوضع هسذه الجسرائد المكتوبة في قبره وما تزال هسذه العادة سارية عند المسلمين الى يومنا هسذا ومن هنا كانت التسمية مجازية بمعنى أن الجريدة هي ما يكتب عليها ، هسذا هو ما أورده أديب مروه ، وهو في رأيي تفسسير بعيد عن الواقع لأن الجريد كان يستخدم في الكتابة عند العرب في الجاهلية وفي الاسلام وأنه كان ضمن ما كتب عليه آيات القرآن كالعظها والجود عند نزول الوحي .

= ثم ان جمهور المسلمين لا يدنن مع الميت شيئا سواء في القدم أو في أيامنا هذه ولكنهم يضعونه فوق القبر كما توضع باقات في معظم بلدان العالم وفي بعض الأحيان يضعون زهورا حولها سعف من النخيل في مصر .

 ٤ ـــ يعبر في البلدان العربية عن الدورية اليومية بألفــاظ « جازيت » Gazette وجـــورنال Journal الفرنسيتين ، « ونيوز بيبر » News Paper الانجليزية « وزايتنج » Zeitung الإلمانية و « جازيتا » الايطالية . وعن الدورية الاسبوعية بالفاظ « ريفيو » Revoe الفرنسية و « ريفيــو Review وماجزين Magazine الانجليزيتين ، و « زايتكريفت » Zeitschrift الالمانية وريفستا Rivista الايطالية . ويتراوح المعنى عند التعبير عن الدورية اليومية بين اعتبار الزمان في كلمتى جسورنال Journal وزايتنج Zeitung والأولى مشتقة من كلمة « جور » Jour ( النهار أو اليوم ) ، والثانية مشتقة من خلمة Zeit اي الوقت ، واعتبار اذاعة فی کلمتی » جازیت « Gazette و « جازیتا » Gazette وان کان الأخذ التاريخي لهذه الكلمة Gazette يرجع الى أنها كانت اسما لقطعة العملة الصغيرة التي كانت تباع بهسآ الدورية الاولى التي صدرت بمدينة البندقية في عام ١٥٠٦ .

(د. محمود عزمى ــ محاضرات بمعهد الصحافة عـام ١٩٤٠ بجامعة القـاهرة ) .

- محمود عزمى : محاضرات بمعهد الصحافة بكلية الآداب جامعة القساهرة عام ١٩٤٠ .
- ٦ -- محمد مهدى علام -- خطبسة بمجمع اللغة العربية بالجيزة بتاريخ
   ٣١ يناير سنة ١٩٦٨ .
- ٧ شكرى نيصل الصحافة الأدبية وجهة جديدة في دراسة الادب المعاصر وتاريخه - معهد الدراسات العربية العالية سنة ١٩٦٠ .
- ۸ -- محمد مهدى علام : خطبة بمجمع اللفــة العربية بالجيزة بتاريخ
   ۳۱ يناير سنة ١٩٦٨ .
  - ٩ ـ في لسان العسرب:

« والمجلة صحيفة يكتب فيها قال ابن سيده : والمجلة الصحيفة فيها الحكمة كذلك روى بيت النابعة :

مجلتهم ذات الاله ودينهم تويم فما يرجون ؟ خير العواقب

يريد الصحيفة لأنهم كانوا نصارى فعنى الانجيل قال أبو عبيده كل كتاب عند العرب مجلة وفي حديث بن الصامت قال لرسول الله صلى الله عليه وسلم : لعل الذي معك مثل الذي معى ؟ فقال =

- = وما الذى معك ؟ قال مجلة لقمان . كل كتاب عند العرب مجلة ، يريد كتابا فيه حكمة لقمان ، ومنه حديث انس « القى الينا مجال » هى جمع ( لسان العرب ) للعلامة ابى الفضل جمال الدين محمد ابن مكرم المعروف بابن منظور الافريقى المصرى الطبعة الاولى المطبعه الأميرية ببولاق مصر المعزية سنة ١٣٠٢ هجرية صفحة الالا .
- . ١ ــ شكرى فيصل : الصحافة الأدبية وجهة جديدة في دراسة الأدبب المعاصر وتأريخه ــ معهد الدراسات العربية العمالية ــ ١٩٦٠ ــ صفحة ٤٠٠٠٠ .
- ١١ ــ شكرى فيصل : الصحافة الأدبية وجهة جديده في دراسة الأدب المعاصر وتاريخه ــ معهد الدراسات العربية العالية ــ ١٩٦٠ ــ صفحة ٠٤ ٠٤٠٠ ٠
- 17 محمد الصادق عنينى : الصحافة الأدبية واثرها في تطور الأدب الحديث بالمغرب الأقصى رسالة حصل بها على الدكتوراه في الأدب من كلية دار العلوم قسم الدراسات الأدبية جامعة القاهرة كتبة جامعة القاهرة برقم ١٥٧ صفحة ١٥٢ .
- 17 \_ فاروق خورشيد : بين الادب والصحافة \_ الطبعة الاولى . الدار المصرية للنشر سنة ١٩٦١ صفحات ٣١ ، ٣٢ ، ٣٦ .
- ١٤ ــ أن مجلة مجمع اللغة العربية ــ في رايي ــ نشرة وجريدة الوقائع الرسمية في صورتها الراهنــة في رايي نشرة وكذلك ما تصــدره المؤسسات والهيئات من مجلات .
- 10 ــ فى مختار الصحاح ثقف الرجل من باب ظرف صحار حانقا خفيفا فهو ثقف مثل ضخم ومنه المثاقفة ، وفى مختار الصحاح أيضا أن الثقاف ما تسوى به الرماح ، وتثقيفها تسويتها ، وفى لسان العرب ثقف الرحل صحار حانقا فطنا .

ومن ذلك نرى أن كلمة ثقافة في اللغة العربية مجاز مأخود من تثقيف الرمح أي تسويته .

ومن الشمعر العربى القديم قول ابن دريد : والشيخ ان قومته من زيغه لم يقف التثقيف منه ما انحنى ، التثقيف بمعنى التهذيب والتقويم الخلقى .

وفى اللفة الانجليزية نجد أن معنى الثقافة فى الكلمة الانجليزية نجد أن معنى المعنى الأصلى ، وهـو معنى الزراعة أو التربة المـادية . ولهذا تدخل كلمة Culture فى تركيب كلمة الزراعة فى اللفة الانجليزية Agriculture .

(د. شكرى محمد عياد ــ ملاحظات نحو تعريف الثقافة ــ تاليف ت.س اليوت ــ وزارة الثقافة والارشاد القومى ــ المؤسسة المصرية العامة للتاليف والترجمة والطباعة والنشر ــ مطبعة مصر مسفحة ٢٣) ويشرح القساموس الفرنسي لاروس Larousse

كلمة ثقافة Cilture بأنها مجموع المعارف الكتسبة من تعلم ومعرفة. ويرى الدكتور عبد الحميد يونس أن الثقافة هي المجال الاجتماعي لجميع الأفراد في قومية من القوميات أو في وطن من الأوطان . (عبد الحميد يونس اللاذاعة الله المجتمع التربيبة الأساسية في العالم العربي بسرس الليان ج. ع. م. دار المعارف ١٩٥٨ صفحة ١١) ويرى محمود أمين العالم أن الثقافة كتعبير فكرى أو أدبى أو فنى أو كطريقة خاصاة للحياة أنها هي في الحقيقة انعكاس للعمل الاجتماعي الذي يبذله شعب من الشعوب في الحقيقة انعكاس للعمل الاجتماعي الذي يبذله شعب من الشعوب بكافة فئاته وطوائفه ومظهر لما يتضمنه هاذا العمل الاجتماعي من علاقات متشابكة وجهود مبذولة واتجاهات المالاساس الذي متوم عليه الثقافة اذن ليس شيئا جاهدا أو عقيدة محددة وانها هي عملية لها عناصرها واتجاهها المتطور .

( محمود امين العالم وعبد العظيم انيس ــ في الثقافة المصرية ــ دار الفكر الجديد ــ ١٩٥٥ ــ صفحة ١٨ ) .

### الفهشل الرابغ الصحيفة دا لاعلام الدولي

من المشكلات الأولى التى تواجه رجل الاعلام ــ وهــو يتجه برسالته الاعلامية الى العالم الخارجى ــ مشكلة الحدود الجغرافية ، لذا تطالعنا كثيرا عناوين مثل « تليفزيون بغير حــدود جغرافية » أو «مدرسة على الهواء » بغير حدود اقليمية أو ما شابه ذلك من العناوين التى تؤكد تفوق الصحافة المرئية والمسموعة بوجه خاص على الصحافة المرئية والمسموعة بوجه خاص على الصحافة المكتوبة في اجتياز الحدود والسعى في الآفاق •

ويتجه فكر رجل الاعلم حينما يخاطب جماهير خارج وطنه أو يسعى الى التأثير فى الرأى العام الدولى الى الاذاعة كوسيلة أولى ، ثم الى غيرها من وسائل الاعلام الدولى بدءا من النشرة التى توزعها السفارات ومراكز الاعلام الخارجى الى جهود مؤسسات العلاقات العلمة ذات النشاط الدولى •

ويمكن القول بأن أهمية الاعلام الدولى تتزايد يوما بعد يوم في عالمنا المعاصر الذى يتجه الى العالمية ، والى ازدياد تأثير الاعسلام الدولى فى المجتمعات المحلية ، ونلاحظ ذلك فى توصيات معظم مؤتمرات الاعلام التى توصى بدعم أجهزة الاعلام الخارجى بما يجعلها قادرة على المتابعة واللحاق بالعالم المسرع الخطى ، والتى توصى بايجاد قنوات دائمة ومستمرة مع جمعيات الصداقة فى أنحاء العالم بما يخدم سياسة الدولة عن طريق الاعسلام الخسارجى والاهتمام بالمغتربين والدارسين باعتبارهم سفراء بلادهم وتوثيق الصلات بهم ، ولكن النظرة التقليدية لوسائل الاعلام الدولى تبعد عن أنظار مثل تاك المؤتمرات المتخصصة دور الصحيفة وليس أدل على ذلك من امعان النظر

ف تلك التوصية الصادرة من مؤتمر عربى للثقافة والاعلام فى مارس المهما والتى تقول « يوصى المؤتمر بالتوسيع فى سياسية التبادل فى مجال الانتاج التليفزيونى مع مختلف دول العالم لميا لذلك من أثر معال على تعريف شعوب العالم بالشعب والعكس ، وتوثيق الصداقة بين الشعوب ويوصى المؤتمر باستخدام الأقمار الصناعية فى ربط المشاهد بالأحداث العالمة وفى نقل الأحداث الهامة من والى العالم » •

ان النظر الى الاذاعة كوسيلة أولى فى مجال الاعلام الدولى ، أو حتى قصر النظر على الوسائل التقليدية من وسائل الاعلام الدولى ، لم يعد كاغيا فى هـذا العصر ، ولعل السينما أقرب مثل لدور وسائل اعلامية نألفها ونعايشها ولا نقدر أثرها الدولى الخطير ، وعلى المستوى العربى غان أسبوع الفيلم العربى الذى عرض فى باريس فى ٢٧ مارس الادى قد أن السينما لها دور فى الاعلام الدولى ، ان هـذا الأسبوع الذى قـدم أكثر من مائة غيلم روائى وقصير وريبورتاجات سينمائية شهد أنظار رجل الشهارع الفرنسى ، وجعل الصحافة تتحدث عن العرب بغير ماتعودته ، وأبرزت السينما العربية ــ للمشاهد الفرنسى ــ أشياء عند العرب غير ركوب الجمال أو رعى الشاة أو ليالى ألف ليلة وليلة ، وأدرك المشاهد العادى أن هناك أشياء جديدة وقضايا اجتماعية يعيشها العرب تمثل الجديد المتوثب للتقدم وصراعه مع القديم المتخلف ،

والمسرح كوسيلة اعلام يؤدى دورا فى الاعلام الدولى قد لا بيدو من النظرة العجلى واضحا ، ان تعبير أحد أساتذة المسرح الأوربيين (۱) بأن تأثير المسرح مستحيل حصره فى مكانه وزمانه تعبير صحيح ، ويفسر الأستاذ الأوربى فكرته تفسيرا منطقيا حيث يرى أن الأدب المسرحى أبعد بكثير من أن يكون مسألة تخص شعبا من الشعوب فكل شعب يريد من خلال مسرحياته أن يكون له صوت فى الساحة العالمية فى صورة كلمة تلقى فى اجتماع مائدة مستديرة ، وليس ذلك \_ على حد رأى

<sup>(</sup>۱) میلکوش هابی : استاذ بجامعة فلورنسا وکاتب مسرحی ، انظر جریدة الاخبار ۱۹۷۷/٤/۲۸ .

الأستاذ ـ مجرد نتيجة لمطامع شخصية للمؤلف دائما الأن الفن المسرحى يحمل فى جوهر تكوينه تلك الرغبة فى التوسع وذلك التلهف على آداء رسالته التى تشمل بصورة مباشرة البشرية بأسرها • ومن هنا تنبع خصائص الأعمال المسرحية وهى استعالة حصر تأثيرها فى المكان والزمان •

#### الصحيفة:

وبرغم الأهمية الخاصة لمختلف وسائل الاعلام الدولى المتخصصة فان الحقائق تؤكد أن الصحافة المكتوبة — وعلى وجه التحديد الجرائد والمجلات — ما زالت تحتفظ بمكانتها المرموقة بين مختلف وسائل الاعلام فى المجال الخارجى ، وانها لم تفقد سحرها القديم بسبب المخترعات الحديثة • بل انها أفادت من التكنولوجيا المستخدمة فى وسائل الاعلام ليبرز دورها بروزا جديدا فى الاعلام الدولى • سيقتصر حديثنا اذن على الجرائد والمجلات كوسيلة اعلام فى المجال الدولى • والسؤال الذى يفرض نفسه فى هذا المقام هو : ما الملامح المخاصة بالتحرير والاعلان والتوزيع التى تتلاءم مع دور الجريدة والمجلة كوسيلة اعلام دولى ؟ ثم ماذا يمكن أن نخلص اليه من امكان انشاء مؤسسة عربية تخاطب الرأى العام العالمي ويصبح لها جريدة أو أكثر أو مجلة أو أكثر ذات طابع دولى وثقل دولى ، تقدم للرأى العام الدولى صورة حقيقية للانسان العربى متطورة ومعاصرة ؟

#### اللامح الخاصة:

عندما نبدأ الحديث عن الملامح الخاصة بالتحرير غاننا نقف أمام سبيلين: هما الطبعة الخاصة بالتوزيع الخارجى ثم الصحيفة الخاصة بالاعلام الدولى التى تصدر خارج الحدود وكلا السبيلين يحمل نفس السمات وان اختلفا في الشكل •

ان أول ما ينبغى أن نذكره فى المديث عن الملامح الخاصة بالتحرير المحيفة تسعى لمخاطبة القارىء الدولى هو التركيز على القضايا

الدولية ولكن من وجهة نظر تتلاءم مع سياسة الصحيفة لا عقليه المخاطب فى نفس الوقت ، ان القارىء الدولى يمثل المستوى المرتفع ثقافيا حتى داخل مجتمعه المتقدم ، والخيط الرفيع الذى يحترس منه المحرر دائما فى مثل هذه الصحيفة هو ألا تكون موضوعاته من أخبار وأهاديث وتحقيقات ومقال وربيورتاجات بغير طعم ولا لون ولا رائحة ، وفى نفس الوقت ألا يقدم بضاعته التحريرية كأنها اعلانات عن وطنه وآثاره وما شابه ذلك ، أو دعاية سافرة لسياسة بلده ، والخيط الذى يفصل بين مثل تلك المادة الرديئة وبين المادة ذات الملامح والشخصية المستقلة ، ووجهة النظر الجديدة خيط رفيع ، لذلك ينبغى أن تعالج الصحيفة موضوعات تجذب القارىء الدولى ، وتجتهد فى أن تلج الصحيفة موضوعات تجذب القارىء الدولى ، وتجتهد فى أن تلج

ان الصحف التى تصدر باللغة العربية مثل « المختار » غانها تبرز بصورة أو بأخرى ملامح التصرير الدولى ، أو بمعنى أكثر دقة الموضوعات التى يمكن معالجتها تحريريا لتخاطب مجتمعا أوسع من الدائرة المحلية أو القومية •

أما الاعلان فى صحيفة لها طابع دولى فهو أمر عسير من جانب وذو فرصة واسعة من جانب آخر ، ويتضح العسر فى جلب الاعلانات لمثل هذه الصحيفة اذ لابد من انشاء جهاز غير تقليدى لجلب الاعلانات من دول وشركات متعددة ، أو الاعتماد على وكالات الاعلانات الكبرى ذات الرصيد الضخم من الكفاءة والفاعلية والخبرة فى هـذا المجال ، ومما لا شك فيه أن هناك عددا وغيرا من السلع ذات طابع دولى ، وعددا وغيرا من الشركات المتعددة الجنسيات ومجالات الاستثمار ، ومن هنا تبرز الفرص الواسعة أمام الصحف الدولية فى الفوز باعلانات من نوع خـاص ،

أما عن التوزيع الدولى للصحيفة غلابد أن ندرك من البداية أن نفقات هـذا التوزيع مرتفعة اذا قيست بالتوزيع المحلى أو الوطنى • ومن ثم يرتفع ثمن النسخة المباعة في الخارج وهو في رأيى اجراء يجب

أن يؤخذ بحذر شديد ، لأن ارتفاع ثمن النسخة يفقدها الكثير من القراء الذين قد لا يقبلون على شراء مثل هذه الصحف الأجنبية زيادة على صحفهم التى تعودوا على قراعتها ، وارتفاع نفقات التوزيع الخارجي ينبغى أن يعالج بزيادة حصيلة الاعلانات الخارجية وليس برفع ثمن النسخة المباعة في الخارج ،

وما يقال عن التوزيع يقال عن الاشتراكات التى ينبغى أن تكون مشجعة لاقبال القراء عليها بسبب صعوبة الحصول على الصحيفة الأجنبية في سوق محلى يحفل بالصحف المحلية والوطنية والعالمية ٠

وتمثل صحيفة الأنترناشيونال هيرالد تربيبون اليومية الأمريكية التى تصدر باللغة الانجليزية فى باريس وفى لندن وفى نيس فى وقت واحد نموذجا فى التوزيع لصحيفة دولية • اننا بالقاء نظرة على احصائيات الطبع والتوزيع لصحيفة الأنترناشيونال هيرالد تربيبون فى عام ١٩٧٥ نجد أن جملة المطبوع ١٨٢ر١٤٧ نسخة وجملة الجباع ١٩٥٠ نسخة • وسوف نرى أنه لا يمكن تطبيق قاعدة بيع بغير مرتجعات أو تطبيق قاعدة عدم زيادة نسبة المرتجع عن ١٠٪ أو ١٥٪ من الطبوع للماخل ٠ السوق أوسع من أن يدرس دراسة مماثلة السوق المحلى ٠

أما جغرافية التوزيع للانترناشيونال هيرالد تربيون وفق احصائيات عام ١٩٧٥ فهي على النحو التالى:

النسبة المثوية	النسخ	المنطقة او البلد
}ر }ه ٪	٠٤٨٠	١ ــ السوق المشتركة
۲ د ۱۸ ٪	20021	الرئسا
× 11	۱۳٫۱۹۸	المسانيسا
۷۲۰۱٪	۲۷۷ر ۱۱	الملكة المتحدة
۳۷۳ ٪	۳٦٣٠	ايطاليا
۲ره ٪	7171	بلجيكا ولكسببورج
النشاء الأدريا	المحادة بسيالة	V )

(م ٧ ــ الصحافة بين التاريخ والأدب)

<b>٤ر٣</b> ٪	***	النرويج
<u>;</u> 1	11.1	الدنمسارك
۲٠ر ٪	717	ايرلندا
ار۱۸٪	112,11	۲ ــ بلدان اوربية اخرى
ارلم ٪	7111	سويسرا
۳ر ٤ ٪	٤Ý٣٠	أسبانيا
<b>ارا</b> ٪	1071	اليونان
۳ر۱ /	188.	النمسيا
./ 1	11.7	السيويد
<u> </u>	11	النرويج
۸٠٠ ٪	٨٨٠	البرتفسال
۲۰ر ٪	777	<u> غنــــلند</u> ة
٧ر٢ /	7777	٣ ــ أوربا الشرقية
٤ ١٢ ٪	۲3۲ر۱۳	<ul><li>٤ ــ شركات الطيران</li></ul>
۲ر۸۸ <u>٪</u>	3776	اجمالى أوربا
۹ره ٪	719.	<ul> <li>۵ ـــ شــمال افريقيا والشرق الأوسط</li> </ul>
مر٢ ٪	1401	7 ــ مناطق اخرى من العالم
1. 1	3000	الاجمالي الكلي

أما عن تفاصيل التوزيع في منطقة الشرق الأوسط فانها على النحو التالى:

Yo.	البحرين	٨.	الجزائر
111	ايران	ξ	بصبر
٦.	الأردن	١٨٠.	اسرائيل
111.	لبنــان	70.	الكويت
<b>{0.</b>	المغسرب	٥.,	ليبيسا
17	السعودية	40	<del>تط</del> ــر
<b>{.</b>	سسوريا	٣.	العسودان
o	تركيسا	170	تونس
	- <del>-</del>	٥	الامارات العربية

وبتحليل احصائيات التوزيع هذه نرى أنها من حيث الكم لا تمثل قدرا مهما في سوق الشرق الأوسط بصفة خاصة ولكن أهميتها ترجع الى التأثير في الصفوة التي قرأتها بصفة منتظمة في الأغلب والأعم • وهذه

الأمثلة فى التحرير والاعلان والتوزيع تقودنا الى المزايا الخاصة بالصحيفة كوسيلة للاعلام الدولى •

#### اهـم المزايا:

لا يمكن حصر المزايا التى تحققها الصحيفة كوسيلة للاعلام الدولى ولنضرب مثلين مختلفين الأهم تلك المزايا .

اولا: اذا كانت جهسود وزارات المفارجية اعلاميا تتركز عادة في الاتصال بقادة الرأى وزعماء الجماعات المؤثرة فان الصحيفة تستطيع أن تفاطب جمهورا أوسع وبطريقة مباشرة وأن تقوم بما يشبه دور الدبلوماسية الشعبية في العصر الحديث •

ثانيا: انه بالنسبة لشعوب كثيرة من البلدان النامية لها جاليات كبيرة خارج أوطانها ولها عمال وعلماء وغنيون مهاجرون فى الخارج تصبح الصحيفة التى تصدر من أوطانهم لمخاطبة الرأى العام العالى زادا دائما لتفهم سياسة بلدانهم بما يتناسب مع ظروف حياتهم فى تلك المجتمعات الغربية و واذا تحدثنا عن الواقع العربى نرى أن هجرة أبناء المغرب العربى فى غرنسا مثلا تمثل جالية عربية كبيرة يمكن الاستفادة بوجودها البشرى ماديا ومعنويا ويمكن أن تكون الى جانب الوجود العربى العام فى أوربا سندا لصحيفة عربية دولية تختلف عن الصحف العربية المهاجرة فى لندن وباريس ، والتى ما زالت تعكس فى حقيقة الأمر وجهات نظر محلية و والفرق بين ادعاء العالمية فى التحرير وتطبيق العالمية غارق لا يحتاج الى بحث أو برهان ، لأن القارىء العادى يمكنه أن يفرق بسهولة بين صحيفة دولية التحرير وبين صحيفة مهاجرة يعكس وجهة نظر محلية فى أغلب صفحاتها و

#### العرب وصحيفة دولية:

هل يستطيع العرب اصدار صحيفة أو مؤسسة تصدر عدة صحف تتخصص فى مخاطبة الرأى العام العالمي غير نشرات وزارات الاعلام والخارجية ، وان اتخذت شكل المجلة ، وأنفق عليها الكثير من ألوان الترف في الطباعة والتغليف ؟

اننى أعتقد أن العرب كحكومات لا يمكن لها حاليا اصدار مثل هذه الصحيفة لما بينها من احتكاكات وخلافات و ولكن العسرب كمؤسسات صحفية ومثقفين يمكنهم بقليل من الشجاعة والاقدام أن يصدروا مثل هذه الصحيفة ويمكنهم أيضا اقناع بعض الأثرياء العرب بالتمويل و

وقد يطرح البعض سوالا جوهريا كيف يمكن لمثل هذه الصحيفة أن تعبر عن سياسات متناقضة هي سياسات العرب وعن اتجاهات متناقضة مشفوعة بعصبية تصل الى حد الاغتيال والتخريب والاحتكاكات العسكرية ؟

ان مثل هذه الصحيفة الأنها ستخاطب الرأى العام العالمي يمكن لمجلس ادارة لها من العقلاء أن يجد من الأسباب المستركة ومن الموضوعات البعيدة عن الحساسيات طريقا لمخاطبة القارىء الدولى •

لقد كان يتردد فى تاريخنا الثقافى بين الحين والآخر موضوع الأدب العربى بين المحلية والعالمية ٥٠ وها نحن الآن نطرح فكرة صحيفة عربية أمام فرصة الآفاق الدولية ويوم يتحقق ذلك قد تصبح الأولى أمام أوسع أبواب حلها ٥ ان هذا المثل خيط من عدة خيوط ، ولكنه خيط يشدنا الى واقع لا يمكن اغفاله ، وهو أن وحدة الثقافة العربية هى أقوى عناصر وحدة هذ الأمة وهنا يكمن السحر الذى يمكن تحويله الى واقع وحقيقة ٥

## الفصشال فامِسْ

# كيف نفسرالراني لعام ؟

برز مصطلح الرأى العام مع بروز التجمعات السكانية والتجمعات العمالية أو ما يمكن تسميته بالجماهير الغفيرة .

وقسم جيمس برايس ( ١٨٣٨ ــ ١٩٢٣ م ) مراحل الرأى ال من حالته اللاواعية والسلبية الى حالته الواعية والايجابية الى أرب مراحل هى مرحلة خضوع الرأى العام لارادة الحاكم ، فمرحلة نشوء نزاع تتم تسويته باستخدام القوة ، ثم مرحلة تسوية المنازعات بالالتجاء الى سيادة العالبية عن طريق الانتخابات ، وأخيرا مرحلة التوصل ــ اذا أمكن ــ الى تنظيم جديد من شأنه تقرير ارادة الشعب فى كل وقت ،

وقد اختلف أساتذة الصحافة حول تعريف الرأى العام وتشعبت تعريفاته لدى علماء النفس والاجتماع والسياسة وذهب الدكتور أحمد سويلم العمرى الى القول بأن من الصعوبة تعريف الرأى العام تعريفا محكما دقيقا ، غير أنه يمكن تقريبه الى الذهن اذا اعتبرنا الرأى العام ظاهرة فكرية ناجمة عن الحشد الذهنى للجماعة التى ترتب عليها أقوى العلاقات الاجتماعية والنفسية للفرد ثم الجماعة ، وهى حركة اجتماعية تتأثر بما يأتى من الفرد فى اطار الجماعة ، وفى هذه الجماعة التى تلتئم فى كنف الرأى العام نجد فكرة معينة قد اختمرت فى نفوسهم كجماعة تتأثر بمؤثرات خارجية وعوامل ثقافية واقتصادية وتربوية وتتأثر سأيضا بحياة الجماعة وموقف الفرد منها ومن هنا فان الرأى العام يتكون بوحداته ثم بجماعته وهو ديناميكى دائم الحركة والتبدل والتطور •

ومن خلال هـذا التصور غان الدكتور العمرى يعرف الرأى العام بأنه مجموع آراء الناس ووجهة نظرهم فى الحياة العامة وفى احرار الدولة وسعيها لاسـعاد النـاس وفى وجوب أن تعمل الدولة أو الجماعات القومية أو الدولية فى علاج شتى المسائل والمشكلات التى يقاسى منها الفرد والجماعة ، ويعرف ماكينون الرأى العام بأنه تلك العاطفة ـ ازاء ـ موضوع معين ـ التى يرحب بها أكثر أعضاء الجماعة اطلاعا وزكاء وتمسكا بالأخلاق هـذه العاطفة التى لا تلبث أن تنتشر ويعتنقها ـ تدريجيا ـ معظم الأشـخاص الذين تتكون منهم جماعة متعلمة ذات مشاعر سوية فى دولة متحضرة ، ويقول س وكوولى : اذا شئنا أن ننظر الى الرأى العام ـ من حيث حقيقته ـ يجب أن نعتبره عملية حضرية لا مجـرد حالة اتفاق حيال مسألة من مسائل وقتنا الراهن ، واذا استعرضنا أهم التعريفات الأخرى وجدناها تدور حول المحور الذى دارت عليه التعريفات السابقة و

فنرى فلويد ه البورت يعرف الرأى العام بأنه تعبير صدر عن مجموعة كبيرة من الناس عما يرونه فى مسألة أو اقتراح واسع النطاق بحيث يمكن استدعاؤهم لهذا التعبير سواء كانوا مؤيدين أو معارضين و وتكون نسبتهم العددية كافية لاحداث تأثير ما بطريق مباشر أو غير مباشر و ويعرفه كلاريد كنج بأنه الحكم الذى تصل اليه الجماعة فى مسألة ذات بال و وذلك بعد مناقشات علنية ومستوفاة و أما اليج فيعرفه بأنه ثمرة تفاعل الأفكار فى أى وضع من أوضاع الجماعة التى تصدر عنها هذه الأفكار ويضع الدكتور مختار التهامى تعريفا للرأى العام بأنه الرأى السائد بين أغلبية الشعب الواعية فى الفترة المعينة لقضية أو أكثر يحتدم فيها النقاش والجدل وتمس مصالح الأغلبية أو قيمها الانسانية مسا مباشرا و

والدكتور محمد عبد القادر حاتم بعد استعراضه عدة تعريفات حول الرأى العام انتهى الى وضع عدة قواعد عامة تحكم التعريف

الأقرب الى الدقة والشمول • من هـذه القواعد أن الرأى العـام هو الموقف الاختيارى • وان الجماعة أقل من الجمهور ، وانها لا تشكل رأيا عاما جماهيريا • ويشترط لقيام الرأى العام الشعبى أن تكون تل الجماعات منطوية داخل الجمهور الواحد والا كان هناك أكثر من جمهور • وبالتالى كان هناك أكثر من رأى عام داخل الشعب الواحد ، وان الآراء التى تعرضها التنظيمات والهيئات ذات السلطة على الأفراد قهرا لا تشكل رأيا عاما مهما كانت درجة الاتفاق فى الآراء ، لأن هـذا الاتفاق املاء ، وليس هناك ما يمكن تسميته ـ علميا ـ رأيا عاما ثابتا دائما • لأنه يشترط لقيامه أن يكون ناتجا عن حركة ديناميكية والا تحول الى عقيدة أو قيمـة أو عادة • • ان الرأى سلوك فى حصيلته معرفة الفرد • وهو لا يفرض فرضا • بل يشترط لقيامه أن يكون ظاهرا

ويذهب الدكتور عبد اللطيف حمزة الى أن الرأى العام هو الاتجاه الذى تتخذه الجماعة فى مسألة بعينها بعد بحث هذه المسألة من جميع وجوهها بحثا علنيا بطرق الصحافة أو الاذاعة أو غيرهما من وسائل الاعلام • وهو بذلك ليس نتيجة اندفاع عاطفى وليس بالضرورة انسياقا وراء العادات والتقاليد • وانما هو نتيجة تفكير سليم فى المصلحة التى تعود على المجموع • وأن التعبير عن الرأى العام والسخط العام والاتجاه العام لا يكون الا فى جو من الحرية التامة ويفرق الدكتور حمزة بين الرأى العام والسخط العام والشخط العام والاتجاء العام العام والسخط العام والاتجاء العام •

فالرأى العام هو ما يصل اليه المجتمع الواعى بعد تقليب وجهات النظر المختلفة والآراء المعارضة والسخط العام هـو ما تصـل اليه المجماهير بمجرد الاثارة والانفعال برجل واحد أو فكرة واحدة أو زاوية واحـدة لا تكاد تسمح لغيرها من زوايا النظر الأخرى أن تظهر الى

جانبها والاتجاه العام ما يكون نتيجة لاتفاق الجماهير على شيء معين ترى فيه صيانة تقاليدها أو الدفاع عن دينها أو المحافظة على تراثها •

كما اختلف الدارسون حسول تحديد مفهوم الرأى العام فانهم اختلفوا سايضا سحول أنواعه: فمنهم من ذهب الى تقسيمه الى ثلاثة أنواع:

- (1) الرأى المام المستنير: وهو رأى الطبقة المثقفة في الأمة •
- (ب) الرأى العمام المسيطر: وهمو رأى القمادة والزعماء والحكومات ٠
- (ج) الرأى العام المنقاد: وهو رأى متابعة السواد الأعظم من الشعب الذى لا يستطيع متابعة البحث أو الدرس •

ومن الباحثين من يقسم الرأى العام الى:

١ ــ الرأى العام الكلى: وهـو ما يتصل بالدين والأخـلاق والعادات والتقاليد • وهو يمتاز بالثبات والرسوخ ويشترك غيه السواد الأعظم من الناس •

٢ ــ الرأى العــام المؤقت: وهو ما تمثله الأحــزاب السياسية والهيئات العــامة والمخاصة وذلك عندما تسعى الى تحقيق هدف معين .
 فى وقت معين .

٣ ــ الرأى العام اليومى وهو النوع المتقلب الذى تعتمد عليه الصحف اليومية ٠

ومن الباحثين من يقسم الرأى العام الى أربعة أقسام:

الأول: رأى الأغلبية أو الأقلية وهو رأى الجماعة حين تنقسم الى قسمين •

الثانى : رأى الأقليات مجتمعة وهو رأى الأقليات الكثيرة حين تتفق أحيانا على رأى معين فى ظروف معينة ولهدف معين •

الثالث: الرأى الساحق وكثيرا ما يكون نتيجة لاندفاع الشعب أو نتيجة لتكاسله فى بحث المشكلات العامة ولكن الشعب اذا وصل الى الرأى الساحق عن طريق البحث أو الدرس فانه يكون فى مثل هذه الحالة قدد بلغ الذروة من الاستنارة والوعى ولكنه فى الواقع قلما يصل الى ذلك ٠

الرابع: الرأى العام الجامع وهو ما تجمع عليه الأمة ، ولا يكون ذلك فى الأعم الا فى الأمسور التى ترتكز على ماضى الأمة وعاداتها ومعتقداتها ، وهو ما سبق تسميته بالاتجاه العام ،

وخلاصة القول أن الرأى العام يرتبط ارتباطا عضويا بالديمقراطية فبقدر ما يتاح من ديمقراطية فى مجتمع من المجتمعات بقدر ما تصدق التعريفات العلمية والمقابيس الدقيقة لقياس الرأى العام ومعرفته وسبر غوره • واذا كانت كافة التعريفات والتقسيمات السابقة للرأى العام تشرح بطريقة أكاديمية وتحليلية مصطلح الرأى العام وأقسامه فان النظرة الشمولية لمعنى الديمقراطية توجب علينا النظر فى مفهوم الديمقراطية المعاصر وارتباط ذلك بالرأى العام •

أن تجارب الديمقراطية المعاصرة واضحة فى نظامين بارزين وهناك نظام ثالث فيه ضبابية وتأرجح • ولكنه يختلف عن النظامين البارزين • أما النظام الأول فهو الديمقراطية الليبرالية أو الديمقراطية الرأسمالية التى نراها بطريقة حية فى أوربا الغربية • أما النظام الثانى فهو الديمقراطية الاجتماعية وتقوم أساسا على فكرة تحرير رغيف الخبز من سيطرة الرأسمالية • لتتحرر تذكرة الانتخاب • وهذا النظام تلقاه فى البلدان الشيوعية ولكن بطرق متفاوتة ودرجات مختلفة •

وأهم ما يوجه من نقد للنظام الليبرالى المعاصر أنه لم يعد ليبراليا ، وانما أصبحت الاحتكارات هى التى تشكل جوهر النظام ونسيجه ، أما أهم ما يوجه من نقد الى النظام الشيوعى فهو أنه قدم رغيف الخبز وكمم الأفواه بنسب ودرجات مختلفة ،

أما النظام الثالث وهو خليط من النظامين السابقين ، فهو ثمرة التجارب المريرة لبلدان العالم الثالث فى البحث عن طريق ديمقراطى جديد بين ظروف دولية ومحلية بالغة التعقيد ،

أين يقف مصطلح الرأى العام من كل هـذه النظم والتجارب ؟

الواقع أن الرأى العام لا يبدو مطابقا للتعاريف والتقسيمات التى يسوقها الأكاديميون الأن الصدق لا يبدو فى المجتمع واضحا فى بعض الأحيان • والأن وسائل الاعلام بما تقدمه من معلومات يتوقف عليها تكوين الرأى العام ومن ثم تصنيفه وأنواعه • لذلك ينبغى أن ننظر الى الرأى العام دائما فى اطار المجتمع الذى يعكس هذا الرأى العام نظامه وحياته ومستوى الديمقراطية فيه • واذا ضربنا بمصر الحديثة مثلا فى مسيرة الرأى العام وكيف يتشكل وما هى العوامل المؤثرة فيه والمتاثرة به نجد ما يلى :

#### جنور الرأى المام في مصر الحديثة:

تمتد جــذور الرأى العــام فى مصر الحديثة الى حملة نابليون بونابرت ، وما واكبهـا من اطلاع الرأى العام المصرى على العلوم الحديثة التى صحبت الحملة ، غان هــذه اللمحات العلمية والحضارية التى جاءت مع الحملة كانت زادا للوجدان المصرى وأفقا جديدا شــد خياله وفكره •

وتقييم دور الحملة الفرنسية فى اليقظة الفكرية المصرية يصطدم برأيين مختلفين : يذهب أحدهما الى أن هـذه الحملة كانت الناقوس الذى أيقظ المصريين من رقادهم بما صحبته الحملة من علماء ، ومطبعة وبما أجرته من تجارب ، وباشراكها علماء الأزهر فى الديوان وغير ذلك مما كان مجالا لاحتكاك العقلية المصرية الشرقية بالفكر الغربى و ورأى تضعر يقول بأن مدة الحملة ... وهى ثلاث سنوات ــ لا تستطيع أن تؤثر هـذا التأثير وأن كل ما صحب الحملة ، وكل ما صنعه الفرنسيون

لم يكن من أجل المصريين ٠٠ وأنهم حملوا تجاربهم ومطبعتهم وعلماءهم معهم عند رحيلهم ٠

والواقع أنه يمكن المزاوجة بين الرأيين ، فالحملة الفرنسية وما صحبها من زاد حضارى وان لم تكن من أجل المصريين ، فانها فتحت الأذهان نحو حياة جديدة شغلت الرأى العام ، ثم كان للجهود المصرية التى بذلت بعد الحملة فضل تثبيت هذه البذرة ، وفضل امدادها بالنماء لتستوى على عودها ،

وعلى أية حال فان أهم الدوافع التي كانت سببا في ظهور الرأي العام وتطوره يمكن أن نرجعها الى ما يلى :

١ ــ استبداد الحكام وغسادهم ، ولعل من المظاهر الصارخة لهذا
 الفساد السخرة والرشوة والضرائب الباهظة .

٧ ــ انتشار الثقافة والتعليم ، بانشاء المطبعة الأميرية عام ١٨٢٨ وصدور جريدة الوقائع المصرية عام ١٨٢٨ و وانشاء عدد من الدارس ، وارسال عدد من البعثات الى أوربا ثم نشاط الحركة الفكرية بظهور جمسال الدين الأفغانى والامام محمد عبده وتلاميذهما وكان نتيجة لذلك تكوين تجمعات شعبية تبحث عن طريق للاصلاح مثل تلك الجمعية التى تكونت فى الاسكندرية والتى دعت فى عام ١٨٧٨ الى انشاء بنك قومى لانقاذ البلاد من الاستبداد الأجنبى ، وتأليف هيئة شعبية باسم الجمعية الوطنية عام ١٨٧٨ وانشاء الجمعية الخيرية الاسلامية بمدينة الاسكندرية عام ١٨٧٨ أيضا بفضل جهود عبد الله النديم وأصدقائه وجمعية المقاصد الاسلامية فى القاهرة وكان الامام محمد عبده من أعضائها .

٣ ــ ظهور الصحاغة الشعبية وهى التى حملت على عاتقها تغذية الرأى العام والتفاعل معه والتأثير فيه والتأثر به • وقد كان دور الصحاغة الشعبية الوطنية فى ذلك الوقت أقرب ما يكون الى العمل

السياسى الذى يهدف الى توجيه حركة الجماهير التلقائية تجاه القضايا الوطنية الى حركة منظمة لخدمة الأحداث الوطنية • أما الحركات الرسمية التى كانت استجابة للرأى العام فأولها: انشاء مجلس شورى النواب ، ثم محاولات الاصلاح فى الادارة والقضاء خصوصا فى حكومة نوبار ، كذلك صدور دستور ١٨٨٨ وهو الدستور الذى تمخضت عنه الثورة العرابية التى تعتبر فى حد ذاتها أعنف صورة للرأى العام وآخر مرحلة من مراحل القوة التى وصل اليها فى القرن التاسع عشر •

إلى التدخل الأجنبي في مصر ، وقد كان من آثاره ظهور المحاكم المختلطة والامتيازات الأجنبية ، وصندوق الدين والمراقبة الثنائية والموزارة الأوربية ، وما الى ذلك من الأحداث التى أثارت شعور المصريين ودفعتهم الى الثورة العرابية ،

مــ ظهور الطبقة البرجوازية المصرية واتساع قاعدتها ، وتحملها
 النصيب الأكبر من المسئولية في النضال الوطني •

هــذه بصفة عامة جــذور الرأى العام المصرى • • الذى بدت يقظته مفاجئة •

# آثار اليقظة الماجئة:

لقد كانت يقظة الرأى العام المصرى يقظة مفاجئة ١٠ وبدأت اليقظة بأزمة ١٠ لقد كان المجتمع المصرى أشبه بمريض قضى زمنا فى غرفة مغلقة واثستدت الحرارة داخل الغرفة المغلقة حتى كادت أنفاس المريض أن تختنق و فجأة هبت عاصفة حطمت النوافذ والأبواب وتدفقت تيارات الهواء الباردة تلسع جسد المريض الذى ما زال يتصبب عرقا ٠ لقد كان فى حاجة الى نسمة هواء ١٠ فانطلق عليه أعصار فانشبت الحمى أظفارها فى الجسد المنهوك القوى ٠

هـذا ما حدث لجتمعنا تماما ، وكانت تجربة محفوفة بالمخاطر بينما كان المجتمع الأوربي قـد سار في تطوره بنظام اجتاز الجسر بين عصر النهضة وبين أعقاب القرون الوسطى الى القـرن التاسع عشر خطوة خطوة وتلاحقت مراحل التطور واحدة اثر الأخرى ، أما نحن فقد كان كل شيء مفاجئا لنا ، كنا نعيش داخل ستار من الفولاذ فانهار فجأة ، كنا قـد انقطعنا عن العالم واعتزلنا أهـواله خصوصا بعد تحول التجارة من الشرق الى طريق رأس الرجاء الصالح فاذا نحن مطمع دول أوربا ومعبر الى مستعمراتها في الشرق والجنوب هبت علينا تؤهلنا لقبولها ، كانت أرواحنا ما زالت تعيش في آثار القرن الثالث عشر وان سرت في نواحيها المختلفة مظاهر القرن التاسع عشر ثم القـرن وان سرت في نواحيها المختلفة مظاهر القرن التاسع عشر ثم القـرن العشرين ، وكانت عقولنا تحاول أن تلحق بقافلة البشرية المتقدمة التي مسعورا ومخيفا ،

ويرجع كتاب فلسفة الثورة عدم وجود رأى عام قوى متحد فى مصر قبل الثورة الى هذا الحال ، الأن الفارق بين الفرد والفرد كبير بين الجيل والجيل شاسع • ويرى الرئيس الراحل أن شيعبنا صنع معجزة فقد كان من الممكن أن تجرفه التيارات التى تدفقت عليه ، ولكنه صحد للزلزال ، ويقسول : «صحيح أننا كدنا نفقد توازننا فى بعض الظروف ولكننا بصفة عامة لم نقع على الأرض • ويضرب مثلا بأسرة مصرية عادية من آلاف الأسر التى تعيش فى القيامة (قبل ثورة محمية عادية من آلاف الأسر التى تعيش فى القيامة منحدرة من أصل تركى وأبناء الأسرة فى مدارس على النظام الانجليزى وفتياتها فى مدارس على النظام الفرنسى ب كل هذا بين روح القرن الثالث عشر ومظاهر القرن العشرين » •

# سلسلة الأحداث واثرها في تطور الراي المعام :

ان العلاقة الجدلية بين التاريخ وتطور الرأى العام تؤكد التأثير المتبادل بينهما • وكما اختلفت الآراء حول تقييم دور الحملة الفرنسية، فان اختلافها حول عصر محمد على وأثره أكثر في الرأى العام المصرى •

ان النهضة الاقتصادية والادارية التي دخلت مصر في عهد محمد على أسهمت في البناء الاقتصادي كثيرا ، ولكنها لم تسهم بنفس القدر في البناء المعنوى للانسان المصرى ، ويمكن القول بأن كل الانشاءات التي أقامها محمد على لم يكن لها تأثير كبير على الحياة الثقافية بما في ذلك المدارس التي المتتحها ، فقد كانت مهمتها تخريج موظفين للدواوين المجديدة ، وكانت مناهجها عملية لدرجة لم تستطع معها أن تقدم شيئا للحياة الثقافية وقدد أنشأ محمد على المطبعة الأميرية عام ١٨٢٢ ، وقدمت ٣٤٣ كتابا في العشرين سنة الأولى من انشائها ، كانت معظمها في الشئون العسكرية والبحرية ولم يكن نصيب الأدب غير كتابين فقط ، ومحمد على هو أول من قسم التعليم الى مدارس دينية وأخرى عامة ومحمد على هو أول من قسم التعليم الى مدارس دينية وأخرى عامة تلك التي عاونت بحماس فيما بعد في تقسيم الرأى العام ، ولكن الرأى العام المصرى نما نموا سريعا عقب الاحتلال وما تبعه من كفاح وطنى ،

# تسورة ۱۹۱۹ :

مع اشتداد الحركة الوطنية وانطلاقتها الواسعة فى ثورة ١٩١٩، الصبح الرأى العام عملاقا وأصبحت له بهده الثورة قاعدة واسعة أكسبته قوة ونفوذا ، غلم يعد الرأى العام قاصرا على كبار ضباط الجيش ، والبرجوازية المصرية الناشئة كما كان الحال أيام عرابى ، أو قاصرا على المثقفين والشبان كأيام مصطفى كامل ، وانما أصبحت مشاركة الفلاحين فى ثورة ١٩١٩ سببا فى اتساع قاعدة الرأى العام وقدوته ،

وقسد انتشرت على ألسنة النساس بعسد ذلك عبارات التكريم لسعد زغلول مثل قولهم ان في احراج سسعد احراج للأمة ، لو رشح الوفد حجرا لانتخبناه ، الاحتلال على يد سعد خير من الاستقلال على يد عدلى • وبعد اعلان تصريح ٢٨ فبراير ورئاسة ثروت باشا للوزارة المصرية ، كان الرأى العام المصرى مشغولا عن الرئيس الجديد بالزعيم المنفى الى (سيشل) وبحركة الاغتيالات لكبار الموظفين الانجليز : وللمصريين القريبين من الانجليز حتى أن ثروت نفسه تم اكتشاف محاولة لاغتياله •

ولقد أخذت وزارة « ثروت » من تلك الظروف وسيلة لمصادرة المصريات فمنعت الاجتماعات السياسية الا لمؤيديها ، وعدللت جريدة الأهالى نهائيا في مايو سنة ١٩٢٢ وجريدة الأمة ثلاثة أشهر في ٢ يوليو سنة ١٩٢٢ ، وعطلت جريدة (الليبرتية) نهائيا في يوليو أيضا سنة ١٩٢٢ كما تم تعطيل جريدة « الأهرام » ثلاثة أيام ، ومن الغريب أنها أصدرت تعليمات للصحف بعدم ذكر اسم سعد زغلول وزملائه المنفيين في مقالاتها أو أخبارها ، وهو شطط وتعسف يزيد عن الحد ،

وذهبت وزارة « ثروت » فى نفس العام لتجى، وزارة « نسيم باشا » رئيس الديوان الملكى وكانت وزارة ضعيفة هزيلة غأخذ الرأى العام يتبرم من عدم اهتمام هذه الوزارة باطلاق سراح سعد وصحبه ، فلم يجد أمامه الا تجديد حوادث اغتيال البريطانيين ، فاستقالت هـذه الوزارة بعد حـوالى شهرين بعد أن حاولت مسخ الدستور وتتابعت الأحداث بنجاح الثورة ورجوع سعد زغلول ،

وقد كان الأدب اسهام كبير فى تغذية الرأى العام • فقد شارك الشعر فى الثورة سنة ١٩١٩ ، فهذا حافظ ابراهيم يصف قواد الجيش الانجليزى الذين ضربوا المظاهرة النسائية التى خرجت فى ١٩ مارس ١٩١٩ بأسلوب لاذع ساخر فيقول :

غليهنا الجيش الفضور بنصره وبكسرهان فكأنما الألمان قدد لبسوا البراقع بينهن وعندما مات سعد زغلول سنة ١٩٢٧ رثاه حافظ بقصيدة قال فيها يخاطب الانجليز:

وأتيتم بالحائمات ترامى تحمل الموت جاثما والخرابا وملائم جوانب النيل وعدا ووعيدا ورحمة وعدابا هل ظفرتم منا اليكم مثابا ؟ فاجمعوا كيدكموروعوا حماها ان عند العرين أسدا غضابا

كما كان للادب دور فى ابراز المساكل الاجتماعية والدعوة الى العدل الاجتماعي بما يؤكد أن سلسلة الرأى العام متصلة الحلقات ويرى « محمد عبد الغنى حسن » فى كتابه « الفلاح فى الأدب العربي » ان حركة تصوير بؤس الفلاح العربي يمكن ملاحظتها فى الشعر الحديث بعد عام ١٩٣٠ فحسبما يرى المؤلف أن أعوام ما بعد الحرب العالمية الأولى لم يرتفع فيها صوت بالشكوى من سوء حال الفلاح بسبب الرخاء الذى واكب ارتفاع أسعار القطن نتيجة للحرب ، فقد غطى امتلاء جبيه بالنقود على بؤس عيشه وانحطاط مستواه الاجتماعي والمتلاء جبيه بالنقود على بؤس عيشه وانحطاط مستواه الاجتماعي و

وقد نشر الشاعر أحمد محرم قصيدة فى صيف ١٩٣٣ يصور فيها بؤس الفلاخ بقوله :

هـل سألت عن الفـلاح ما صنعت به الخطوب وهـل أبقت له جلدا ؟

جفت موارده القصوى فطاح به ما ذاق من عنت الأبيام أو وردا

ان يطلب المال تعجره وسائله وان يصبه يجده مساحبا نكدا عن الكنانة ان أودى به حسدت فلن ترى بعده عونا ولا عضدا ان الذى كان من أعوادها نفرا من أعوادها نفرا من أفائ يصفر حتى جف أو جهدا

ويتهكم شاعر شعبى مصرى على « المحسوبية » فيقول: لا أبالى ازاء نفع الأقارب والأصهار

أجف النيا أم ذوت الثمار

## المهيد السورة يوليدو ١٩٥٢:

ولقد حمل الأدب في هده الفترة التي نتعرض لها بالدراسة والبحث بذور الثورة التي قادتها الطليعة في يوليو ١٩٥٢ ، ولم يتخلف واحد من كبار الأدباء في كتاباته عن الاسهام في محاربة الظلم وتأييد قضية الحرية والاستقلال والعدل ، بل ان بعض الأدباء لم يكتف بالكتابة فقد دفعته الظروف الى الوقوف أمام الطغيان وجها لوجه ومثال ذلك قول العقاد المشهور في البرلمان بأن الشعب على استعداد لأن يسحق أكبر رأس في البلد يقف أمام الدستور ، ودبرت له تهمة العيب في الذات الملكية وزج به في السحن عام ١٩٣٠ وبقيت كلمته المشهورة درة في تاريخ النضال الوطني ،

واذا ضربنا الأمثلة على بذور الثورة فى كتابات الأدباء الكبار فى هـذه الفترة ، فان أول النماذج وأوسعها حظا من الشهرة قصه « عودة الروح » لتوفيق الحكيم • تلك القصة التى رأى فيها النقاد أول الأمر قصة حب عادية وذهبوا الى أنها قصة الحب الأول لتوفيق الحكيم ثم سرعان ما تبين لكثير منهم أن عودة الروح هى قصة مصر فى البحث عن فارسها وبطلها الموعود • كما رأى بعض النقاد أنها تكشف المراع الدائر بين الفلاحين والاقطاعيين الأتراك وبين المحريين والانجليز وأنها تقود الوجدان الى أهمية الوحدة الوطنية • فشخصيات القصة محمعها المرض والحب والسجن •

(م ٨ ــ الصحافة بين التاريخ والأدب)

ونموذج آخر فى صورة فنية اختار لها الدكتور طله حسين عنوانا « الغانيات » فى كتابه « جنة الحيوان » :

- \_ من أين أقبلت يا ابنتى ؟
- ـ من حيث لا تبلغ الظنون ٠٠
  - \_ ماذا تريدين يا ابنتي ؟
  - ـ أريد ما لا تقدرون ٠٠
  - \_ كيف تقولين يا ابنتى ؟
  - ــ أقول ما لا تصدقون ٠٠
- \_ أسرفت في الرمزيا ابنتي ٠٠
  - ـ بل ما لكم كيف تحكمون ٠

بأين ؟ وماذا ؟ وكيف ؟ يبدأ الشيخ في لوحة الدكتور طه حسين سؤال الفتاة الجميلة والرقيقة التي بدت له في غصون الشجر على ذلك النحو ، ثم لا يفهم من حديثها شيئا ، كان الشيخ في طريقه من القرية الى قصر الباشا الحبيب الى نفسه ، والذي يستشيره فيما يعرض له من الأمور ، وكانت الشمس ـ كما يقول الدكتور طه حسين ـ قد مولت كالأمل الخائب الكذوب وظلمة الليل حلت كاليأس اذ يدب في القلوب ، وينكر الشيخ نفسه ويخشي أن يكون قد أصابه الجنون ، أو أن هذه الجنية التي تحاوره ويحاورها ستقوده حتما الى الجنون ، ويغيب الشيخ عن الباشا يوما ولكنه عندما يذهب اليه في اليوم التالي يخبره الباشا بقلق شديد أنه رأى مثلما رأى الشيخ وأنه سألها غلم يسمع منها الا الأجوبة الغامضة وخشي الباشا الجنون غاستدعي الطبيب ولكن الطبيب لم ينفعه بشيء ، غلما ملا الخوف قلبه ترك القرية الى القاهرة ، ولكنه وجد أهل المصانع كلهم يتحدثون هذا المحديث ، وشاع في النفوس أمل لا حد له وشاع في النفوس بأس لا حد له ؛ وأصبح

الثمانية عشر مليونا من المصريين لكل واحد منهم هناة حسسناء حازمة وعندما يزداد قلق الباشا ويسأل عن اسمها تقول ساخرة ان اسمها العدالة الاجتماعية •

هــذه نماذج من كتابات شيوخ الأدب ، غاذا استعرضنا بعض النماذج لشعارات الشباب التي كانت انعكاسا لقاعدة عريضة من الرأى العام غاننا نجــد ذلك في كتابات و فكر القيادة التي ظهرت على مسرح العمل الوطني عام ١٩٤٦ من اللجنة الوطنية للعمال والطلبة منها :

- \* الحكومة تزيد الأغنياء غنى والفقراء فقرا ان جانبا ضخما من ثروة مصر تحتكرها أقلية من الناس ، ولايبقى لغالبية الشعب غير المرض والفقر والجهل ، وان الباشوات الرأسماليين يشتركون في مجالس ادارة عدة شركات بلغ استغلالها للشعب حدا كبيرا ولا هدف لها غير توفير الربح الفاحش لحفنة من كبار الرأسماليين •
- \* ان جموع الأمة عاقدة العزم على تغيير الأوضاع الاجتماعية
  - ر القوانين في معظمها لمصلحة الرأسمالية •
- پ الناس سواسية كأسنان المسط ، وان في هجرة الرسول الى المدينة معنى الثورة على الجوع والفقر •
- \* يجب على الطبقات الشعبية أن تقوم اليوم بالدور الرئيسى في الحركات الوطنية لأن الطبقات الحاكمة الحالية تتعاون مع الاستعمار •
- به ان سهوء توزيع الثروة القومية يتطلب اعادة توزيع الأرض ومنحها الفلاحين في شكل ملكيات صغيرة ، وانشهاء نظهام تعاوني •

- پ أن الشرق يتحسرر لا بالمسانة والاستجداء ولكن بالعنف والثورة • وفي مصر ثورة تأخذ نيرانها في الازدياد كل يوم • بل كل ساعة
  - چ هل يجدى مع الأحرار قضبان وسجان ٠
  - 🚜 اذا كنا شرارات غندن اليوم بركان 🕶

يا أخى تنعم الكلاب لدى القــوم

وتشقى فيالها من مضحكات

أطلق الثورة التي تسكر المدر وجفف دموعك الماضيات

هى حسرب الحياة اما حيساة واما ممات يكون معنى الحيساة

هذه نماذج على سبيل المثال تبين ملامح الرأى العام وتطوره في مصر غيما بين ثورتي ١٩٥٢ ، ١٩٥٢

# التعايم هو القاسم المسترك:

يعد التعليم من أهم عوامل تطوير الرأى العام ، فقد أدى الى ظهور جيل من الأساتذة كان لهم أثرهم فى الأجيال اللاحقة وسنتناول هـذا التعليم كقاسم مشترك يبين لنا تطور الرأى العام المصرى فيما بين ثورتى ١٩١٩ ، ١٩٥٢ ولابد أن نبدأ ذلك منذ الاحتلال ولقد أصيب التعليم بضربة مباشرة بعد الاحتلال ففى عام ١٨٨٥ نجد ميزانية التعليم بمركم جنيها و وكان التعليم في مصر خلال ٢٥ عاما قضاء السي ٨٠٣٣٨ في تدهور مستمر بسبب سياسته الشديدة العداء للشعب المصرى وفى عام ١٨٨٥ صدر قرار يجعل لغة التعليم فى المدارس هى اللغة الانجليزية وبذلك قضى الاحتلال على النهضة التعليمية التى بدأت فى عصر السماعيل بغضل على مبارك الذي حرص هو وتلاميذه على توسيع هـذا

التعليم وتطويره ، فقد أنشئت دار العلوم عام ١٨٧٢ ، وفى عام ١٨٧٧ افتتحت أول مدرسة للبنات تحت رعاية زوجة اسماعيل • وان كان هذا التعليم لم يستطع أن يحرر نفسه من المذهب القديم فى تضخيم الحقائق والسير الشخصية الا أنه كان من وجهة نظر المصريين بداية موفقة لنمو الحياة الثقافية فى مصر •

ويقول « ناداف سافران » أنه لا يمكن انكار اتهام الوطنيين المصريين للانجليز في مجال التعليم لأنه يجب أن يقال أن التعليم سار ببطء شديد تحت الحكم البريطاني واسستمر التعليم في هذه المرحلة يهدف لتخريج موظفين للحكومة • وليس هناك أي دليل على أن المصريين لم يكونوا في نهم الى التعليم فقد كان اقبالهم على المدارس الخاصة والمدارس الأجنبية واضحا تماما •

ويستعرض « ناداف سافران » البعثات التعليمية الى الخسارج في ظل الاحتلال فيقول ان ٧٥/ من البعثات أرسلت لبريطانيا وان ٦٥/ من الدارسين تلقوا دراسات انسانية اجتماعية • في حسين أن البعثات التى تمت قبل الاحتلال البريطاني كانت معظمها الى فرنسا فان ٨٠/ من الدارسين تلقوا تعليمهم في فرنسا بالاضافة الى الذين تعلموا على نفقتهم الخاصة وكانت وجهتهم في الغالب فرنسا أيضا •

والواقع أن قضية التعليم فى مصر قضية وطنية فى المحل الأول ٥٠ وكان انشاء الجامعة معركة وطنية تجمعت لها قوى الشعب المفكرة وتبرع الناس لانشائها ٠

وقد لاحظ المؤلف الأمريكي « ولتر لاكيو » فى كتابه « القومية والشيوعية فى الشرق الأوسط » ان الطلبة فى مصر لعبوا دورا فى الحركة الوطنية المصرية يفوق بشكل واضح ما لعبه غيرهم من الطلبة فى بلاد العالم بما فى ذلك الصين وروسيا •

ولقد كان الشباب المصرى الذى تخرج فى الجامعة الأهلية ثم فى الجامعة الحكومية طلائع مثقفة للشعب آمدت جيلها وما بعده بالفكر والثقافة • ولقد كانت الجامعة المصرية الى جانب كونها معركة وطنية مركزا للاشعاع والنور الذى ساعد الشعب على اكتشاف طريقه فى الحرية والاستقلال والفكر والفن وغير ذلك من أسباب الحضارة •

ومن قبل الجامعة ظل الأزهر يقوم بالدور كله وكان أساتذته وطلبته ثقلا سياسيا كبيرا ثم أنشأ محمد على المدارس المدنية كمدرسة الهندسة التى أنشئت عام ١٨٢٠ والطب والصيدلة والطب البيطرى عام ١٨٢٧ وكانت تستمد طلبتها من الأزهر ٠

ومن ثم بدأ انتقال القيادات السياسية ومواقع الحركة الوطنية الى هـذه المدارس الجديدة ثم الى الجامعة التى افتتحت عام ١٩٠٨، ولكن الأزهر ظل عنصرا فعالا فى الثقافة والسياسة • وكانت محاولة الاحتلال والسراى هى السيطرة على الأزهر وابعاده عن الحياة السياسية والتأثير فيها ، ولم يكن من المكن أن يتولى الاحتلال ادارة تلك الجامعة الاسلامية فاستقل بها القصر • وكان تعيين شيخ الأزهر يصدر بمرسوم ملكسى •

واذا كان الأزهر قسد غشل فى ابراز صفوة من الزعماء كما كان يفعل من قبل من خلال الفترة التى نتعرض لها بالدراسة والبحث غانه لم يفشل فى تخريج مدرسى اللغة العربية للشعب كله ، وتخريج الوعاظ وأئمة المساجد الذين كان لهم دور هام فى توحيد الرأى العام فى الريف حيث الأمية • وليس للازهر ذنب غقد غرض عليه الحصار • ورغم ذلك أسهم طلبته فى كل أدوار الكفاح السياسى مع طلبة الجامعة والمدارس •

كما أن للازهر دوره الخالد فى حفظ التراث الانسانى والاسلامى والعربى عقيدة ولسانا • • وبفضل الأزهر ظل التيار الاسلامى صاحب التقوق فى الرأى العام المصرى ضد كل مذاهب الالحاد والتحلل الوافد من الضارج •

ولقد أثرت المناهج الأزهرية حتى على برامج الجامعة الوليدة ، فلقد كانت المواد الخمس التى بدأت بها محاضرات الجامعة الأهلية عند المتتاحها عام ١٩٠٨ هي :

- ١ \_ الحضارة الاسلامية •
- ٢ \_ الحضارة الشرقية القديمة ٠
- ٣ ــ الجغرافيا والتاريخ عند العرب ٠
  - ه ــ آداب اللغسة الفرنسية •
  - ه ... آداب اللغية الانجليزية •

وقد كانت بداية الجامعة بهذه المحاضرات التى تلقى بعد الظهر بداية متواضعة لما صار اليه أمرها فيما بعد • فقد بلغ انشاء الكليات من عامها الثالث ، وظلت الجامعة أهلية حتى عام ١٩٢٥ وانتقلت جامعة القاهرة التى كان يطلق عليها جامعة فؤاد الأول الى مبناها الحالى عام ١٩٣٠ • وأدمجت مدرسة الهندسة فيها عام ١٩٣٥ وتوالى انشاء الكليات بها حتى أصبحت من أعظم جامعات الشرق والغرب •

وفى الاسكندرية بدأت جامعتها بانشاء غرع لجامعة القاهرة عام ١٩٣٨ يضم كلية الحقوق وكلية الآداب ثم أنشئت كلية الهندسة غيها عام ١٩،١ ومن هذه الفروع الثلاثة بدأت الجامعة عام ١٩٤٢ ، والتى تغير اسمها بعد الثورة من جامعة غاروق الى جامعة الاسكندرية •

أما الجامعة الثالثة فقد ولدت عام ١٩٥٠ حيث كانت هناك معاهد عليا الى جانب الجامعتين السابقتين • وكانت هــذه المعاهد مهنية الى حــد ما لأنها تخصصت غالبا ــ فى تخريج المدرسين ، وفى شهر يوليو من عام ١٩٥٠ ولدت فى القاهرة جامعة ابراهيم باشا التى سميت بعد الثورة جامعة عين شمس وذلك حسما للمشاكل الناجمة عن قصور مناهج الدراسة بالمعاهد العليا ورغبة للشعب فى التعليم الجامعى ومطالبة الطلبة

فى المعاهد العليا بمعاملتهم معاملة زملائهم فى الجامعات وقد ضمت الجامعة الوليدة المعاهد العليا وطورتها وضمت كليتين جديدتين على الجامعات المصرية هما كلية التربية ، وكلية البنات وعقد أول اجتماع لمجلس الجامعة فى أكتوبر ١٩٥٠ برياسة الدكتور طه حسين وزير المعارف اذ ذاك ، وحضور الدكتور محمد كامل أول مدير لهذه الجامعة وعمداء الكليات ولم تكد هذه الجامعة تخطو خطواتها الأولى حتى شبت الثورة التي أهدتها الكثير من قصور الأسرة المالكة وسهلت لها الأمور ومدت لها يد العون حتى وقفت على قدميها جامعة كبيرة عظيمة والمحدود المعارية المعارية عظيمة والمحدود المعارية المعارية علية علية المعارية المعارية المعارية علية علية المعارية المعارية علية علية المعارية المعارية المعارية علية علية المعارية المعارية

أما عن المدرسة فقد فرضت الأوضاع قبل الثورة ، طبقية ثقافية تمثلت فى ثنائية التعليم الابتدائى التى تسير فى خطين متوازيين لا يلتقيان :

١ -- خط التعليم الابتدائى فالثانوى فالجامعة وجواز المرور فيه نقطة البداية الى أقصى نهاية ، والاقتدار المالى على دفع رسوم الدراسة وأجر التعليم ونفقاته الباهظة .

٢ ــ أما أبناء الفقراء ــ حيث القاعدة الشعبية ــ فلهم طريق آخر يبدأ بالكتاتيب والمدارس الالزامية ومنها الى المعاهد الأزهرية ومدارس المعلمين الأولية التى يقف عندها طموح الطامدين وكفاح الأذكياء الموهوبين •

والهيئة التعليمية فى مدارس الشعب المجانية مختلفة تمام الاختلف عن بيئة المدارس التى هى بمصروفات اعنى المدارس الابتدائية وما بعدها وهذه مختلفة أيضا عن مدارس الارساليات الأجنبية التى كانت تمارس نشاطها الثقاف بمصر قبل الثورة دون رقيب أو حسيب •

تقول الدكتورة « بنت الشاطئ » : « لقد كنا نذهب الى الكتاتيب والمعاهد الأزهرية أو الى المدارس الالزامية ودور المعلمين والمعلمات

الأولية فنقطع الشوط كله دون أن نتعلم حرفا واحدا من لغة أجنبية أو نشاهد أى جهاز من الأجهزة العلمية أو نسمع عن تجربة من التجارب المعملية ، على حين كان تلاميذ المعاهد الأجنبية لا يكادون «يفكون الخط» العربى • والآخرون في المدارس الأميرية بمصروفات يتعلمون الانجليزية من السنة الأولى الابتدائية ، ثم يضيفون اليها الفرنسية في المرحلة الثانوية ويتلقون دروس الطبيعة والكيمياء في المعامل المزودة بالأجهزة الملمية التي لم تكن تخلو منها مدرسة ثانوية » •

ومدارس المعلمين والمعلمات كانت المسدر الوحيد الذي يورد لدارس الشعب المجانية معلميها ومعلماتها ، ومعاهد الأزهر الدينية كانت المسدر الوحيد الذي يخرج وعاظ المساجد وأثمتها ، وطبيعي أن دولاء كانوا لا يملكون أن يفتدوا أمام تلاميذهم أي منفذ يطلون منه على العلم الحديث والثقافة العصرية فذلك كله كان نصيب المدارس الابتدائية التي كانت هيئة التدريس فيها من حملة الشهادات العليا .

وفى الفترة ما بين عامى ١٩١٩ ، ١٩٥٢ وبتأثير النضال الشعبى التسع نطاق التعليم اتساعا ملحوظا الا أن الفئة المسيطرة على الجهاز التعليمي فى ذلك الوقت كانت تبذل جهودها من أجل حرمان الطبقات الشعبية من حق التعليم المجانى ، وظهر الاتجاه المتمثل فى نقض فكرة المجانية فى التعليم بل ومحاربتها ، والمطالبة برفع رسومه ، وفى السنوات الأخيرة من هذه الفترة ظهرت مطالب وطنية بالتوسع فى التعليم واصلاحه ولكن حتى عذه وضعت فى قالب طبقى بحيث يكون اصلاح التعليم فى اطار ثنائيته التقليدية .

وتتسم هذه الفترة أيضا بأن الحركات الاصلاحية فيها كانت مجرد مطالب لم تقابل بالتنفيذ العملى الا سنة ١٩٥٠ عندما أصدر الدكتور طه حسين وزير المعارف حينذاك قانون مجانية التعليم الذى كان أعلى درجة من التقدم وصل اليها التعليم فى الفترة السابقة على

ثورة يوليو • كما كان لوزارة المعارف دور خاص فى نشر الثقافة بانشاء ادارة لها عملت على نشر الكتب وتغذية الرآى العام بالثقافة العامة •

كما ساهمت الجامعة العربية ببعض الجهد بانشائها ادارة ثقافية بها ، وكان لانشاء الجامعة الشعبية أيضا أثر ملحوظ على الثقافة ، كما كان لتزايد عدد المكتبات أثر ملحوظ خصوصا فى الأقاليم ،

ان هذا المقياس وهو التعليم لا ينفرد وحده ببيان تطــور الرأى العام المصرى ، ولكنه ــ فيما أرى ــ هو القاسم المشترك لبيان هذا التطور لأن التعليم فى مصر كان قضــية وطنية ، ولأن حركة التعليم كانت جزءا من الحركة الوطنية • ولا شك أن باحثين غيرى سيجدون فى مجالات أخرى كالصحافة أو الأدب أو الشعارات أو القضايا السياسية والاجتماعية مجالات أخرى يقيسون بها تطور الرأى العام المصرى ، ولكننى أردت أن أقتصر على التعليم باعتبار أنه كان يضم فى محتواه وفى جمهوره الكثير من ثمار تلك المعاملات العديدة •

# الراجسيع

- أحمد سويلم العمرى ، الراى المسلم والدعاية ، القاهرة : الدار القومية للطباعة والنشر .
- أحمد عزت عبد الكريم ، تاريخ التعليم في مصر (ثلاثة أجزاء) . القاهرة ، وزارة المسارف العبومية .
- ــ أحمد محمد أبو زيد ، سكاوجية الراي العام ورسالته الديمقراطية ، القاهرة ، عالم الكتب .
  - جمال عبد الناصر ، فلسفة الثورة .
- شهدى عطية الشامعى ، تطور الحركة الوطنية في بحص ، ١٨١ ١٩٥٧ ، الدار المصرية للطباعة والنشر ، القاهرة ١٩٥٧ .
- عبد اللطيف حمزة ، المخل في فن النحرير الصحفي ، الطبعة الثالثة ، القاهرة دار الفكر العربي ، ١٩٦٥ .
- عبد اللطيف حمزة ، انب المقالة الصحفية في مصر ، الجزء الأول القاهرة ، دار الفكر العربي .
- فؤاد دياب ، الرأى العام وطرق قياسه ، القاهره ، الدار القومية للطباعة والنشر .
- صبحى وحيده ، في اصول المسالة المصرية ، مطبعة مصر ، مكتبة الأنجلو ١٩٥٠ .
- محمد عبد القادر حاتم ، الراى العام ، الطبعة الأولى ، القاهرة : مكتبة الأنجلو المصرية ، ١٩٧٢ .
- مختار التهامى ، الراى العام والحرب النفسية ، الجزء الأول . الطبعة الثالثة ، دار المعارف ، ١٩٧٤ .
  - جريدة الأهرام ، ١٩٦٥/٨/٢٠ .
  - مجلة الطليعة ، نونمبر ١٩٦٥ .
  - Nadaf Safran, Egypt in Search of Political Community
     London Oxford University, Press 1961.



# الفصل لسّادسٌ الاتصال لثقافی: مفهومه و وسائله

تعبيران في حقل الاعلام المعاصر يعبران عن حقيقة واحدة هما تعبير الاتصال الثقافي ، وتعبير الاتصال الحضاري ويقصد بهما اتصال ثقافة أو حضارة بثقافة أخرى أو بيئة ثقافية أخرى أو بحضارة أخرى أو بيئة حضارية أخرى بعض النظر عن مستوى الثقافة أو درجة التطور الحسارى في المتصل ( بكسر الصاد ) أو المتصل به ( بفتح الصاد ) و وكلا التعبيرين في الحقل الاعلامي يقصد به الدائرة الأوسع من الاتصال بين البشر التي تبدأ بالاتصال الذاتي وهو اتصال الانسان بأصدقائه وأهله بنفسه ، ثم الاتصال الشخصي وهو اتصال الانسان بأصدقائه وأهله وزملائه ، ثم الاتصال الجماهيري مثل الاتصال بجماهير غفيرة عن طريق الراديو والصحيفة ، ثم الاتصال الثقافي أو الحضاري الذي طريق الراديو والصحيفة ، ثم الاتصال الثقافي أو الحضاري الذي حباة واعتبارها أللوبا ومنهج حباة واعتبارها المناخ العام والشامل لحضارة من الحضارات ،

# معنى الاتصال الثقافي في مقابلَ الغزو الفكرى:

ان تعريفنا للاتصال ثم تعريفنا للثقافة أو الحضارة لنخرج من ذلك بتعريف مركب لمعنى الاتصال الثقافي أو الحضاري لا يستطيع الوغاء بالمعنى المعاصر لهذا المصطلح الجديد: ( الاتصال الثقافي ) • وعلينا أن نسعى لتحديد معنى الاتصال الثقافي باستجلاء النماذج ، وبتعدد زوايا النظر الى هذا المفهوم الجديد • والقول العربي القديم ( وبضدها تتميز الأشياء ) قول سديد في مجال بحثنا عن هوية الاتصال الثقافي • غلدينا تعبير شائم في الحياة الثقافية المساصرة يعد نقيضا للاتصال الثقافي هو الغزو الفكرى • واذا تلمسنا الفروق الرئيسية بين الاتصال الثقافي وبين الغزو الفكرى غاننا نجدها ثلاثة هي :

الاكراه والاخضاع فى الغزو الفكرى و وفى المقابل التلقائية والايجابية فى الاتصال ااثقاف و مبدأ الحرية اذن هو البدأ الأول الذى يفرق بين الغزو المفكرى وبين الاتصال الثقاف و كما ينص القرآن (لا اكراه فى الدين ) نقول لا اكراه فى الثقافة أو الحضارة و

حلق الاستعداد للانفصال عن الجذور الثقافية والحضارية الوطنية بل والتنكر لها واحتقارها فى الغزو الفكرى • وفى المقابل خاق روح الانتقاء والمفاضلة فى الاتصال الثقاف • مبدأ عدم التنكر للتراث الحضارى والانتقاء فى الوقت نفسه يمثل (بشقى عدم التنكر من جانب والانتقاء من جانب آخر) المبدأ الثانى الذى نفرق به بين الغرو الفكرى وبين الاتصال الحضارى •

٣ \_ صياغة العقول فى الغرو الفكرى • وفى المقابل الاضافة واستكمال البناء العقلى فى الاتصال الحضارى • هذا هو البدأ الثالث الذى نفرق به بين المفهومين المتناقضين مفهوم الاتصال الثقافى ، ومفهوم الغزو الفكرى •

# التداخسل منطقي ووارد:

ولا شك أن التداخل بين هذه المبادىء الثلاثة وارد ومنطقى فى الوقت نفسه ، الأنها مترابطة ويؤدى بعضها الى حدوث الآخر ، والجدير بالعناية أن الفروق بين الاتصال الحضارى وبين الغزو الفكرى ليست مسألة تاريخية أو مسألة دراسة وحسب ، وانما هى مشكلة آنيـة فى عالمنا المعاصر ،

لقد عقد فى مدينة البندقية فى أواخر أغسطس ١٩٧١ م مؤتمسر اليونسكو موضوعه السياسات الثقافية • وعقد فى أواخر يوليو ١٩٨٢ وأوائل أغسطس ١٩٨٢ مؤتمر مشابه فى المكسيك • واذا تصفحنا خطب رؤساء الوفود فى المؤتمرين فاننا نستطيع الغاء الفترة الزمنية بينهما

فى الفقرات المتعلقة بالغزو الفكرى • ولقد عبر عن مضمون ذلك كلسه رئيس وغد من وغود أمريكا اللاتينية فى ندوة ثالثة بين المؤتمرين عقدت تحت مظلة اليونسكو أيضا عن المقوق الثقافية • قال عن قضية الثقافية فى بلاده • وعمم على أمريكا اللاتينية : « ان معظم شموب أمريكا اللاتينية لا يملكون أية ثقافة • كيف هم ؛ ومن هم على وجه اليقين ؟ عندما تعرفهم معرفة صحيحة تجد أن موقفهم من الحياة سليم • ومع ذلك ، فهم أناس بلا أرواح • وبصفة خاصة بغير ارادة • واذا أنت سئالتهم ماذا يريدون أو فيما يفكرون لن تحصل منهم على رد » • ان انعدام الشعور بالكرامة وانعدام الثقافة مترادفان •

ان التداخل بين المسادىء الشالاتة التى فرقنا بها بين الاتصال الحضارى وبين الغسزو الفكرى وارد ومنطقى تاريخيا • وان التشابه بين آثار الفرو الفكرى وارد جغرافيا فما حدث فى أمربكا اللاتينية حدث مثله فى الشرق الأوسط وفى آسيا وفى أفريقيا •

# الأفكار المستوردة عبارة مضللة:

من امعان النظر فى هذه الفروق بين الغزو الفكرى وبين الاتصال الثقافى يبدو لنا مفهوم الاتصال الثقافى أكثر وضوحا ولكن تحديرا مهما فى هذا المجال يجدر بنا أن نبرزه ، وأن نتنبه اليه ، ذلك مو شعار الأفكار المستوردة و ان هذا الشعار أو هذه المقولة خاطئة ومضللة ولمسكر ولا فى الأفكار ما يمكن أن نسميه أفكارا مستوردة والمفكر عالمى وانسانى وملك للبشر جميعا وبوابات الجمارك وبوابات المحدود التى يعبر من خلالها هى عقل الانسان ولقد استخدم شعار الأفكار المستوردة ضمن الصيحات المنكرة للرجعية أمام التجديد والبعث وضمن سطوة الحكام ضد الديمقراطية والشورى وكلاهما قصد المهام عامة الناس أن الأفكار المستوردة تعنى هدم قيم المجتمعات وعقائدها ونظمها و وللمؤرخ المصرى عبد العظيم رمضان مقولة غاصلة فى الرد

على الصيحة المنكرة باتهام الأفكار المستوردة و يقول عبدالعظيم لتلاميذه تصورا لو أن أجدادنا أيام عمرو بن العاص كانوا فى المستوى العقلى المتدنى الذى هبط اليه الصائحون باتهام الأفكار المستوردة فى أيامنا هذه وقال الأجداد أن الاسلام أفكار مستوردة قادم الينا عبر البحر الأحمر أو عبر آسيا أو عبر سيناء وليس نابعا من سفح الهرم أو ضفاف الدلتا أو الصعيد و ماذا كان يمكن أن يحيق بنا من خسران لو قدر لصيحة منكرة أن تنجح فى منع الاسلام عن أرواحنا وعقولنا وقلوبنا بحجة أنه أفكار مستوردة ؟

من هذا يتضح لنا أكذوبة شعار الأفكار المستوردة • وهذا هو التحذير الذي ينبغي أن نتيقظ اليه ونحن نتحدث عن الاتصال الثقاف.

#### وسائل الاتصال الحضارى:

ألكثر ما يكون الخلط عند الحديث عن الاتصال الحضارى فى الوسائل • فكثير من الباحثين يخلط وسائل الاعلام بوسائل الاتصال الحضارى • واذا كان من الطبيعى أن تشترك بعض الوسائل فى الحقلين الا أن للاتصال الحضارى وسائل يختص بها ولوسائله ملامحها الخاصة وسماتها المحددة • ويمكن حصر أهم وسائل الاتصال الحضارى فيما يلى :

# ا ــ الســياحة:

مع تقدم وسائل النقل برا وبحرا وجوا ومع ازدیاد الرغبة الإنسانیة فی المعرفة والمشاهدة و ومع توفر الوقت لدی الناس بسبب الاعتماد الجوزئی علی الآلات فی الانتاج والخدمات و مع كل ذلك أصبحت السیاحة فی عالمنا المعاصر وسیلة من وسائل الاتصال الحضاری ولقد بینت الاحصائیات أن حركة السیاحة العالمية فی ازدیاد مستمر وأن توقعات الخبراء تؤكد الزیادة الكبیرة فی المستقبل و مقابل ۲۵۲ ملیارا من الدولارات (اجمالی انفاق العالم علی السیاحة)

في عام ١٩٨١ يقدر الخبراء أن يصل الانفساق في عام ١٩٩٠ ميلادية المي ١٠٦٢ مليارا من الدولارات •

وبرغم ما تبرزه الاحصائيات الدولية من أن حركة السياحة عالميا تتجه الى أماكن الاستجمام والراحة والتسلية بعد أن كانت من قبل تتجه الى الآثار ٠٠ برغم ذلك فان الاتصال الحضارى يجد طريقه ف أوجه النشاط الانسانى المختلفة بين السائحين والبلدان التى يزورونها٠

ومن الجدير بالملاحظة أن الدول المتقدمة تحظى بنصيب الآسد من حركة السياحة العالمية فوفق احصائيات عام ١٩٨١ تحصل ايطاليا على ١٠/ من حركة السياحة العالمية تليها الولايات المتحدة التى تحصل على أكبر عائد من الدخل السياحى ثم تأتى فرنسا وبعدها أسبانيا وبعدها انجلترا ثم النمسا بينما يصل نصيب مصر وفق احصائيات العام نفسه ١٩٨١ الى ٤٤٠/ ، وحيثما ذهب السائحون ففى تحركهم اتصال حضارى لا شك فيه •

# ٢ ــ الحج :

فى كثير من الديانات يعد الحج منسكا من مناسكها • وفى واقعنا الاسلامى يعد الحج ركنا من أركان الاسلام • والحج فى الاسسلام حجان • بضعة أيام فى الشهر الأخير من العام القمرى ويسمى الحج الأكبر ، وله مناسك محددة فى أماكن معينة داخل مكة وعلى أطرافها • ثم حج طوال الأيام الأخرى من العام وعلى مدار الليل والنهار ويسمى العمرة أو الحج الأصغر • هذان الحجان فى الاسلام يمثلان مؤتمرا سنويا عالميا فى الحج الأكبر ولقاء مفتوحا مستمرا طول العام فى العمرة •

وفى صور الحج المختلفة نجد وسيلة اتصال حضارى متميزة ، لأن جموع الحجاج تكون عادة فى حالة من الشعور بالانتماء لعقيدة واحدة مما ييسر التقارب ، ويزيد من غاعلية الاتصال أن وجد • (م ٩ ــ الصحافة بين الادب والتاريخ )

#### المسروب :

ليست كل الحروب بطبيعة الحال وسائل اتصال حضارى و فحروب القبائل العربية فى الجاهلية مثل حرب « داحس والغبراء » ليست وسيلة اتصال حضارى و ولكن الفتوح الاسلامية ؛ والحروب الصليبية برغم ما بين كل منهما من اختلاف شديد فى الأهداف الا أنهما كانتا من الحروب التى تعد من وسائل الاتصال الحضارى و والحملة الفرنسية على مصر التى استمرت نحو ثلاث سنوات تعد أيضا من وسائل الاتصال الحضارى ، فى حين أن الاستعمار الفرنسي للشمال الافريقي لم يكن كذلك ، وانما كان غزوا فكريا أو بمعنى أدق نموذجا للغزو الفكرى فى القرن التاسع عشر والعشرين الميلاديين و والفرق بين الحروب التى تعد من وسائل الاتصال الحضارى لا يكمن فى أهدافها ، وانما يكمن فى أهدافها ، وانما يكمن فى المناسروف الموضوعية وفى الفترة التاريخية وفى نمو حضارة أو فى الظروب وسيلة اتصال حضارى ومن حروب أخرى ليست وسيلة اتصال حضارى

فاذا نظرنا الى الفتوح الاسلامية نجد أن الجزيرة العربية أصبحت فى أواخر عهد الرسول صلى الله عليه وسلم تدين بالاسلام وجاء بعده الصديق ينفذ ما كان قد اعترمه النبى فى تسيير الجيش الاسلامى الى الشام بقيادة أسامة بن يزيد ليرفع عن أهلها طاغوت حكم الروم وجاء عمر بن الخطاب ليكمل مسيرة الفتوح التى تتابعت كماء السيل ففى سنة ١٧ ه أصبحت فاسطين والأردن وسوربة ولبنان والعراق تحت اللواء الاسلامى وفى سنة ٢٠ أصبحت مصر فى حوزة الاسلام، وفى سنة ٢٠ أصبحت مظلة الفتح الاسلامى وفى سنة ٣٥ بلغت الفتوح الاسلامى وفى سنة ٢٠ أصبحت مظلة الفتح الاسلامى وفى سنة ٣٥ بلغت الفتوح الاسلامى وفى سنة ٣٥ بلغت الفتوح الاسلامى وفى سنة ٣٥ وصل اللواء على حدود أصبحت سمرقند تحت اللواء الاسلامى وفى سنة ٣٥ وصل اللواء حتى حدود

الصين • وكان فى طليعة الجيوش الاسلامية صحابة رسول الله وكانوا كلما دخلوا بلدا أقاموا مسجدا ومكث بعض الصحابة والتابعين ينشرون الاسسلام • وكان الخلفاء يمدون البلدان المفتوحة بالعلماء ، وبسرعة أصبحت فى تلك الأقاليم مراكز علمية مزدهرة • ففى الكوفة مثلا هبط ثلاثمائة ممن كانوا مع النبى فى الحديبية ، وسبعون من أهسل بدر • وفى البصرة كان الصحابى أنس بن مالك والصحابى عبد الله بن عباس وغيرهم كثير •

ويروى الحسن البصرى أنه أدرك ٥٠٠ من الصحابة فى الشام وقد كتب يزيد بن أبى سفيان الوالى الى عمر بن الخطاب ليعينه بالعلماء ليفقهوا أهل الشام فأرسل اليه معاذ بن جبل وعبادة بن الصامت وأبا الدرداء • فأقام عبادة فى حمص وأبو الدرداء فى دمشق ومعاذ فى فلسطين • والى جانب هؤلاء أعلام من الصحابة مثل بلال ابن رباح وخالد بن الوليد والفضل بن العباس بن عبد المطلب المدفون بالأردن • وفى مصر كان الزبير بن العوام وعبادة بن الصامت والمقداد ابن الأسود وعبد الله بن عمر وعبد الله بن أبى السرح • وهكذا كان الشأن فى شمال أفريقيا ، والأندلس ، واليمن ، وخراسان ، وسمر قند •

وفي حديثنا عن الحروب باعتبارها وسيلة اتصال حضاري لاندرس المنتصر أو المهزوم وانما ندرس الاتصال الحضاري من بيئة متحضرة الى أخسرى في مرحلة التقبل الحضاري أو الاستعداد الحضاري أو التهيؤ الحضاري ، ويحدثنا التاريخ عن سريان الاتصال الحضاري من المهزوم الى المنتصر في بعض الظروف لقد استولى المغول على بغداد سنة ٢٥٦ هـ ١٢٥٨ م وضربوها تماما ، وخنقوا آخر العباسيين المعتصم بالله بأمر رئيس الغالبين ( هولاكو ) ، ونهبوا ما في بغداد من أموال وحرقوا كتبها التي جمعها تبل هدده الكارثة الهائلة محبو العلم ، وألقوها في نهر دجلة ، فتألف منها جسر كان يمكن للناس أن يمروا عليه رجالا وركبانا ، وأصبح ماء دجلة أسود من مدادها ، كما روى قطب

الدين المعنفى • ولكن أولئك الوحوش المسارية الذين أضرموا النار في المبانى ودمروا الكتب وخربوا كل شيء نالته أيديهم خضعوا لسلطان حضارة المغلوبين بدورهم حتى أن هولاكو الذى خرب بغداد وأمر بجر جثة آخسر العباسيين تحت أسوارها بهرته عجائب حضارة العسرب الجديدة في نظره ، غلم يلبث أن صار من حماتها • وفي المدرسة العربية تمدن المغول ، واعتنقوا دين العسرب وحضارتهم ، وشملوا متفننى العرب وعلماءهم برعايتهم ، وأقاموا في بلاد الهنسد دولة قوية عربية وذلك لأنهم أحلوا حضارة العرب محل الحضارة القديمة (١) •

واذا كان سريان الاتصال المضارى فى المروب يتم أحيانا من المنتصر وأحيانا من المهزوم كذلك فان حروبا تمتد الى أكثر من قرنين وأخرى لا تتجاوز أعواما ثلاثة يحقق كل منهما الاتصال المضارى ومثال الأولى الحروب الصليبية ومثال الثانية الحملة الفرنسية على مصر

ولطالما ذكرت الحروب الصليبية كلما ذكر تاريخ الحضارات ولطالما اختلف الباحثون حسول دورها فى نقل الحضارة العربية الى أوربا وقسد رأى البعض أن للحروب الصليبية الفضال الأول فى نقل الحضارة العربية الى أوربا ولكن مؤرخا مشهورا مثل جوستاف لوبون لم ير للحروب الصليبية كبير فضل فى تمدين أوربا وهو يذهب الى القول بأن ما اقتبسه الأوربيون أثناء الحروب الصليبية هو وسائل ترف الشرقيين وطراز العمارة والصناعة وهو يخالف كثيرا من المؤخين فى استفادة الصليبيين من علوم العسرب الخالصة ويقول انها كانت قليلة جدا بسبب عدم ادراك الجيوش الصليبية للمعارف وأصولها وقسد يكون هذا الرأى مناسبا لأول العهد فى الحروب الصليبية ولكنه لا يناسب الحال بعد مرور قرنين على دخول الصليبين بيت المقدس فى ١٥ يوليو عام ١٠٩٩ م عير أن لوبون يعترف بأن تضعضع النظام الانقطاعي فى فرنسا وايطاليا كان نتيجة للحروب الصليبية وويؤكد على تأثير الحروب الصليبية فى الصناعة والفنون « فقد استوقفت نفائس تأثير الحروب الصليبية فى الصناعة والفنون « فقد استوقفت نفائس

الشرق الباهرة أنظار السنيورات الصليبيين مع جلفهم غوجدوا في التجارة وسيلة تقليدها ، فنرى التباس نفائس الشرق فى أسلحه الغرب وثيابه ومساكنه في القرن الثاني عشر والقرن الثالث عشر على الخصوص وكلما نمت النفائس أدت الى تقدم الصناعة بحكم الضرورة ٠ وتبحث الصناعة عن المنتجات التي تطلبها التجارة منها بطبيعة الحسال غتمفزها الضرورة الى القيام بذلك من فورها • واذا كانت صناعة الخشب والمعادن والميناء والزجاج نتطلب معارف كثيرة فقد اقتبسها الأوربيون من آسيا مع جهلهم لها قبل دور الحروب الصليبية • وعم أمرها بذلك فى أوربا نعن صور أخذت البندةية نماذج صناعة الزجاج ، وعن المسلمين أخذت أوربا صناعة النسائج الحريرية والصباغة المتقنة ، وعن سورية أخذ عمال المحملات الصليبية التي دام أمرها قرنين وصانعوا أسلحتنا ومهندسيها وتجارها ومن اليهم ما كانوا يجهلون من المعارف المصناعية • وذلك في أثناء القامتهم الطويلة بها وكان تأثير فنون الشرق فى العرب عظيما أيضا فقد نشأ عن ايلاف الصليبيين ضروب منتجات الشرق الممتد من القسطنطينية الى مصر تهذيب أذواقهم الغليظة ، ولم يلبث فن العمارة أن تحول فى أوربا تحولا تاما (٢) •

ومثلما كثر الجدل والنقاش حول الحروب الصليبية ودورها في نقل العضارة كذلك كثر الجدل حول دور الحملة الفرنسية في النهضية المصرية الحديثة وفيذهب بعض المؤرخين الى اعتبار أن الحملة الفرنسية على مصر هي التي فتحت عيون المصريين على الحضارة العربية المعاصرة والبعض الآخر ينكر دورها ويذهب الى أن فترة الحملة التي تقل عن ثلاثة أعوام لا يمكن أن يكون لها دور تاريخي في أعمار الشعوب ولكن الدكتور حسين نصار (الله يوائم بين فترة الحملة ودورها الحضاري بالنظر الى الأمر من موضع آخر وو فالنهضة ووجهة المؤد و على المرعى الى تغييره وعلى نظره و على المدعى الى تغييره وعلى ذلك فانه يجد هذه الظاهرة واضحة كل الوضوح في والاية على بك

الكبير في عام ١٧٦٠ الذي يعد عهده بداية حقبة جديدة والدليل على ذلك تلك المركة الشعبية التي جاءت مواكبة لمركته ضد الدولة العثمانية أو متأثرة بها كالتي قامت بها جماهير مصر في أثناء الحملة الفرنسية ٠٠ وبعدها الى أن نصبوا محمد على واليا عليهم ٠

ويؤكد الدكتور حسين نصار على أهمية التأثير الفرنسى فى اشعال النهضة ولكنه يرفض أن يكون هـذا التأثير هو الباعث الأول لهـذه النهضة ، ويرى أن مجىء الحملة الفرنسية المبكر بعد ثورة على بك كان له أثره فى توجيه النهضة الوجهة التى أخذتها ، فقد جعـل ذلك مصر أول دولة عربيـة أغلبية شعبها مسلمة تقع تحت التأثير المباشر للتفكير الغربى أو تتصل به اتصالات مباشرة ومتعددة ، مما أدى الى تغير الحيـاة الفكرية والسياسية والاجتماعية والاقتصادية فيها تغيرا هاما ، وكانت بذلك أول دولة عربية مسلمة تستجيب لهذا التغيير ، ثم كانت الهادى لبقية أقطار العروبة ،

ويرد الدكتور حسين نصار على ادعاء البعض بأن لبنان سبقت مصر فى الاتصال والتأثر بالفكر الفرنسى وعمقه قائلا بأنه يعترف بأن ذلك حق • ولكن فى بعض المجالات • كما أن هـذا التأثير اقتصر على لبنان فى غالبه لوجبود الأكثرية المسيحية وخاصة المارونية • أما التأثر المصرى فكان فى خصوبة أرض مصر ، فنقل ثماره الى بقية الأقطار العربية وعرفها بها ، وأتاح لها التأثير فيها ويرجع ذلك الى عسدم وجود فروق أو حساسيات بين شعوب هـذه الأقطار والشعب المصرى • بالاضافة الى أن مصر لم تكن تأخذ الظاهرة الأوربية على علاتها بل تنتقى منها ما يلائمها أو تخضعها لتحوير يجعلها مناسبة للمجتمع المصرى العربي فى كثير من الأحيان مما يجعلها مقبولة عند المجتمع المصرى العربي فى كثير من الأحيان مما يجعلها مقبولة عند

والسؤال الجدير بالاهتمام هو : هل تظل بعض الحروب وسيلة اتصال حضارى ؟ ان حروب اليوم اختلفت عن حروب الأمس في عنصر

الاتصال غفى أيامنا همذه تدور الحروب دون أن يرى الجنود وجوه أعدائهم ولكن الحروب ستظل وبل ربما تبقى القاعدة هى الحروب والاستثناء هو السلام ولقد أحصى ويل ديورانت مؤلف قصة الحضارة سنوات السلم خلال أربعين قرنا فوجدها أقل من ثلاثة قرون و لذلك نستطيع أن نقرر بأن بعض الحروب أدت دورا فى الاتصال الحضارى دون جدال وأن حروب الغد قسد تقضى على كل الحضارات دون تمييز وذلك بسبب التقدم المذهل فى أسلحة الدمار الشامل و

#### \_ الكتياب :

ليس كل كتاب بطبيعة الحال وسيلة اتصال حضارى و كذلك لا نذهب مع القائلين بأن الكتب السماوية وعلى وجه الخصوص ( القرآن الكريم ) وسائل اتصال حضارى أو ثقافى أو ما شابه ذلك و الكتب السماوية لها مواقعها الخاصة فى هداية البشر ، وتنظيم حياتهم لكسب الدنيا والآخرة و وما نقصده بالكتاب باعتباره وسيلة اتصال حضارى للذي يؤلفه غرد أو جماعة سواء كان المؤلف معلوما أو مجهولا و الكتاب الذي ينتقل من حضارة الى كان المؤلف معلوما أو مجهولا و الكتاب الذي ينتقل من حضارة الى أخرى ومن بيئة الى أخرى مؤثرا وحيا و ومثال ذلك كتاب ( أقوال الآباء ) الفرعوني الأصل والمجهول المؤلف والذي فقد أصله الهيروغليفي، وترجم من اللغة اليونانية الى اللاتينية في القدرن الخامس الميلادي ، وترجم من اللغات القديمة في ظل الكنيسة و وكتاب وصف مصر الذي وضعه علماء الحملة الفرنسية ، وكتاب الأمير لكيافلي . وكتاب ألف ليلة وليلة ، وكتاب الاليادة ، وكتاب رأس المال لكارل ماركس ، وكتاب كليلة ودمنة و

والكتاب بصفة عامة لأبد وأن يعكس الثقافة التي ينتمى اليها وان الاطلاع على كتاب مدرسي في قواعد اللغة العربية والتعبير في الأزهر المعاصر ، أو في مركز من مراكز تعليم اللغة العربية لغير الناطقين بها يختلف ثقافيا عن كتاب مدرسي في قواعد اللغة الفرنسية والتعبير في مدرسة فرنسية ، أو في مركز ثقافي فرنسي في قارات العالم،

وتمثل النرجمة الجانب الأساسى فى مجال الكتاب باعتباره وسيلة اتصال حضارى • ويحدثنا التاريخ عن اهتمام العرب بترجمة أهم الكتب اليونانية الى اللغبة العربية • وأن حركة الترجمة قد بدأت مع الدولة الأموية ثم بلغت شأنا كبيرا في الدولة العباسية ، وبخاصة في عصر المامون الذي اهتم بالترجمة اهتماما خاصا ، وأنفق عليها بسخاء • ثم جاء الدور على أوربا فى نهضتها الحديثة لتترجم كتب العرب الى اللاتينية ، ولتترجم الكتب اليونانية من النص العربي ٠ ومن هـذا الباب الواسع كان الكتاب سفير المضارات • « لقد دخلت العلوم أوربا من أسبانيا وصقلية وايطأليا • وذلك بأن مكتبا للمترجمين ف طليطلة بدأ منذ سنة ١١٣٠ م ينقل أهم كتب العسرب الى اللفسة اللاتينية تحت رعاية رئيس الأساقفة ريمون ، وأن أعماله في الترجمة كلت بالنجاح ، ولم يتوان الغرب في أمر هــذه الترجمة في القــرن الثانى عشر والقرن الثالث عشر والقرن الرابع عشر من الميلاد ولم يقتصر الغرب على ترجمة مؤلفات علماء العرب كالرازى وأبى القاسم وابن سينا وابن رشد وغيرهم الى اللغة اللاتينية بل نقلت اليها أيضًا كتب علماء اليونان التي كان المسلمون قد ترجموها الى لغتهم كتب جالينوس وأبقراط وأفسلاطون وأرسماو وأقليدس وأرشميدس ويطليموس ، غزاد عدد ما ترجم من كتب العرب الى اللغة اللاتينية على ثلاثمائة كتاب • القرون الوسطى لم تعرف كتب العالم اليوناني القديم الا من ترجمتها العربية وبفضل هذه الترجمة أطلعت أوربا على كتب اليونان التي ضاع أصلها اليوناني » (1) •

وفى عالمنا المعاصر تمثل ترجمة الكتب فى أغلبها اتجاها ذا تدفق واحد ، من الحضارة الأوربية المعاصرة الى العالم الثالث • وقليل من كتب العالم الثالث التى تحظى بالترجمة الى احدى اللغات الأوربية • لذلك كانت ضمن مقترحات مصر فى مؤتمر السياسات الثقافية الذى عقد فى المكسيك خلال يوليو ١٩٨٢ تحت مظلة منظمة اليونسكو اقتراحا بانشاء مركز عالى للترجمة يتبع منظمة اليونسكو ، تكون مهمته تلقى

ما ترشحه الهيئات الثقافية فى دول العالم الثالث من أعمال فكرية وآدبية وفنية وترجمته فى وقت واحد الى اللغات الأوربية وطبعه ونشره وتوزيعه فى كل الشعوب التى تتكلم هذه اللغات مع الالتزام بكل الحقوق الخاصة بالمؤلف ودار النشر الأولى . حتى يمكن تعريف المثقف العالمى بانتاج مثقفى دول العالم الثالث •

كذلك من الكتب التي تذكر في وسائل الانصال الحضاري انتاج المستشرقين والمعاجم المزدوجة اللغة .

# ه ــ الفيلم السينمائي :

واذا كان من واجب الاعلام فى أى مجتمع أن يقدم المجتمع الدولى الشخصية الوطنية غان (الفيلم) يقوم بهذا كله وبصورة أكثر شمولا وأوقع أثرا ، لأنه يستخدم عناصر الدراما ولا يقتصر على عناصر الخبر وان كل شعب من خلال أغلامه يريد أن يكون له صوت فى الساحة العالمية سواء بقصد أو بغير قصد وعندما اجتمعت اللجنة الدولية لدراسة مشكلات الاعلام النابعة من منظمة اليونسكو عام ١٩٧٩ فى باريس جاء فى تقريرها عن مشكلات الاعسام فى المجتمع الحديث ما يتعلق بالسينما على وجه الخصوص فى أربع نقاط رئيسية :

التقطة الاولى: يختلف التنظيم العالى لصناعة الأغلام اختلافا كليا عن تنظيم وسسائل الاعلام الأخرى و وتأتى القارة الأسيوية في مقدمة البلاد المنتجة للأغلام ففى عام ١٩٧٥ أنتجت هذه القارة ( ١٩٦٠ ) فيلما طويلا من مجموع ( ٣٨٠٠ ) فيلم في العالم أجمع وتعتبر الهند على أس المنتجين في العالم ( ٥١٠ ) تليها اليابان ( ٣٣٠ ) وتأتى أوربا في المرتبة الثانية من ناحية الانتاج ( ١١٢٠ ) حيث تتبوأ ايطاليا المرتبة الأولى ( ٢٣٠ ) تليها فرنسا ( ٢٢٠ ) أما الولايات المتحدة والاتحاد السوفيتي فقد أنتج كل منهما في عام ١٩٧٥ مائة وثمانين فيلما ويتضح من ذلك أن أمريكا الشمالية وأوربا لا تسيطران

على هـذا الانتاج كما هو الحال بالنسبة لبقية وسائل الاعلام و وثمة ظاهرة أقل شأنا وان كان لها مغزاها هي ما تبينه الاحصاءات العامة من تناقص عدد دور السينما في أمريكا الشمالية وأوربا خلال العقد الأخير ، بينما سجل هـذا العدد ازديادا سريعا في الاتحاد السوغيتي وازديادا أبطأ في بقية أنحاء العالم •

النقطة الثانية: تتلخص فى أن كمية الأغلام المنتجة فى كل بلد لا تشكل العامل الأساسى لتداولها أو للتأثير الذى تتركه على الأنماط الثقافية على الصعيد الدولى • أن تداول الأغلام تسوده المصالح التجارية وأحيانا المصالح الثقافية • وتأتى الولايات المتحدة فى مقدمة الدول المصدرة الملافلام تليها ايطاليا غفرنسا غالملكة المتحدة غالهند غالاتحاد السوفيتى • ويعود الخلل هنا الى أن البلاد الصناعية تتبوأ المرتبة الأولى فى مجال التصدير بينما لا تحتل مثل هذه المكانة فى مجال الانتاج • كما أن توزيع الأغلام فى العالم يخضع الى حد كبير لعامل اللغة والثقافة • والأغلام الصينية خير مثال على ذلك حيث توزع على نطاق واسع فى البلاد التى تضم بين سكانها عددا كبير من أنسوية أخرى السكان الصينيين ، بينما تبقى الأغلام المنتجة فى لغات أسيوية أخرى ضمن حدود بلادها •

النطقة الثالثة: تتولى الشركات الخاصة انتاج الأغلام الطويلة باستثناء الدول الاشتراكية وعدد صغير من الدول الأخرى فى مختلف النحاء العالم • ولكن يزداد اهتمام الحكومات يوما بعد يوم بهذه الصناعة بحيث تعتبر اليوم أن المصلحة العامة تقتضى مساهمة الدولة فى بعض حقول انتاج الأغلام • وتحظى موضوعات معينة بالتشجيع على شكل مساعدات • ولوحظ فى السنين الأخيرة أن حوالى اثنتى عشرة حكومة أكثرها فى أوربا الغربية قد منحت المنتجين التجاريين اعانات لأسباب ثقافية أو اقتصادية • وفى أكثر البلاد يقتصر تدخل الدولة على تطبيق الرقابة على الأفلام أو تقييمها حسب غئات الجمهور الذى يتاح لفئاته مشاهدتها •

المنتاج الرابعة: تهتم هذه الصناعة الىجانب انتاج الأغلام الطويلة بانتاج النواع أخرى من الأغلام وكالأغلام القصيرة عن أحداث الساعة، والأغلام والصور المتصركة والأغلام الثقافية والأغلام التعليمية وما شابه ذلك و غاذا كانت الأنواع الثلاثة الأولى تصادف صعوبة للوصول الى جمهور كبير غان الأغلام الثقافية والتعليمية تسجل تقدما ملموسا بفضل التلفزيون والحفلات السينمائية التى تنظمها المدارس ويقوم بانتاج مثل هذه الأغلام الى جانب الشركات التجارية أجهزة الدولة ومجالس السينما وشركات الاذاعة التى قد تقتصر مساهمتها على العون المالى فقط و

## ٢ ــ تبادل الوغود والبعثات :

بدءا من السفارات الى فرق المغنون الوطنية تعد كل أشكال تبادله الوغود والبعثات وسائل اتصال حضارى • وهى وسيلة موغة فى القدم من وسائل الاتصال الحضارى • ولكن ظهور ما سمى بالدبلوماسية الشعبية فى القرن العشرين الميلادى جعل هذه الوسيلة أكثر غاعلية مما سبق من عصور • وتتمثل الدبلوماسية الشعبية فى تبادل الزيارات وعقد الندوات والمؤتمرات بين اتحادات العمالى والشباب وما الى ذلك من منظمات شعبية \*

وتحظى البعثات التعليمية بأهمية خاصة فى هذا المجال من مجالات الاتصال المضارى • ان المدرسين الذين يتوجهون الى بلدان صديقة للتدريس فى مدارسها ينقلون الى طلابهم مع المعارف والدروس أنماطا ثقافية وحضاررية • وفى بعثات طلب العلم تتحقق ميزتان رئيسيتان الأولى حالة التهيؤ النفسى للمسافرين حيث أنهم يذهبون الى موطن العلم قاصدين التعليم والثانية أن طلاب العلم المسافرين للتعلم يمثلون نفية من أوطانهم • وتطالعنا دائما أساء المفكرين والأدباء المصريين الذين عادوا من البعثات فى أوربا (منذ عصر محمد على الى ثورة ١٩٥٧) فأسهموا اسهاما كبيرا فى الحياة الفكرية • وتتكرر

الظاهرة نفسها في حلقات سلسلة الحضارة و يقول جوستاف لوبون: « عرب الأندلس وحدهم هم الذين صانوا في القرن العاشر من الميلاد العلوم والآداب التي أهملت في كل مكان حتى في القسطنطينية ولميكن في العالم في ذلك الزمن بلاد يمكن الدرس غيها غير الأندلس العربية وذلك خلا الشرق الاسلامي طبعا والى بلاد الأندلس كان يذهب أولئك النصاري القليلون لطلب العلوم في الحقيقة و ونذكر منهم على حسب بعض الروايات وربرت الذي صار بابا عام ٩٩٩ م باسسم سلفستر الثاني والذي أراد أن ينشر في أوربا ما تعلمه و فعد الناس ما عمله من الخوارج واتهموه بأنه تباع نفسه للشيطان » (٥) و

#### ٧ ــ الاذاعات الموجهة:

وهي وسيلة غرضتها روح العصر • وأول المشاكل التي تنحرف بها عن هويتها كوسيلة اتصال حضارى هي أنها لا تقدم للمستمع صدورة تلقائية أو صحيحة عن مجتمعها • وانما تتوجه للمستمع بصفة مباشرة بغية جذبه دعائيا الى ما تريد وبرغم ذلك فان طبيعة العصر جعلت منها وسيلة اتصال حضارى لا يمكن اغفالها وذلك بسبب خصائص الراديو فى اجتياز المحدود الجغرافية • وبسبب هـذه الخصائص ذاتها نشب ما أطلق عليه حسرب الأثير أو ما يطلق عليه الآن حرب طواحين الهواء ٠ ولقد كانت ظروف الحرب العالمية الثانية العامل الرئيسى فى بروز هــذه المحروب الاذاعية ثم ساعدت ظروف المروب الباردة بعد ذلك وظروف حدة الصراع العقائدى بين الشرق والغرب على استمرار حروب الاذاعات • وأصبح في هسذا المجال ما يمكن أن نسميه بالهجوم الاذاعي ثم الهجموم المضاد أو الرد ، غفى أغسطس ١٩٨٢ توترت الملاقات بين كوبا والولايات المتحدة بسبب الاذاعات الموجهة أو ما يطلق عليه حرب طواحين الهواء نسبة الني ( الهوائيات ) الخاصسة بالاذاعة • لقد بدأت ادارة ريجان تبتكر وسائل جديدة في الكاريبي طبقتها في مناطق آخري من العالم من قبل في حرب طواحين الهواء ، فقد بدأت تزرع بين الأشجار الاستوائية في جزيرة (كاى وست) المطلة على شاطىء فلوريدا هوائى (ايريال) اذاعة طوله ٢٥٠ قدما ؛ وأطلقت عليه اسم (راديو هوزيه مارتى) وهى شماعر كوبى ثائر في القرن التاسع عشر وهذه الاذاعة تكمل الاذاعات الموجهة التى تبثها أمريكا الى الاتحاد السوغيتى وأوربا الشرقية والشرق الأوسط (صوت أمريكا) وعندما أحست كوبا بالخطر أعلنت أنهما ستقوم وفي اللحظة التى تبدأ فيهما الاذاعة الجمديدة بثها بالتشويش على مائتى محطة تجارية تبث من ٣٢ ولاية أمريكية و ورد البنتاجون (وزارة الدفاع الأمريكية) بأنه سيعتبر التشويش عملا عدوانيا و

# ٨ ــ التمــارة:

ومن صورها المعاصرة المعارض الدولية • بل ان الحوانيت فى عواصم المعالم الصناعى بل عواصم المالم بصفة عامة ومدنه الرئيسية مى أظهر ما يلقساه المسافر •

وتاريخ الصحافة يحدثنا عن مدينسة البندقيسة باعتبارها مركزا تجاريا في عصر النهضة ومركزا اخباريا بسبب قدوم التجار من الشرق فيحدثون الصحفيين بما شاهسدوا وسمعوا • فيكتب الصحفيون من أفواه التجسار ومن مكان تجمعهم • ولقسد كانت رحلة الشتاء ورحلة الصيف قبيل ظهور الاسلام رحلتا التجارة الى اليمن والى الشام من وسائل الاتصار الحضارى • ولقد دخل الاسلام بعض بقاع الهنسد مع التجار المسلمين الذين وجد أهل هسذه البقاع فيهم قدوة انسانية وحضارية •

وفى أيامنا هـذه تحمل السلعة لمحات من الشخصية الحضارية للمنتجين • أن الدقة و النظام أو صغر الحجم مثلا يكاد يتعرف عليها المستهاك المادى فى البضائع اليابانية أو الألمانية أو ما شابه ذلك دون أن يقرأ عليها اسم البلد المنتج •

ومن هذه المساحة العريضة للتجارة باعتبارها سلعة ، وللتجارة باعتبارها نشاطا اقتصاديا وللتجارة باعتبارها نظاما عالميا للأسواق ولاعتبارات عديدة متشابكة أدت التجارة وما تزال تؤدى دورا في الاتصال الحضارى •

#### ٩ \_ اللف\_ة:

يرى بعض الباحثين أن اللغة وسيلة اعلام • وعندى أن اللغة ليست وسيلة اعسلام • وانما هى وسيلة للتعبير عن أغكار الأفراد وتسجيلها • وهى ليست وسيلة تخاطب وحسب وانما هى تحمل ملامح وسمات من يتكلمون بها • • تحمل صورتهم الثقافية • وهذا ما يجعلها وسيلة اتصال حضارى • وعلى ضوء هذا المفهوم نفسر جانبا من قول الرسول صلى الله عليه وسلم ( من عرف لغة قوم أمن مكرهم ) بأن تعلم الانسان للغة قوم يمكنه من معرفة طريقة تفكيرهم •

وليست كل لغة بطبيعة الحال ، تعد وسيلة اتصال حضارى مى فالشروط الضرورية لكى تصبح لغة ما وسيلة اتصال حضارى هى بصورة أو بأخرى الشروط الضرورية للنمو الحضارى أو الازدهار الحضارى ، وجملة القول أن العلقة بين اللغة وبين الحضارة هى علاقة اطراد ، وبعض الباحثين (1) يرى أن اللغة هى العامل الرئيسى فى العلاقات الحضارية ، فالتوسع الثقافي ــ فى نظرهم ــ هو توسع لغوى قبل كل شىء ، وأن معرفة لغة تسمح لمن يعرفها بالتأثر الحضارى والثقافى ، وأنه اذا نمت حضارة وازدهرت أقبلت الأمم الأخرى على تعلم لغتها للانتفاع من معطيات تلك الحضارة ونقلها الى لغتها ،

ونحن نرى أن الرأيين لا يتعارضان ، وانما يعبران عن حقيقة واحدة ، وهي العلاقة العضوية بين ازدهار حضارة وانتشار لغتها ،

واللغة كائن حى يعتريها ما يعترى الكائن الحى من ميلاد ومن شباب ومرض وموت • بل ما يعترى الكائن الحى نفسيا من قوة وأرادة

أو ذبول ويأس • لقد استوقفنى فى تاريخ الشعر العربى أن الغساسنة والمناذرة دولتان عربيتان لما يقرب من خمسة قرون على اتصال مباشر بالقوتين الأعظم فى الجاهلية وعند ظهور الاسلام وهما الروم والفرس • هاتان الدولتان العربيتان لم يظهر فى أى منهما شاعر • وكان الشعراء ينبغون فى الجزيرة العربية بدوا وحضرا ويذهبون لدح ملوك الغساسنة والمناذرة • ويروى ابن سلام الجمحى (٧) أنه كان عند النعمان بن المنذر ديوان فيه أشعار الفحول وما مدح هو وأهل بيته به وأن هذا الديوان آل الى بنى أمية • لقد استوقفتنى هذه الظاهرة وهى أنه لم يظهر شاعر واحد من الغساسنة أو المناذرة برغم أنهما كانا من حيث المظهر المضارى واستخدام الوسائل الحضارية المساصرة ووسائل الترف أكثر من بقية أهل الجزيرة بأشواط بعيدة • ولقد ألح على السؤال : لماذا لم يظهر شاعر أو لم يظهر شعر فى أى من الدولتين

# على مدار خمسة قرون ؟

وكانت الاجابة • فى رأيى تتلخص فى غقدان الذات • ماذا كان مثلهم الأعلى ؟ التبعية • • ؟ وهل التبعية وغقدان الذات الثقافية تجعل قلبا ينبض ؟ ان التبعية لا تنتج فنا ولا فكرا • ولابد لازدهار الفكر والفن من شىء ينبع من داخل النفس • واللغات والشعوب والحضارات ككل كائن حى لابد من شىء نبيل يحركها •

وتتعرض اللغات لحاولات القتلل أو السجن في الصراعات البشرية ، وذلك ضمن الغزو الفكرى في التاريخ الحديث و ونضرب مثلا بمحاولات سجن اللغة ومثلا بمحاولات قتلها بما تعرضت له اللغة العربية في مصر والشام من جانب وما تعرضت له في الشمال الافريقي من جانب آخر ، وذلك خلال النصف الثاني من القرن التاسع عشر الميلادي والنصف الأول من القرن العشرين ولقد تعرضت اللغة العربية في الشمال الافريقي للقتل والواد ، بينما تعرضت في مصر والشام للسجن والتقييد و وبمقارنة الانتاج الأدبى والثقافي للأدباء

والكتاب الصحفيين في مصر والشام بانتاج الخوانهم في الشمال الاغريقي نتضح لنا درجات التأثير • ويتبين لنا مدى الضرر •

وتقول الاحصائيات الدولية أن عدد اللغات المستفدمة شهويا في الكرة الأرضية نحو ٣٠٥٠ لغة بينما يبلغ عدد اللغات الكتوبة ٥٠٠ لغهة ويقول علماء اللغة أن كل لغهة تموت يولد مقابلها لغتان أو لغة ونصف و ومن هذه الاحصائيات يتبين لنا الموقع الممتاز الذي تتمتع به اللغهة العربية في عالمنا المعاصر ، غهى واحدة من ١٦ لغة يتحدث بكل منها ٥٠ مليون نسمة على الأقل في العالم و ومزيد من الاحصائيات يدعم صورة الموقع المتاز للغة العربية على خريطة لغات العالم و تقسول الاحصائيات أن عدد اللغات في أفريقيا يصل الى ١٢٥٠ لغة و وفي أوربا ٢٨ لغة وطنية رسمية و وكانت مشكلة تعدد اللغات في أوربا عائقا واستخدام المتكنولوجيا والترجمة مكنتهم من ايجاد حلول حاسمة لهذه واستخدام المتكنولوجيا والترجمة مكنتهم من ايجاد حلول حاسمة لهذه وهي ما نسميه بالمجال الحيوى للغة من اللغات و ومن ثم نجد اللغهة العربية على أساس أنها لفه القرآن تتبوأ مركزا ممتازا في دائرة الاتصال الحضاري لو ازدهرت لأصحابها حضارة و

# ١٠ ـ الهجــرات :

تمثل الهجرات منذ فجر التاريخ وسيلة من وسائل الاتصال الحضارى ويذهب مؤرخو الحضارات الى حسدود تثير الدهشة في حديثهم عن الهجرات القديمة وهم يقتفون آثارها ويرى عباس العقاد (٨) أن من سلالة العرب نزحت أقوام الى أواسط أوربا منخمسة آلاف سنة على أقل تقدير ويقول أن كل ما استفاده الأوربيون من هذه البقاع في هذه العصور ، هو تراث عربي أو تراث انتشر في العالم بعد امتزاج العرب بأبناء تلك البلاد ويؤكد بأن هذا التراث يشمل كل ما هو أصيل عربي عند الأوربيين في شئون العقل والروح وأسباب العمارة والحضارة وهي :

- ١ \_ العقائد السماوية ٠
- ٢ ــ آداب الحياة والسلوك ٠
- ٣ ـ هنون التدوين والتعليم ٠
- ٤ ـ صناعات السلم والحرب وتبادل الخيرات والثمرات •

وينتبع العقاد كل ذلك بالدليل والبرهان • فهو يقرر بأن الأوربيين تلقوا عن الأقوام العربية الأولى في هجراتها عقائدهم عن الأسبوع وأرباب الأيام وسلطانها على الأحياء • ولا ترال أسماء الأيام الاغرنجية تحمل طابع العقائد السماوية كما كان يعتقدها أسلاف العرب المغرقون في القدم • والعقاد يسوق نصا عن الجـزء الأول من اخوان الصفا عن أوائل ساعات الأيام جاء فيه (أعلم أن الليل والنهار وساعاتهما مقسومة بين الكواكب السيارة ، فأول ساعة من يوم الأحد للشمس ، وأول ساعة من الاثنين للقمر ، وأول ساعة من يوم الثلاثاء للمريخ ، وأول ساعة من يوم الأربعاء لعطارد ، وأول ساعة من يوم الخميس للمشترى ، وأول ساعة من يوم الجمعة للزهرة وأول ساعة من يوم السبت لزحل • ثم يسوق العقاد قرائن الاتصال الحضارى فى تأشر الأوربيين بالهجرات العربية الأولى غيذكر أن يوم الأحد يعرف ف الانجليزية باسم ( سنداى ) Sunday أو يوم الشمس • ويوم الاثنين يعرف غيها باسم (( منداى ) Monday أو يوم القمر • ويوم الشلاثاء يعرف فيها باسم ( نيوزداى ) أى يوم تيوز اله الحرب عند أمم الشمال الأولى • وتوضحه التسمية الفرنسية لهذا اليوم الأن يوم الثلاثاء يعرف غيها باسم Mardi أو يوم مارس وهو المريخ • ويوم الأربعاء يعرف فى الانجليزية باسم إ ونزداى ) Wednesday أو يوم « ودين » السه المعارف والفنون عند قدماء ( التيوتون ) وتوضحه التسمية الفرنسية أيضا الأن يوم الأربعاء يعرف فيها باسم Mercredi أي يوم عطارد وهو بالفرنسية Mercure وبالانجليزية Mercay ويوم الخميس يعرف (م ١٠ - الصحافة بين الأدب والتاريخ)

ف الانجليزية باسم ا( ثورزداى ) Thursday أو يوم ( ثور ) اله الرعد عند قدماء التيوتون ، وتوضحه التسمية الفرنسية الأن يوم الخميس يرف فيها باسم Jeudi أي يوم المسترى أو الاله جوبيتر ، ويرجـع هــذا الى اسم ياهو Jehova الذي يشير به أبناء الأمم السامية الي الله • ويوم الجمعة يعرف في الانجليزية باسم فرايداي Friday أو يوم الربة غريج Frig زوجة عطارد ومقابلة الزهرة في صفاتها وتوضحه التسمية الفرنسية الأن يوم الجمعة غيها يعرف باسم يوم الزهرة Vendredi أو يوم فينوس • ويوم السبت يعرف في الانجليزية باسم ( ستاردای ) Saturday أو يوم زحل Saturn في تلك اللفية الى اليوم • ويمضى العقاد معقبا بأنه يتبين لنا من معانى أيام الأسبوع عندهم ان عقائد التنجيم التي أخذوها عن السلالات العربية قد تغلغات فى شعوبهم الأوربية من أقصى الشرق الى أقصى العسرب ومن أقصى الشمال الى أقصى الجنوب ، وهي العقائد التي ترتبط بالمعيشة اليومية وطوالع الأوقات وسلطان الأغلاك العليا على الأحياء وحوادث الأيام . وهكذا يمضى العقاد في القرائن والبراهين التي تؤكد لنا أهمية الهجرات فى الاتصال المضارى •

ويحدثنا التاريخ أنه عندما قامت دولة البطالمة في مصر استقدموا الى الاسكندرية العلماء من جميع أرجاء بلاد الاغريق مثل اقليدس وارستوغانيس وكاليما خوس وزودوهم بكل وسائل الراحة من متحف شهير ومكتبة عظيمة ومدارس كثيرة ورواتب مجزية ليبدع كل في علمه وغنه وجاءت الثمرة عظيمة لا تنسى ٥٠ فقد صانوا هم ومن جاء بعدهم في العهد الروماني أعمال الاغريق والغنوسطيين والمانويين التي ضاعت أصولها ٠ وتركت معارفهم الرياضية بصماتها في الرياضيات الهندية ، ثم انتقلت عن طريقها الى الفارسية فالعربية (٩) ٠

هكذا كان المد الحضارى فى مصر وكانت وسيلته الهجرات و ويروى لنا التاريخ صورة للجذر الحضارى ووسيلته أيضا الهجرات كان ذلك عند فتح العثمانيين لمصر فقد جمع سليم الأول العمال والصناع

المهرة من مصر وأرغمهم على السفر الى الاستانة لزاولة فنون الصناعات والمرف هناك ونشرها فى بلاده •

وفى عالمنا المعاصر تمثل هجرة العقول والأيدى العاملة وسيلة من وسائل الاتصال الحضارى اذا كانت الهجرة مؤقتة ، و اذا ظل المهاجر مرتبطا بوطنه الأم ولمو بقضاء العطلات غيه •

## ١١ ـ الاوجه الاتصالية للنشاط أندولي:

ومن أمثلتها الاعلام الدولى والمنظمات الدولية والألعاب الأولبية وحاس العالم وما شابه ذلك و وتعد اليونسكو (Unesco) ابرز وأهم المنظمات في هـذا المجال ومنذ ١٩٤٦ تاريخ انشاء هـذه المنظمة الدولية للتربية والثقافة والعلوم باعتبارها احدى المنظمات التابعة للامم المتحدة قدمت أعمالاً باهرة في مجال الاتصال الحضاري بين معظم شعوب العالم و وتضم المؤتمرات العديدة التي تعقدها اليونسكو صفوة المفكرين والخبراء في الدول الأعضاء و وتعد مؤتمرات اليونسكو ساحة فسيحة للاختلاف الآراء وتعددها حول المفاهيم الثقافية في عالمنا المعاصر ويشمل النشاط اليومي (الروتيني) للمنظمة مجالات متسعة للاتصال الحضاري بين شعوب المعالم و ومن هـذه العناصر وغيرها تسهم اليونسكو اسهاما كبيرا وفعالا في الاتصال الحضاري وتعد وسيلة ضمن الأوجه الاتصالية للنشاط الدولي و تلك الأوجه التي مكن لهـا الاعلام المعاصر بأن جعل المؤرة الأرضية قرية اتصالية و

### المقارنة بن الوسائل:

ومما لا شك فيه أن لكل وسيلة من وسائل الاتصال الحضارى أبعادها المتعددة التى تكشف جوانبها الايجابية والسلبية ولكننا في هذا المجال نقتصر على تحديد وسائل الاتصال الحضارى عسى أن يفتح هذا التحديد بابا للباحثين في علوم الاعلام وتاريخ الحضارات وغيرهم للدراسة والبحث وعلى سبيل المثال ليس ما يراه السائح في معظم الأحيان هو الصورة الحقيقية لحضارة البلدان التي يزورها وان ولع السائح بالفولكلور مثلا وبأماكن المجون واللهو يحجب عنه أشياء

كثيرة من صلب الحضارة التي يتصل بموطنها وأهلها • فهل مصارعة الثيران مثلا تعبر عن الدور الحضاري الأسبانيا • وهل ملاهي شارع الهرم تعبر عن مصر وعاء الثقافة العربية الاسلامية ؟ •

ولا شك أيضا أن درجة التأثير في الاتصال المضارى تختلف من وسيلة لأخرى يقول أجنتس جولد تسهر (١٠) أن التأثيرات الروحية أقل تجاوبا اذا صدرت عن كتاب الى كتاب مما اذا حصلت عن طريق اعتناق الآراء التى تملأ البيئة • وتنتقل بواسطة الاتصال الحى ولا سيما اذا كانت موضوع اختلاف قوى الحيوية في الأفكار وبرزت الى الصف الأول من الاهتمام • ولابد أن الجدال قد حصل شنيعا بين أطراف النقاش •

كذلك يمثل مضمون الاتصال عاملا حاسما في عملية الاتصال الحضاري من حيث الأثر ورد الفعل يقول جوستاف لوبون (١١):

« ويجب على من يرغب فى الحكم بفائدة كتاب دينى ألا ينظر الى قواعده الفلسفية بل الى مدى تأثير عقائده ، والاسلام اذا نظر اليه من هذه الناحية وجد من أكثر الأديان تأثيرا فى الناس ، مع مماثلته لأكثر الأديان فى الأمر بالعدل والاحسان والصلاة ٠٠٠ النخ • يعلم هذه الأمور بسهولة يستمرئها الجميع ، وهـو يعرف غضـلا عن ذلك ، أن يصب فى النفوس ايمانا ثاقبا لا تزعزعه الشبهات » •

أن المقارنة بين وسيلة وأخرى من وسائل الاتصال الحضارى لا يفسد مبدأ التكامل بينها • أو كما نقول فى مستويات الاعلام بأن الاتصال الشخصى ليس نقيضا للاتصال الجماهيرى • وانما يدعم كل منهما أهداف الآخر •

# الاتصال الحضاري لمساذا ؟

يقول مالك بن نبى (١٢) ان مشكلة كل شعب هى فى جوهرها مشكلة حنسارية ولا يمكن لشعب أن يفهم أو يحل مشكلته ما لم يرتفع بفكرته

الى الأحداث الانسانية وما لم يتعمق فى غهم العوامل التى تبنى المضارات أو تهدمها وما الحضارات المعاصرة والحضارات المستقبلة الا عناصر للملحمة الضاربة فى ظلام الماضى والحضارات المستقبلة الا عناصر للملحمة الانسانية منذ غجر القرون الى نهاية الزمن وهذا أول ما يجيب عن سبب اهتمامنا بالاتصال الحضارى و نضيف الى ذلك الواقع المعاصر للوطن العربى والعالم الاسلامى بصفة عامة والظروف التى يمر بها حضاريا والتى يمكن أن نسميها مرحلة الارهاص الحضارى أو مرحلة التهيؤ للدخول فى طور الحضارة و

أما السبب الثالث غهو أهمية أن تواكب وسائل الاتصال حركة المسد الاسلامى لدى الشباب فى معظم البلدان الاسسلامية غهى قوة دافعة فى البناء الحضارى بل هى أقوى القوى والدوافع بشهادة الجميع حتى منكرى الألوهية والرافضين لفكرة الدين بصفة عامة • ويقول (سيجموند فرويد) العالم النفسى الشهير والذى أفرد كتابا بعنوان المستقبل وهم ) ينعت فيه الدين بأنه مجرد وهم • • يقول سيجموند فرويد هذا فى كتابه قلق فى الحضارة (١٣) •

« لكننا لا نتخيل سمة أكثر تمييزا للحضارة من القيمة المعلقة على النشاطات العليا من انتاجات فكرية وعلمية وفنية ، ولا مؤثرا ثقافيا موثوقا كالدور القيادى المنسوب اليها • وبين هذه الأفكار تحتل الأنظمة الدينية أرفع مكانة في سلم القيم وقد حاولت في وضع آخر أن أسلط الضوء على بنيتها المعقدة • وتصطف الى جانبها في المرتبة الثانية التأملات الفلسفية ، ثم أخيرا ما يمكن أن يسمى بالانشاءات المثالية لبنى الانسان أى الأفكار المتعلقة بامكان تحسين وضع الفرد أو الشعب أو البشرية قاطبة » •

وبعد ١٠٠ ألسنا فى حاجة الى معرفة الطريق لنسلك الطريق ؟ اننا بالنظر الى وسائل الاتصال الحضارى وبتعمق أبعادها نسلك سبيلا يؤدى بنا \_ كعرب \_ الى دخول بوابة الحضارة الانسانية من جديد ١٠٠ تلك البوابة التى خرجنا منها فى ليل طويل دون أن ندرى أننا خرجنا \*

#### الهـوامش

- ( ترجمــة عادل زعيتر ) جوستاف لوبون ــ حضارة العرب ( ترجمــة عادل زعيتر ) الطبعة الرابعة ــ مطبعة عيسى البابى ــ القاهرة ــ ١٩٦٤ ــ ص ١٧٨٠
  - (٢) المرجع السابق ص ٣٣٥ ، ص ٣٣٦ ، ص ٣٣٧ .
- ۱۳۱ د. حسین نصار ـ دور مصر الثقافي ـ العصر الحدیث \_ جریدة الاهرام بتاریخ ۱۹۸۲/٥/۲۳ م .
  - (٤) جوستاف لويون ــ المرجع السابق ــ ص ٥٦٧ ، ص ٥٦٨ .
    - (٥) المرجع السابق ــ ص ٥٦٨ .
- (٦) د. على محمد القاسمي ــ اتجاهات حديثـة في تعليم اللفـة العربية للناطقين باللغات الأخرى ــ جامعة الرياض ــ ١٦٧١ م ص ٣١ .
- (٧) الديوان مجتمع الصحف او الدغتر ، يعنى ما يقيد غيه ويدون \_\_ انظر طبقات محول الشعراء لابن سلام الجمحى \_\_ السفر الأول \_\_ الطبعة الثانية \_\_ مطبعة المدنى \_\_ القاهرة \_\_ ١٩٧٤ م \_\_ ص ٢٥ .
- (A) عباس محمود العقاد ــ أثر العرب في الحضارة الأوربيـة ــ الطبعة الرابعة ــ دار المعارف ــ القاهرة ــ ١٩٦٥ ــ ص ١٤ ، ١٥ ، ١٥ ، ١٦ ،
- (٩) د. حسين نصار ــ دور مصر الثقافي ــ جريدة الأهرام بتاريخ ١٩٨٢/٥/٢ ثم بتاريخ ١٩٨٢/٥/١٠
- (۱۰) د. عبد الحليم النجار ــ مذاهب التفسير الاسلامي للعالم المستشرق أجنتس جولد تسمو ــ مكتبة الخسانجي بمصر ومكتبة المثنى ببغداد ــ القاهرة ــ ۱۹۵۰ ــ ص ۱۷۳ .
- ۱۱۱) جوستان لوبون ــ حضارة العرب (ترجمة عادل زعيتر) الطبعة الرابعة ــ مطبعـة عيسى البابي الحلبي ــ القاهرة ــ ١٩٦٤ ــ ص ١٢٥ ٢ ص ١٢٦ .
- (۱۲) مالك بن نبى ــ شروط النهضة ( ترجمة عبد الصبور شاهين وعمر كامل مسقاوى ) الطبعة الثانية ــ مكتبة دار العروبة ــ القاهرة ــ 1971 ــ ص ۲۰ .
- (۱۲۳) سيجموند مرويد ــ قلق في الحضارة ــ ( ترجمــة جــورج طرابيشي ) ــ الطبعــة الأولى ــ دار الطليعــة ــ بيروت ــ ١٩٧٧ ــ ص ٨٤ .

### المراجسيع

- ١ ـــ أمير اسكندر ـــ الطريق لكسر أغلال العقل العربي ـــ مجلة الوطن العربي ـــ العدد ٢٢١ ــ ص ٦٤ ٦٥ .
- ٢ ــ د . زكى نجيب محمود ــ بجديد الفكر العربى ــ الطبعة السابعة ــ دار الشاهرة وبيروت ) ١٩٨٢ .
- ٣ ـ جوستاف لوبون ـ حضارة العرب ( ترجمة عادل زعبنر ) ـ الطبعة الرابعة ـ مطبعة عيسى البابي الحلبي ـ القاهرة ـ ١٩٦٤ .
- ٤ د. حسين نصار دور مصر الثقافی (سلسلة مقالات ) جریدهٔ الاهــرام بتــاریخ ۲/٥/۱۹۸۲ ، ۱۹۸۲/٥/۲۱ ، ۱۹۸۲/٥/۲۳ ، ۱۹۸۲/٥/۳۰ ، ۱۹۸۲/٥/۳۰ .
- مسيجموند فرويد ـ قلق في الحضارة (ترجمة جورج طرابيشي ) ـ الطبعة الأولى ـ دار الطليعة ـ ببروت ـ ۱۹۷۷ .
- ٦ عباس محمود العقاد \_ اثر العرب في الحضارة الأوربية \_ الطبعة الرابعة \_ دار المعارف \_ القاهرة \_ ١٩٦٥ .
- ۷ مالك بن نبى مشكلات الحضارة شروط النهضة ( ترجمة عبد الصبور شاهين وعمر كامل مسقاوى ) الطبعة الثانية مكتبة دار العربى القاهرة ١٩٦١ .
- ٨ ــ د. محمود عودة ــ أساليب الاتصال والتغير الاجتماعي ــ دار
   المعارف ــ القاهرة ــ ١٩٧١ .
- ٩ مجموعة بحوث بعنوان : دراسات في اللغة والحضارة الناشر وزارة الشئون الثقافية تونس ١٩٦٥ .



# الفهرس التفصيلي

صفحة											
0	•••	•••	•••	•••	•••	•••	•••	•••	نهة		ية. وق
٧	•••	• • •	ساعب	، المت	ث عر	ة البح	ت مهنة	اليسا	.: الصحافة	<u>ب</u>	توز
							***				
القصل الأول											
بين الصحافة والتاريخ											
18	•••	•••	•••	•••	•••	•••			الفلســـــفې		
18	•••	•••					•••	•••	الصحيفة	تأريخ	—
10	•••			•••				_	يخ مادة ص		
17	•••	•••	•••	•••					افة مصــــــ		
11	•••	•••	•••	•••	•••	•••	•••	_ات	ة الشائبــــ	تنةيــــ	_
**************************************											
الفصل الثاني											
			برية	لة الذ	والقص	بيسة	لة الأد	، القص	بين		
٥٢.	•••	• • •	•••	•••	•••		•••	•••	القصتين	تعريف	
77	•••	•••	•••						ر التاريخية	- •	
٤٨	•••	•••	•••						ــة والعــــــ		
۲ ه.	•••	•••	•••		•••				ير والتأثر		
٤٥	•••		•••						المقارنة	_	
77	•••	•••	•••						الأقصسوص		
٦٧	•••	•••	•••				_	•	المستوى	_	
۸۶.	•••	•••	•••	•••					لمستوى الثق		
.44	•••	•••	•••	•••	•••	•••	•••	الفنى	آلسستوی ا	على ا	_
					.A.114	سل الا	النم				
						_					
						11 4L	ا المجــ	lg			
۲۷.	•••	•••	•••	•••		•••		•••	ة والمجلة	الجريد	_
٨١	•••	•••	•••		•••				س الثلاثة		
٨٢	•••	•••	•••	•••		•••			الجلة		
۸۳	•••	•••	•••	•••			•••		ة الأدبيــة	•	
۸٥	•••	•••	•••	•••		•••			التحسيد ا		
۸Υ	•••	•••	•••	•••	•••	•••	•••	•••	الثقــافة	معنى	_

•			
.4	_	•	_
•	_	Α.	_

					. اد	.81 1 -	211			
				_	_	صل الر				
				ولی	لم الد	ة والاعا	سحيفا	ماا		
۹٥	•••	• • •	•••	• • •		•••		ـ الملامح الخاصة		
11	•••	•••	•••	•••	•••	•••	ــة	ـ العسرب وصحيفة دوليـ		
					غامس	مل الذ	الف			
كيف نفسر الراي العسام ؟										
۲۰۱	•	• • •	•••	•••		حدثة	ال	ـ جذور الرأى العام في مه		
۸.۱	•••	• • •	•••	•••	•••	•••		- آثار اليقظة المفاجئة	_	
١١.	•••	• • •	•••					- سلسلة الأحداث وأثرها		
117	•••	•••	•••	***				_ التعليم هو القاسم المش		
					سادس	سل الس	الفد			
			ائله	، ووس	غهومه	ني ٠٠ ه	الثقاؤ	الاتصال		
150	•••	•••	•••	.کری	و الم	بل الغز	، مقاد	ـ معنى الاتصال الثقافي في		
177	•••	•••			•••			م التداخل منطقى ووارد		
177	•••	•••	•••	•••	•••			ـ الأنكار المستوردة عبـــا		
178	•••		•••	•••	•••			_ وسائل الاتصــال الحض		
13	•••	•••		•••	•••		-	ـ الْأُوجِهُ الاتصالية للنشــ		
187	•••	•••	•••	•••	•••			- المقارنة بين الوسائل		
189	•••	•••	•••	•••				- الاتصال الحضـارى لمـ		
	* * *									
۳٥١								- الفهسرس التفصيلي		

### كتب للمسؤلف ...

### في الدراسات الاعلامية:

- ــ الاعلام والتنمية ، دار المعارف ١٩٧٩ طبعة ثانية .
  - صناعة الكتاب ونشره ، دار المعارف ١٩٨٣ .
- م اقتصاديات الاعلام ( المؤسسة الصحفية ) ١٩٧٩ ·
- ــ المسئولية الاعلامية في الاسلام ــ مكتبــة الخانجي بالقــاهرة ودار الرفاعي بالرياض ١٩٨٣ .
  - ــ الاعلام واللغـــة ــ عالم الكتب ــ القاهرة ــ ١٩٨٤ .

### في الدراسات الأدبيـة:

- الزيات والرسالة ، دار الرماعي بالرياض ١٩٨٢ .
- هيكل والسياسة الاسبوعية ، دار الرماعي بالرياض ١٩٨٣ .
- الصحافة بين التاريخ والأدب دار الفكر العربى ١٩٨٥ .

### في الشميعر:

- موعد في النجوم ( ديوان شعر ) دار « تي » ١٩٦٧ .
- سجين الريذة أبو ذرالغفارى مسرحية شمرية دار المامون للطباعة والنشر ١٩٧٩ .
- ما ينفسع النساس ( ديوان شعر ) دار المسأمون للطبساعة والنشر ١٩٨٣ .

# في الترجمة:

- س ليوناردو دانينشى ٠٠٠ طبعة اولى ١٩٦٨ ، الطبعة الثانية ســـ دار الفكر العربي ـــ ١٩٨٥ ،
  - أغنية المسير ( مسرحية مترجمة ) تحت الطبع .

رقم الايداع ۲۰۰۸/۱۹۸۸

مطبعة لالأستقلال لاثيرى مشاع نبعيب الربيعان العتاجة تليغون: ٧٤١٠٩٨ - ٧٤١٦٩٨



تطلب جميع منشوراتنا من مؤسسة مؤسسة مؤسسة دار الكتاب الحديث للطبع والنشر والتوزيع الكويت شارع فهد السالم عمارة السوق الكبير بجوار المخازن الكبرى محل رقم ٢٥٠ ارضى ت: ٢٢٧٥٤ ص • ب ٢٧٥٤